Eiropas Parlaments
2024-2094

Ekonomikas un monetārā komiteja

2023/0212(COD)

19.12.2025

GROZĪJUMI Nr. 505-798

Ziņojuma projekts
Fernando Navarrete Rojas
(PE778.136v01-00)

Digitālā euro izveide

Regulas priekšlikums
(COM(2023)0369 – C9-0219/2023 – 2023/0212(COD))

Grozījums Nr. 505
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
57. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(57) Eiropas digitālās identitātes maki varētu atvieglot digitālos darījumus, nodrošinot autentificēšanu, identificēšanu un atribūtu, tai skaitā licenču un sertifikātu, apmaiņu. Eiropas digitālās identitātes makiem būtu jāveicina faktiska vispārēja piekļuve digitālajam euro un tā izmantošana. Dalībvalstīm būtu jāizdod Eiropas digitālās identitātes maki, pamatojoties uz kopējiem standartiem un praksi, kas izklāstīta īstenošanas tiesību aktos. Eiropas digitālās identitātes makam vajadzētu būt stingriem un konkrētiem aizsargpasākumiem ar mērķi nodrošināt datu aizsardzību un privātumu un augsta līmeņa drošības sertifikāciju. Tāpēc Eiropas Centrālās bankas izstrādātajos priekšgalsistēmu risinājumos būtu pienācīgi jāņem vērā tehniskās specifikācijas, kas attiecas uz Eiropas digitālās identitātes makiem. Tas ļautu nodrošināt attiecīgo sadarbspēju ar Eiropas digitālās identitātes makiem, un ļautu izmantot šos ieguvumus. Pamatojoties uz lietotāja izvēli, sadarbspējai ar Eiropas digitālās identitātes maku būtu arī jāļauj veikt klienta uzticamības pārbaudi saskaņā ar Regulu (ES) [lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums regulai par nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas novēršanu, COM/2021/421 final]. Turklāt, lai panāktu saskaņotu klientu pieredzi, starpnieki varētu izvēlēties savus digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumus pilnībā integrēt specifikācijās, ar ko reglamentē Eiropas digitālās identitātes makus.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 506
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
58. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(58) Lietotājiem jābūt iespējai pēc pašu vēlēšanās reģistrēties un atļaut maksājumus digitālajā euro, izmantojot Eiropas digitālās identitātes maku. Tādēļ maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt pienākumam pieņemt Eiropas digitālās identitātes maku, lai pārbaudītu gan potenciālo, gan pašreizējo klientu identitāti saskaņā ar Regulu (ES) [lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums regulai par nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas novēršanu, COM/2021/421 final]. Lai visā Savienībā veicinātu digitālā euro kontu atvēršanu, maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt iespējai paļauties arī uz Eiropas digitālās identitātes maku nodrošinātiem kvalificētiem apliecinājumiem, tai skaitā attiecībā uz klienta uzticamības pārbaudes attālinātu veikšanu. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu arī jāpiekrīt Eiropas digitālās identitātes maku izmantošanai, ja maksātājs maku vēlas izmantot saistībā ar maksājumu atļaujām digitālā euro maksājumu darījumos. Turklāt, lai veicinātu bezsaistes bezkontakta maksājumus digitālajā euro, vajadzētu jābūt iespējai Eiropas digitālās identitātes maku izmantot, lai maksājumu ierīcē glabātu digitālos euro.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 507
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
59. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, ***digitālajam*** euro, cik vien iespējams, ***vajadzētu būt saderīgam*** ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas ***Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt***, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem mijiedarbības punktā un maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. ***Šādu saderību varētu veicināt***, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras. ***Lai gan*** pašreizējos risinājumus var izmantot, ja šādus risinājumus uzskata par minētās saderības nodrošināšanai piemērotiem, jo īpaši, lai samazinātu pielāgošanas kopējās izmaksas, šādiem pašreizējiem risinājumiem nevajadzētu radīt nepamatotas atkarības, kas varētu kavēt digitālā euro pielāgošanu jaunajām tehnoloģijām vai nebūtu saderīgas ar digitālā euro funkcijām. Lai sasniegtu šos mērķus, tirgus dalībniekiem	(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro***, vienlaikus nodrošinot regulāras un detalizētas apspriešanās ar visām attiecīgajām ieinteresētajām personām***, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, ***digitālais*** euro, cik vien iespējams, ***ir saderīgs*** ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas ***Centrālā banka, cik vien iespējams, nodrošina***, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem mijiedarbības punktā***, kurš ietver tirdzniecības vietu, e-komerciju, m-komerciju, kā arī maksājumu saņēmēju vides, kas var būt piemērotas nākotnes neliela apjoma maksājumu attīstībai,*** un maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. ***Šāda saderība būtu jāveicina***, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras. ***Ņemot vērā, ka*** pašreizējos risinājumus var izmantot, ja šādus risinājumus uzskata par minētās saderības nodrošināšanai piemērotiem, jo

nepiešķirot īstenojamas tiesības, Eiropas ***Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt***, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitāliem maksājumu risinājumiem, ***ciktāl tas iespējams un nepieciešams***.

īpaši, lai samazinātu pielāgošanas kopējās izmaksas, ***Eiropas Centrālā banka nodrošina, ka digitālā euro attiecīgos tehniskos standartus publicē krietni pirms digitālā euro emisijas, lai paredzētu pietiekamu laiku tirgus dalībniekiem un privātiem risinājumiem jauno standartu pieņemšanai***. ***Tomēr*** šādiem pašreizējiem risinājumiem nevajadzētu radīt nepamatotas atkarības, kas varētu kavēt digitālā euro pielāgošanu jaunajām tehnoloģijām vai nebūtu saderīgas ar digitālā euro funkcijām. Lai sasniegtu šos mērķus, tirgus dalībniekiem nepiešķirot īstenojamas tiesības, Eiropas ***Centrālā banka, cik vien iespējams, nodrošina***, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitāliem maksājumu risinājumiem, ***un nodrošina, lai digitālais euro atbilstu tirgus praksei***. ***Šāda saderība ar tirgus risinājumiem ir pamatā kopēju standartu pieņemšanai ārpus eurozonas, proti, visā ES.***

Or. en

Grozījums Nr. 508
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
59. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus	(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus

sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, digitālajam euro, cik vien iespējams, vajadzētu būt saderīgam ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem mijiedarbības punktā un maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. Šādu saderību varētu veicināt, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras. ***Lai gan pašreizējos risinājumus var izmantot, ja šādus risinājumus uzskata par minētās saderības nodrošināšanai piemērotiem, jo īpaši, lai samazinātu pielāgošanas kopējās izmaksas, šādiem pašreizējiem risinājumiem nevajadzētu radīt nepamatotas atkarības, kas varētu kavēt digitālā euro pielāgošanu jaunajām tehnoloģijām vai nebūtu saderīgas ar digitālā euro funkcijām. Lai sasniegtu šos mērķus, tirgus dalībniekiem nepiešķirot īstenojamas tiesības, Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitāliem maksājumu risinājumiem, ciktāl tas iespējams un nepieciešams.***	sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, digitālajam euro, cik vien iespējams, vajadzētu būt saderīgam ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem mijiedarbības punktā un maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. Šādu saderību varētu veicināt, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras.

Or. en

Grozījums Nr. 509
Sibylle Berg

Regulas priekšlikums
59. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, digitālajam euro, cik vien iespējams, vajadzētu būt saderīgam ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem mijiedarbības punktā un maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. Šādu saderību varētu veicināt, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras. Lai gan pašreizējos risinājumus var izmantot, ja šādus risinājumus uzskata par minētās saderības nodrošināšanai piemērotiem, jo īpaši, lai samazinātu pielāgošanas kopējās izmaksas, šādiem pašreizējiem risinājumiem nevajadzētu radīt nepamatotas atkarības, kas varētu kavēt digitālā euro pielāgošanu jaunajām tehnoloģijām vai nebūtu saderīgas ar digitālā euro funkcijām. Lai sasniegtu šos mērķus, tirgus dalībniekiem nepiešķirot īstenojamas tiesības, Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs	(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, digitālajam euro, cik vien iespējams, vajadzētu būt saderīgam ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem mijiedarbības punktā un maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. Šādu saderību varētu veicināt, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras. ***Jo īpaši ECB būtu galvenokārt jāizmanto atvērti standarti, ja šādi standarti ir pieejami.*** Lai gan pašreizējos risinājumus var izmantot, ja šādus risinājumus uzskata par minētās saderības nodrošināšanai piemērotiem, jo īpaši, lai samazinātu pielāgošanas kopējās izmaksas, šādiem pašreizējiem risinājumiem nevajadzētu radīt nepamatotas atkarības, kas varētu kavēt digitālā euro pielāgošanu jaunajām tehnoloģijām vai nebūtu saderīgas ar digitālā euro funkcijām. Lai sasniegtu šos mērķus, tirgus dalībniekiem nepiešķirot

ar privātiem digitāliem maksājumu risinājumiem, ciktāl tas iespējams un nepieciešams.	īstenojamas tiesības, Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitāliem maksājumu risinājumiem, ciktāl tas iespējams un nepieciešams.

Or. en

Pamatojums

Atspoguļo izmaiņas 26. pantā.

Grozījums Nr. 510
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
59. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, digitālajam euro***, cik vien iespējams,*** vajadzētu būt saderīgam ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem	(59) Lai veicinātu saskaņotu lietotāju pieredzi, ar noteikumiem, standartiem un procesiem, ko Eiropas Centrālā banka savas kompetences ietvaros var pieņemt attiecībā uz digitālo euro, būtu jānodrošina, ka ikviens digitālā euro lietotājs var veikt digitālā euro maksājumu darījumus ar jebkuru citu digitālā euro lietotāju visā eurozonā neatkarīgi no iesaistītajiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un izmantotajiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem. Lai mazinātu Eiropas neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotību un atbalstītu konkurenci, efektivitāti un jauninājumus šajā tirgū, kā arī maksājumu instrumentu attīstību visā Savienībā, ievērojot Komisijas neliela apjoma maksājumu stratēģijas mērķi, digitālajam euro vajadzētu ***pilnībā un efektīvi*** būt saderīgam ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem, pamatojoties uz funkcionālu un tehnisku sinerģiju. Jo īpaši Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitālo maksājumu risinājumiem mijiedarbības punktā un

mijiedarbības punktā un maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. Šādu saderību varētu veicināt, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras. Lai gan pašreizējos risinājumus var izmantot, ja šādus risinājumus uzskata par minētās saderības nodrošināšanai piemērotiem, jo īpaši, lai samazinātu pielāgošanas kopējās izmaksas, šādiem pašreizējiem risinājumiem nevajadzētu radīt nepamatotas atkarības, kas varētu kavēt digitālā euro pielāgošanu jaunajām tehnoloģijām vai nebūtu saderīgas ar digitālā euro funkcijām. Lai sasniegtu šos mērķus, tirgus dalībniekiem nepiešķirot īstenojamas tiesības, Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitāliem maksājumu risinājumiem, ciktāl tas iespējams un nepieciešams.

maksājumiem no personas personai, kurus pašreiz Savienības neliela apjoma maksājumu tirgus sadrumstalotība ietekmē būtiski. Šādu saderību varētu veicināt, izmantojot atvērtus standartus, kopīgus noteikumus un procesus un, iespējams, kopīgas infrastruktūras. ***ECB būtu jādod priekšroka atvērtiem standartiem, ja tādi ir pieejami.*** Lai gan pašreizējos risinājumus var izmantot, ja šādus risinājumus uzskata par minētās saderības nodrošināšanai piemērotiem, jo īpaši, lai samazinātu pielāgošanas kopējās izmaksas, šādiem pašreizējiem risinājumiem nevajadzētu radīt nepamatotas atkarības, kas varētu kavēt digitālā euro pielāgošanu jaunajām tehnoloģijām vai nebūtu saderīgas ar digitālā euro funkcijām. Lai sasniegtu šos mērķus, tirgus dalībniekiem nepiešķirot īstenojamas tiesības, Eiropas Centrālajai bankai būtu jācenšas nodrošināt, lai digitālais euro būtu saderīgs ar privātiem digitāliem maksājumu risinājumiem, ciktāl tas iespējams un nepieciešams.

Or. en

Grozījums Nr. 511
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
59.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(59a) Kodols ir programmatūras pamatelements, kas integrēts maksājumu terminālos, kuri apstrādā maksājumu darījumus. Kodols nodrošina, ka terminmāls spēj nolasīt un autentificēt karti vai digitālā maka datus un tīklā sazināties ar datubāzi, lai pabeigtu darījumu. Neatkarīgs kodols ir sistēmas programmatūras pamatkomponents, kas ir neatkarīgs no konkrētiem ārējiem

standartiem, protokoliem, pakalpojumu sniedzējiem vai vidēm un kas strādā neatkarīgi no maksājumu pakalpojumu sniedzēja, progresīvās lietojumprogrammu saskarnes (API) formāta vai tiesiskā regulējuma. Izstrādātāji var veidot dažādas integrācijas.

Or. en

Grozījums Nr. 512
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
59.b apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(59b) Eiropas kodola ieviešana, pamatojoties uz kopīgi izstrādātiem nozares standartiem, un tādu terminālu uzstādīšana Eiropā, kas atbalsta digitālā euro darījumus, ir stratēģiskās autonomijas nozīmīgs faktors. Rezultātā tiktu iegūta atvērta sistēma, kas ir piekļūstama gan reģionālām, gan iekšzemes Eiropas maksājumu sistēmām, tādējādi ļaujot klientiem veikt bezkontakta maksājumus visā eurozonā. Digitālā euro radītais tīkla efekts būtu sabiedriskais labums, kas sniegtu ieguvumus gan publiskām, gan privātām iniciatīvām.

Or. en

Grozījums Nr. 513
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
60. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

(60) Lai sekmētu ***strīdu izšķiršanu***, Eiropas Centrālajai bankai maksājumu pakalpojumu sniedzējiem ***un digitālā euro lietotājiem*** būtu ***jānodrošina*** strīdu ***izšķiršanas tehniskais un funkcionālais atbalsts, kas attiecas vismaz uz tehniska rakstura un ar krāpšanu saistītiem (pirmstiesas) strīdiem***. Tehniska rakstura strīdi cita starpā ietver situācijas, kad darījuma summa atšķiras, kad pastāv dublikāti vai kad ***nav atļaujas*** vai ***iepriekšēja apstiprinājuma***. Ar krāpšanu saistīti strīdi cita starpā ietver identitātes zādzības gadījumus, tirgotāju identitātes viltošanu***, viltotas preces***.

(60) Lai ***aizsargātu patērētājus, saglabātu uzticēšanos digitālajam euro un*** sekmētu ***tā pienācīgu darbību***, Eiropas Centrālajai bankai maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu ***jāsniedz atbalsts, lai veicinātu pirmstiesas strīdu un*** strīdu ***izšķiršanu saistībā ar tiešsaistes digitālā euro darījumiem***. ***ECB un valstu centrālās bankas var izstrādāt tehniskā un funkcionālā atbalsts mehānismus, kas atvieglo ziņu apmaiņu starp maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, ņemot vērā vismaz strīdu izšķiršanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, un darīt šos mehānismus pieejamus maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Strīdi var izcelties vairākās situācijās, arī saistībā ar digitālā euro maksājumu darījuma izpildi, piemēram, ar maksājumiem saistīta krāpšana vai tehniskas problēmas, vai problēmas saistībā ar preci vai pakalpojumu, kas ir pamatā darījumam***. Tehniska rakstura strīdi cita starpā ietver situācijas, kad darījuma summa atšķiras, kad pastāv dublikāti vai kad ***ir problēma ar atļauju*** vai ***iepriekšēju apstiprinājumu, vai problēma saistībā ar digitālā euro maksājumu kontu maiņu***. Ar ***maksājumu*** krāpšanu saistīti strīdi cita starpā ietver identitātes zādzības gadījumus, tirgotāju identitātes viltošanu ***un maksājumu pakalpojumu sniedzēja krāpniecību, uzdodoties par citu personu***. ***Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāprasa piedāvāt strīdu izšķiršanas pakalpojumus tikai saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366. Tomēr tie var izmantot šajā regulā minētos mehānismus strīdu izšķiršanas pakalpojumiem, kas nav paredzēti Direktīvā (ES) 2015/2366, bez pienākuma šādus pakalpojumus nodrošināt digitālā euro lietotājiem. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nevajadzētu piemērot maksas par pirmstiesas strīdu un strīdu izšķiršanas pakalpojumu sniegšanu atsevišķiem lietotājiem. Pirmstiesas strīdu izšķiršanas pakalpojumiem piemēro tirgotāja pakalpojuma maksu, kam noteikta***

maksimālā vērtība, savukārt par strīdu izšķiršanas procesiem maksu var piemērot tirgotājiem, ciktāl tā nepārsniedz maksu, kuru par šādu pakalpojumu piemēro saistībā ar salīdzināmu maksāšanas līdzekli. Neskarot valstu centrālo banku funkcijas, kas paredzētas citos tiesību aktos, vai to iesaisti strīdu alternatīvas izšķiršanas procedūrās, ECB un valstu centrālajām bankām nevajadzētu šajos strīdos funkcionēt kā pusēm. Salīdzināmām maksājumu sistēmām, it sevišķi pārrobežās strādājošajām, ir ieviesti līdzīgi strīdu izšķiršanas mehānismi, un tās piedāvā ievērojamu atbalstu maksājumu pakalpojumu sniedzējiem strīdu izšķiršanā, arī komerciālu strīdu gadījumā.

Or. en

Grozījums Nr. 514
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
60. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(60) Lai sekmētu strīdu izšķiršanu, Eiropas Centrālajai bankai maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un digitālā euro lietotājiem būtu jānodrošina strīdu izšķiršanas tehniskais un funkcionālais atbalsts, kas attiecas vismaz uz tehniska rakstura ***un*** ar krāpšanu saistītiem (pirmstiesas) strīdiem. Tehniska rakstura strīdi cita starpā ietver situācijas, kad darījuma summa atšķiras, kad pastāv dublikāti vai kad nav atļaujas vai iepriekšēja apstiprinājuma. Ar krāpšanu saistīti strīdi cita starpā ietver identitātes zādzības gadījumus, tirgotāju identitātes viltošanu, viltotas preces.	(60) Lai sekmētu strīdu izšķiršanu, Eiropas Centrālajai bankai maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un digitālā euro lietotājiem būtu jānodrošina strīdu izšķiršanas tehniskais un funkcionālais atbalsts, kas attiecas vismaz uz tehniska rakstura***,*** ar krāpšanu saistītiem ***un komerciāliem*** (pirmstiesas) strīdiem. Tehniska rakstura strīdi cita starpā ietver situācijas, kad darījuma summa atšķiras, kad pastāv dublikāti vai kad nav atļaujas vai iepriekšēja apstiprinājuma. Ar krāpšanu saistīti strīdi cita starpā ietver identitātes zādzības gadījumus, tirgotāju identitātes viltošanu, viltotas preces.

Or. en

Grozījums Nr. 515
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
60.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(60a) Lai nodrošinātu digitālā euro darbību reglamentējošā noteikumu kopuma saskaņotu piemērošanu, kā arī ņemot vērā lomu, kas Eiropas Centrālajai bankai ir kā tiešsaistes digitālā euro infrastruktūras operatoram un kā bezsaistes digitālā euro ierīces izstrādātājam un standartu noteicējam, strīdi maksājumu pakalpojumu sniedzēju starpā, kuri izriet no minētā noteikumu kopuma piemērošanas, būtu jārisina vienotā strīdu izšķiršanas funkcijā, ko īsteno neatkarīga komiteja ar pārstāvjiem gan no Eiropas Centrālās bankas, gan ar maksājumu pakalpojumu sniedzēju dalību saskaņā ar līgumu ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kuri izplata digitālo euro. Šāda kārtība paredz skaidru pienākumu sadalījumu, kas balstās uz cēloņsakarību starp Eiropas Centrālās bankas infrastruktūras nodrošinājumu un noteikumu kopuma piemērošanu, kā arī jebkādām no tā izrietošajām problēmām. Lai aizsargātu objektivitāti, komitejai būtu jādarbojas saskaņā ar iekšējiem noteikumiem un pārvaldības satvaru, nodrošinot operāciju nodalīšanu un pilnīgu neatkarību no Eiropas Centrālās bankas. Šajā kontekstā pieņemtam lēmumam vajadzētu būt saistošam iesaistītajiem pakalpojumu sniedzējiem saskaņā ar to līgumiskajām saistībām, neskarot piekļuvi tiesiskās aizsardzības līdzekļiem atbilstīgi Savienības un valstu tiesību aktiem.

Or. en

Grozījums Nr. 516
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
61. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(61) Lai digitālajam euro varētu piekļūt un to izmantot digitālā euro maksājumu pakalpojumu ietvaros, digitālā euro lietotājiem būtu jānodrošina priekšgalsistēmu pakalpojumi. Šiem lietotājiem ***vajadzētu būt iespējai*** piekļūt digitālā euro maksājumu pakalpojumiem un tos izmantot, lietojot priekšgalsistēmu pakalpojumus, ko sniedz ***maksājumu pakalpojumu sniedzēji un*** Eiropas Centrālā banka. ***Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt izvēlei paļauties uz*** priekšgalsistēmu ***pakalpojumiem, ko sniedz citas ieinteresētās personas, arī*** Eiropas ***Centrālā banka, jo īpaši gadījumos, kad*** priekšgalsistēmu ***pakalpojumu, tai skaitā lietojumprogrammatūru, izstrādes un darbības izmaksas ir nesamērīgas***. Ja digitālā euro lietotāji var izvēlēties starp dažādiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem, lēmums par konkrēta priekšgalsistēmu pakalpojuma izvēli galu galā būtu jāpieņem šiem lietotājiem, nevis maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vai Eiropas Centrālajai bankai. ***Saistībā ar to maksājumu pakalpojumu sniedzējiem jābūt spējīgiem digitālā euro lietotājiem nodrošināt iespēju piekļūt digitālā euro maksājumu pakalpojumiem un tos izmantot, lietojot Eiropas Centrālās bankas sniegtos priekšgalsistēmu pakalpojumus.*** Eiropas Centrālajai bankai un maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāīsteno atbilstoši tehniski un organizatoriski pasākumi, tai skaitā modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka ECB, izmantojot savu priekšgalsistēmu risinājumu, nevar piekļūt atsevišķu digitālā euro lietotāju identitātei.	(61) Lai digitālajam euro varētu piekļūt un to izmantot digitālā euro maksājumu pakalpojumu ietvaros, digitālā euro lietotājiem būtu jānodrošina priekšgalsistēmu pakalpojumi***, kas atbilst augstākajiem piekļūstamības, ērtas lietošanas, vienkāršības, iekļautības un noturības standartiem***. ***Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu vienmēr jādod*** šiem lietotājiem ***iespēju*** piekļūt digitālā euro maksājumu pakalpojumiem un tos izmantot, lietojot priekšgalsistēmu pakalpojumus, ko sniedz Eiropas Centrālā banka***, lai vienmēr nodrošinātu vienkāršu veidu, kā piekļūt centrālo banku naudai, kā tas patlaban ir banknošu gadījumā***. ***Eiropas Centrālās bankas sniegtie*** priekšgalsistēmu ***pakalpojumi nodrošina vienādu pieredzi eurozonā un sniedz piekļūstamību, kas ir plašāka par Eiropas Piekļūstamības aktā noteiktajiem obligātajiem standartiem, garantējot digitālo iekļautību personām ar invaliditāti, funkcionēšanas ierobežojumiem vai ierobežotām digitālajām prasmēm, kā arī vecāka gadagājuma cilvēkiem. Tā kā digitālās iekļautības un noturības garantēšana ir sabiedrības interesēs, visiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāatbalsta*** Eiropas ***Centrālās bankas sniegtie*** priekšgalsistēmu ***pakalpojumi, novēršot to, ka maksājumu pakalpojumu sniedzēja lēmums ierobežo to brīvību***. ***Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāspēj izvēlēties, vai papildus nodrošināt pašiem savu priekšgalsistēmu, neierobežojot cilvēku izvēli.*** Ja digitālā euro lietotāji var izvēlēties starp dažādiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem, lēmums par konkrēta priekšgalsistēmu pakalpojuma izvēli galu

galā būtu jāpieņem šiem lietotājiem, nevis maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vai Eiropas Centrālajai bankai. Eiropas Centrālajai bankai un maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāīsteno atbilstoši tehniski un organizatoriski pasākumi, tai skaitā modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka ECB, izmantojot savu priekšgalsistēmu risinājumu, nevar piekļūt atsevišķu digitālā euro lietotāju identitātei.

Or. en

Grozījums Nr. 517
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
61. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(61) Lai digitālajam euro varētu piekļūt un to izmantot digitālā euro maksājumu pakalpojumu ietvaros, digitālā euro lietotājiem būtu jānodrošina priekšgalsistēmu pakalpojumi. Šiem lietotājiem vajadzētu būt iespējai piekļūt digitālā euro maksājumu pakalpojumiem un tos izmantot, lietojot priekšgalsistēmu pakalpojumus, ko sniedz maksājumu pakalpojumu sniedzēji un Eiropas Centrālā banka. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt izvēlei paļauties uz priekšgalsistēmu pakalpojumiem, ko sniedz citas ieinteresētās personas, arī Eiropas Centrālā banka, jo īpaši gadījumos, kad priekšgalsistēmu pakalpojumu, tai skaitā lietojumprogrammatūru, izstrādes un darbības izmaksas ir nesamērīgas. Ja digitālā euro lietotāji var izvēlēties starp dažādiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem, lēmums par konkrēta priekšgalsistēmu pakalpojuma izvēli galu galā būtu jāpieņem šiem lietotājiem, nevis maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vai	(61) Lai digitālajam euro varētu piekļūt un to izmantot digitālā euro maksājumu pakalpojumu ietvaros, digitālā euro lietotājiem būtu jānodrošina priekšgalsistēmu pakalpojumi. Šiem lietotājiem vajadzētu būt iespējai piekļūt digitālā euro maksājumu pakalpojumiem un tos izmantot, lietojot priekšgalsistēmu pakalpojumus, ko sniedz maksājumu pakalpojumu sniedzēji un Eiropas Centrālā banka. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt izvēlei paļauties uz priekšgalsistēmu pakalpojumiem, ko sniedz citas ieinteresētās personas, arī Eiropas Centrālā banka, jo īpaši gadījumos, kad priekšgalsistēmu pakalpojumu, tai skaitā lietojumprogrammatūru, izstrādes un darbības izmaksas ir nesamērīgas. Ja digitālā euro lietotāji var izvēlēties starp dažādiem priekšgalsistēmu pakalpojumiem, lēmums par konkrēta priekšgalsistēmu pakalpojuma izvēli galu galā būtu jāpieņem šiem lietotājiem, nevis maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vai

Eiropas Centrālajai bankai. Saistībā ar to maksājumu pakalpojumu sniedzējiem jābūt spējīgiem digitālā euro lietotājiem nodrošināt iespēju piekļūt digitālā euro maksājumu pakalpojumiem un tos izmantot, lietojot Eiropas Centrālās bankas sniegtos priekšgalsistēmu pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai un maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāīsteno atbilstoši tehniski un organizatoriski pasākumi, tai skaitā modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka ECB, izmantojot savu priekšgalsistēmu risinājumu, nevar piekļūt atsevišķu digitālā euro lietotāju identitātei.	Eiropas Centrālajai bankai. Saistībā ar to maksājumu pakalpojumu sniedzējiem jābūt spējīgiem digitālā euro lietotājiem nodrošināt iespēju piekļūt digitālā euro maksājumu pakalpojumiem un tos izmantot, lietojot Eiropas Centrālās bankas sniegtos priekšgalsistēmu pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai un maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāīsteno atbilstoši tehniski un organizatoriski pasākumi, tai skaitā modernākie ***piekļūstamības,*** drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka ECB, izmantojot savu priekšgalsistēmu risinājumu, nevar piekļūt atsevišķu digitālā euro lietotāju identitātei. ***Ņemot vērā minēto, maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kas sniedz digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumus, būtu jāveic un jāpublicē arī analīze par to, kā tie plāno pildīt piekļūstamības prasības.***
	Or. en

Grozījums Nr. 518
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
62. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(62) ***Lai novērstu iejaukšanos maksājumu pakalpojumu sniedzēju attiecībās ar klientiem un to ietekmi uz digitālā euro izplatīšanu, Eiropas Centrālās bankas sniegtie priekšgalsistēmu risinājumi jāierobežo, nosakot, ka ar tiem nodrošina tikai saskarni starp digitālā euro lietotājiem un maksājumu pakalpojumu sniedzēju maksājumu infrastruktūrām. Konkrētāk, līgumattiecības starp Eurosistēmu un digitālā euro lietotājiem netiktu veidotas, pat ja šie lietotāji izmantotu Eiropas Centrālās bankas sniegtos***	(62) ECB un maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāīsteno atbilstoši tehniski un organizatoriski pasākumi, tai skaitā modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi, ar mērķi nodrošināt, ka ECB, izmantojot savu priekšgalsistēmu risinājumu, nevar piekļūt atsevišķu digitālā euro lietotāju identitātei.

priekšgalsistēmu pakalpojumus. ECB un maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jāīsteno atbilstoši tehniski un organizatoriski pasākumi, tai skaitā modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi, ar mērķi nodrošināt, ka ECB, izmantojot savu priekšgalsistēmu risinājumu, nevar piekļūt atsevišķu digitālā euro lietotāju identitātei.

Or. en

Grozījums Nr. 519
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
63. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(63) Lai nodrošinātu lietotāju labu pieredzi, maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kas digitālā euro lietotājiem sniedz priekšgalsistēmu pakalpojumus, ar ko tie var piekļūt digitālajam euro un to izmantot, būtu jāgādā par to, lai digitālā euro lietotāji digitālajam euro varētu ātri un vienkārši piekļūt un to izmantot. Konkrētāk, digitālā euro maksājumu kontiem vajadzētu būt skaidri marķētiem ar digitālā euro oficiālo logotipu. Digitālā euro maksājumu kontiem būtu jāpiekļūst, izmantojot vienu no galvenajām tīmekļa vietnes lapām vai lietojumprogrammu, vai jebkādus citus priekšgalsistēmu pakalpojumus, un tiem vajadzētu jābūt vienlīdzīgiem nedigitālā euro maksājumu kontiem.	(63) Lai nodrošinātu lietotāju labu pieredzi, maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kas digitālā euro lietotājiem sniedz priekšgalsistēmu pakalpojumus, ar ko tie var piekļūt digitālajam euro un to izmantot, būtu jāgādā par to, lai digitālā euro lietotāji digitālajam euro varētu ātri un vienkārši piekļūt un to izmantot. Konkrētāk, digitālā euro maksājumu kontiem vajadzētu būt skaidri marķētiem ar digitālā euro oficiālo logotipu. Digitālā euro maksājumu kontiem būtu jāpiekļūst, izmantojot vienu no galvenajām tīmekļa vietnes lapām vai lietojumprogrammu, vai jebkādus citus priekšgalsistēmu pakalpojumus, un tiem vajadzētu jābūt vienlīdzīgiem nedigitālā euro maksājumu kontiem. ***Būtu jāpiedāvā īpaša palīdzība, lai neaizsargāti patērētāji varētu izmantot visus pamatpakalpojumus. Pakalpojumi būtu jāsaskaņo ar mērķiem, ko paredz Regulā (ES) 2022/2065 (Digitālo pakalpojumu akts) noteiktais piekļūstamības rīcības kodekss. Kad to pieprasa lietotājs, digitālā euro pakalpojumi būtu bez maksas jādara***

pieejami arī piekļūstamā, vieglā un atpazīstamā fiziskā formātā, piemēram, kā karte.

Or. en

Grozījums Nr. 520
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
64. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(64) Lai nodrošinātu tūlītējus norēķinus gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālā euro darījumos, tai skaitā saistībā ar digitālā euro ieskaitīšanu un izskaitīšanu***, kā arī digitālā euro limita pārsnieguma summas automātisku izskaitīšanu un automātisku digitālā euro ieskaitīšanu maksājuma veikšanai***, normālos apstākļos norēķiniem jānotiek nekavējoties, vien dažu sekunžu laikā. Digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu norēķini būtu jāveic Eurosistēmas pieņemtajā digitālā euro norēķinu infrastruktūrā. Digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos norēķiniem būtu jānotiek dažu sekunžu laikā, kā noteikts Eiropas Centrālās bankas pieņemtajās funkcionālajās un tehniskajās prasībās. Digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos galīgajam norēķinam būtu jānotiek brīdī, kad maksātāja un maksājuma saņēmēja attiecīgie digitālie euro tiek reģistrēti digitālā euro norēķinu infrastruktūrā, ko apstiprinājusi Eiropas Centrālā banka, neatkarīgi no tā, vai digitālie euro tiek reģistrēti kā turējumu bilances vai vērtības vienības, vai no izmantotās tehnoloģijas. Ar digitālā euro norēķinu infrastruktūru būtu jācenšas nodrošināt pielāgošanos jaunām tehnoloģijām, tai skaitā sadalītās virsgrāmatas tehnoloģijai.	(64) Lai nodrošinātu tūlītējus norēķinus gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālā euro darījumos, tai skaitā saistībā ar digitālā euro ieskaitīšanu un izskaitīšanu, normālos apstākļos norēķiniem jānotiek nekavējoties, vien dažu sekunžu laikā. Digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu norēķini būtu jāveic Eurosistēmas pieņemtajā digitālā euro norēķinu infrastruktūrā. Digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos norēķiniem būtu jānotiek dažu sekunžu laikā, kā noteikts Eiropas Centrālās bankas pieņemtajās funkcionālajās un tehniskajās prasībās. Digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos galīgajam norēķinam būtu jānotiek brīdī, kad maksātāja un maksājuma saņēmēja attiecīgie digitālie euro tiek reģistrēti digitālā euro norēķinu infrastruktūrā, ko apstiprinājusi Eiropas Centrālā banka, neatkarīgi no tā, vai digitālie euro tiek reģistrēti kā turējumu bilances vai vērtības vienības, vai no izmantotās tehnoloģijas. Ar digitālā euro norēķinu infrastruktūru būtu jācenšas nodrošināt pielāgošanos jaunām tehnoloģijām, tai skaitā sadalītās virsgrāmatas tehnoloģijai.

Or. en

Grozījums Nr. 521
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
65. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(65) ***Tā kā tīkla savienojamība netiek nodrošināta,*** norēķini par bezsaistes ***bezkontakta maksājumiem digitālajā*** euro būtu jāveic ***attiecīgi maksātāju un maksājumu saņēmēju maksājumu ierīču vietējā atmiņā***. Bezsaistes ***bezkontakta maksājumiem digitālajā*** euro būtu jānotiek dažu sekunžu laikā, kā noteikts Eiropas Centrālās bankas pieņemtajās funkcionālajās un tehniskajās prasībās. Galīgajam norēķinam būtu jānotiek brīdī, kad ***attiecīgi*** maksātāja ***un maksājuma saņēmēja vietējās atmiņas ierīcē tiek atjaunināti konkrēto*** digitālā euro ***turējumu ieraksti, neatkarīgi no tā, vai digitālos*** euro ***reģistrē kā turējumu bilances vai vērtības vienības, vai no izmantotās tehnoloģijas***.	(65) Norēķini par bezsaistes ***digitālā*** euro ***maksājumu darījumiem*** būtu jāveic ***bez nepieciešamības pēc digitālā euro norēķinu infrastruktūras***. ***Norēķiniem par*** bezsaistes ***digitālā*** euro ***maksājumu darījumiem*** būtu jānotiek dažu sekunžu laikā, kā noteikts Eiropas Centrālās bankas pieņemtajās funkcionālajās un tehniskajās prasībās. Galīgajam norēķinam būtu jānotiek brīdī, kad ***līdzekļi*** maksātāja ***bezsaistes*** digitālā euro ***ierīcē tiek tieši pārskaitīti uz maksājuma saņēmēja bezsaistes digitālā*** euro ***ierīci bez neviena maksājumu pakalpojumu sniedzēja vai digitālā euro norēķinu infrastruktūras starpniecības***.

Or. en

Grozījums Nr. 522
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
67. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(67) ***Līgumu brīvības labad un lai nodrošinātu konkurenci, digitālā euro lietotājiem vajadzētu būt iespējai mainīt savus digitālā euro maksājumu kontus uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju nodrošinātiem kontiem. Pēc digitālā euro lietotāju pieprasījuma maksājumu***	(67) Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu sniedzējs nespēj veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu būt iespējai atļaut digitālā euro maksājumu kontu

pakalpojumu sniedzējiem būtu jānodrošina digitālā euro maksājumu kontu pārslēgšana, saglabājot tos pašus kontu identifikatorus. Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu sniedzējs nespēj veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu būt iespējai atļaut digitālā euro maksājumu kontu maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

Or. en

Grozījums Nr. 523
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
67. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(67) Līgumu brīvības labad un lai nodrošinātu konkurenci, digitālā euro lietotājiem vajadzētu būt iespējai mainīt savus digitālā euro maksājumu kontus uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju nodrošinātiem kontiem. Pēc digitālā euro lietotāju pieprasījuma maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jānodrošina digitālā euro maksājumu kontu pārslēgšana, saglabājot tos pašus kontu	(67) Līgumu brīvības labad un lai nodrošinātu konkurenci, digitālā euro lietotājiem vajadzētu būt iespējai bez maksas mainīt savus digitālā euro maksājumu kontus uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju nodrošinātiem kontiem***, kam saskaņā ar Direktīvu 2014/92/ES (Maksājumu kontu direktīva) vajadzētu būt bezmaksas***. Pēc digitālā euro lietotāju pieprasījuma

identifikatorus. Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu sniedzējs nespēj veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu būt iespējai atļaut digitālā euro maksājumu kontu maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jānodrošina digitālā euro maksājumu kontu pārslēgšana, saglabājot tos pašus kontu identifikatorus. Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu sniedzējs nespēj veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu būt iespējai atļaut digitālā euro maksājumu kontu maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

Or. en

Grozījums Nr. 524
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
67. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(67) Līgumu brīvības labad un lai nodrošinātu konkurenci, digitālā euro lietotājiem vajadzētu būt iespējai mainīt savus digitālā euro maksājumu kontus uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju nodrošinātiem kontiem. Pēc digitālā euro lietotāju pieprasījuma maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jānodrošina digitālā euro maksājumu kontu pārslēgšana, saglabājot tos pašus kontu identifikatorus. Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu sniedzējs nespēj	(67) Līgumu brīvības labad un lai nodrošinātu konkurenci, digitālā euro lietotājiem vajadzētu būt iespējai mainīt savus digitālā euro maksājumu kontus uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju nodrošinātiem kontiem. Pēc digitālā euro lietotāju pieprasījuma maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu ***bez liekas kavēšanās*** jānodrošina digitālā euro maksājumu kontu pārslēgšana, saglabājot tos pašus kontu identifikatorus. Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu

veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu būt iespējai atļaut digitālā euro maksājumu kontu maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

sniedzējs nespēj veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu būt iespējai atļaut digitālā euro maksājumu kontu maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

Or. en

Grozījums Nr. 525
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
67. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(67) Līgumu brīvības labad un lai nodrošinātu konkurenci, digitālā euro lietotājiem vajadzētu būt iespējai mainīt savus digitālā euro maksājumu kontus uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju nodrošinātiem kontiem. Pēc digitālā euro lietotāju pieprasījuma maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jānodrošina digitālā euro maksājumu kontu pārslēgšana, saglabājot tos pašus kontu identifikatorus. Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu sniedzējs nespēj veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu būt iespējai	(67) Līgumu brīvības labad un lai nodrošinātu konkurenci, digitālā euro lietotājiem vajadzētu būt iespējai ***bez maksas*** mainīt savus digitālā euro maksājumu kontus uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju nodrošinātiem kontiem. Pēc digitālā euro lietotāju pieprasījuma maksājumu pakalpojumu sniedzējiem būtu jānodrošina digitālā euro maksājumu kontu pārslēgšana, saglabājot tos pašus kontu identifikatorus. Izņēmuma gadījumā, kad maksājumu pakalpojumu sniedzējs nespēj veikt šo uzdevumu, tai skaitā tāpēc, ka ir zaudēti attiecīgie ar digitālā euro maksājumu kontu saistītie dati, Eiropas Centrālajai bankai vajadzētu

atļaut digitālā euro maksājumu kontu maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

būt iespējai atļaut digitālā euro maksājumu kontu maiņu, lai jaunais maksājumu pakalpojumu sniedzējs, ko izraudzījis digitālā euro lietotājs, varētu iegūt informāciju par digitālā euro lietotāju digitālo euro turējumiem un pabeigt maiņu neatkarīgi no nepieejamā maksājumu pakalpojumu sniedzēja. Šim procesam būtu digitālā euro lietotājam jāsniedz iespēja pēc tam turpināt piekļuvi saviem digitālo euro turējumiem, izmantojot izvēlētā jaunā maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus. Eiropas Centrālajai bankai nebūtu nekādas operatīvas lomas konta maiņā ne darbības turpināšanas, ne izņēmuma gadījumā.

Or. en

Grozījums Nr. 526
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
68. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(68) Ir būtiski novērst maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu krāpšanu, lai aizsargātu iedzīvotājus, kuri izmanto digitālo euro, saglabātu digitālā euro maksājumos apstrādāto persondatu integritāti un nodrošinātu netraucētu un efektīvu digitālā euro darbību. Novērst krāpšanu ir būtiski, lai saglabātu uzticību vienotajai valūtai. Šajā nolūkā Eiropas Centrālā banka var izveidot vispārēju krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismu ar mērķi atbalstīt krāpšanas risku pārvaldības darbības, ko maksājumu pakalpojumu sniedzēji veic digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos. Vispārējs krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānisms nodrošina virkni būtisku funkciju, ar kurām atklāt krāpšanas veidus, ko viens maksājumu pakalpojumu sniedzējs pats nevarētu atklāt. Bieži vien	(68) Ir būtiski novērst maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu krāpšanu, lai aizsargātu iedzīvotājus, kuri izmanto digitālo euro, saglabātu digitālā euro maksājumos apstrādāto persondatu integritāti un nodrošinātu netraucētu un efektīvu digitālā euro darbību. Novērst krāpšanu ir būtiski, lai saglabātu uzticību vienotajai valūtai. Šajā nolūkā Eiropas Centrālā banka var izveidot vispārēju krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismu ar mērķi atbalstīt krāpšanas risku pārvaldības darbības, ko maksājumu pakalpojumu sniedzēji veic digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos. ***Tādēļ vispārējā krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismā būtu jāiekļauj maksājumu pakalpojumu sniedzēju iespēja apmainīties ar datiem par krāpšanu.*** Vispārējs krāpšanas atklāšanas

vienam maksājumu pakalpojumu sniedzējam nav pilnīga priekšstata par visiem elementiem, kurus izmantojot, krāpšanu varētu savlaicīgi atklāt. Tomēr, izmantojot no citiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem iegūtu informāciju par iespējamām krāpnieciskām darbībām, šo procesu var padarīt rezultatīvāku. Šī vispārējā krāpšanas atklāšanas funkcija ir iekļauta pielīdzināmās maksājumu shēmās, un tā ir nepieciešama uzskatāmi zema krāpšanas līmeņa nodrošināšanai ar mērķi gan patērētājiem, gan tirgotājiem garantēt digitālā euro drošību. Uz maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu informācijas nodošanu krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismam būtu jāattiecina modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka centrālajā krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismā netiek identificēti atsevišķi digitālā euro lietotāji.

un novēršanas mehānisms nodrošina virkni būtisku funkciju, ar kurām atklāt krāpšanas veidus, ko viens maksājumu pakalpojumu sniedzējs pats nevarētu atklāt. Bieži vien vienam maksājumu pakalpojumu sniedzējam nav pilnīga priekšstata par visiem elementiem, kurus izmantojot, krāpšanu varētu savlaicīgi atklāt. Tomēr, izmantojot no citiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem iegūtu informāciju par iespējamām krāpnieciskām darbībām, šo procesu var padarīt rezultatīvāku. Šī vispārējā krāpšanas atklāšanas funkcija ir iekļauta pielīdzināmās maksājumu shēmās, un tā ir nepieciešama uzskatāmi zema krāpšanas līmeņa nodrošināšanai ar mērķi gan patērētājiem, gan tirgotājiem garantēt digitālā euro drošību. Uz maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu informācijas nodošanu krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismam būtu jāattiecina modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka centrālajā krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismā netiek identificēti atsevišķi digitālā euro lietotāji.

Or. en

Grozījums Nr. 527
Regina Doherty

Regulas priekšlikums
68. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(68) Ir būtiski novērst maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu krāpšanu, lai aizsargātu iedzīvotājus, kuri izmanto digitālo euro, saglabātu digitālā euro maksājumos apstrādāto persondatu integritāti un nodrošinātu netraucētu un efektīvu digitālā euro darbību. Novērst krāpšanu ir būtiski, lai saglabātu uzticību	(68) Ir būtiski novērst maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu krāpšanu, lai aizsargātu iedzīvotājus, kuri izmanto digitālo euro, saglabātu digitālā euro maksājumos apstrādāto persondatu integritāti un nodrošinātu netraucētu un efektīvu digitālā euro darbību. Novērst krāpšanu ir būtiski, lai saglabātu uzticību

vienotajai valūtai. Šajā nolūkā Eiropas Centrālā banka var izveidot vispārēju krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismu ar mērķi atbalstīt krāpšanas risku pārvaldības darbības, ko maksājumu pakalpojumu sniedzēji veic digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos. Vispārējs krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānisms nodrošina virkni būtisku funkciju, ar kurām atklāt krāpšanas veidus, ko viens maksājumu pakalpojumu sniedzējs pats nevarētu atklāt. Bieži vien vienam maksājumu pakalpojumu sniedzējam nav pilnīga priekšstata par visiem elementiem, kurus izmantojot, krāpšanu varētu savlaicīgi atklāt. Tomēr, izmantojot no citiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem iegūtu informāciju par iespējamām krāpnieciskām darbībām, šo procesu var padarīt rezultatīvāku. Šī vispārējā krāpšanas atklāšanas funkcija ir iekļauta pielīdzināmās maksājumu shēmās, un tā ir nepieciešama uzskatāmi zema krāpšanas līmeņa nodrošināšanai ar mērķi gan patērētājiem, gan tirgotājiem garantēt digitālā euro drošību. Uz maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu informācijas nodošanu krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismam būtu jāattiecina modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka centrālajā krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismā netiek identificēti atsevišķi digitālā euro lietotāji.	vienotajai valūtai. Šajā nolūkā Eiropas Centrālā banka var izveidot vispārēju krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismu ar mērķi atbalstīt krāpšanas risku pārvaldības darbības, ko maksājumu pakalpojumu sniedzēji veic digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumos. Vispārējs krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānisms nodrošina virkni būtisku funkciju, ar kurām atklāt krāpšanas veidus, ko viens maksājumu pakalpojumu sniedzējs pats nevarētu atklāt. Bieži vien vienam maksājumu pakalpojumu sniedzējam nav pilnīga priekšstata par visiem elementiem, kurus izmantojot, krāpšanu varētu savlaicīgi atklāt. Tomēr, izmantojot no citiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem iegūtu informāciju par iespējamām krāpnieciskām darbībām, šo procesu var padarīt rezultatīvāku. Šī vispārējā krāpšanas atklāšanas funkcija ir iekļauta pielīdzināmās maksājumu shēmās, un tā ir nepieciešama uzskatāmi zema krāpšanas līmeņa nodrošināšanai ar mērķi gan patērētājiem, gan tirgotājiem garantēt digitālā euro drošību. Uz maksājumu pakalpojumu sniedzēju veiktu informācijas nodošanu krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismam būtu jāattiecina modernākie drošības un privātuma saglabāšanas pasākumi ar mērķi nodrošināt, ka centrālajā krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismā netiek identificēti atsevišķi digitālā euro lietotāji. ***Centrālajā krāpšanas atklāšanas un novēršanas mehānismā nevajadzētu atsevišķi identificēt digitālā euro lietotājus. Ieviesto pasākumu mērķim vajadzētu būt krāpšanas līmeņa pastāvīgai pazemināšanai laika gaitā, kā arī nodrošināt to, ka jebkāda atklātā darbība tiek ātri un efektīvi risināta.***
	Or. en

Grozījums Nr. 528

Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
69. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(69) Lai apstrādātu digitālā euro maksājumus tiešsaistē vai bezsaistē, ir svarīgi, lai digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumu sniedzēji un Eiropas digitālās identitātes maku izdevēji iegūtu piekļuvi tuvā lauka sakaru (NFC) tehnoloģijām mobilajās ierīcēs. Šie komponenti ietver jo īpaši, bet ne tikai, NFC antenas un tā dēvētos mobilo ierīču drošos elementus (piemēram, universālo mikroshēmas karti (UICC), iegulto drošo elementu (eSE), mikro SD utt.). Tādēļ ir jānodrošina, lai gadījumos, kad tas ir nepieciešams digitālā euro pakalpojumu sniegšanas nolūkos, mobilo ierīču oriģinālā aprīkojuma ražotāji vai elektronisko sakaru pakalpojumu sniedzēji neliegtu piekļuvi NFC antenām un drošajiem elementiem. Centrālo banku naudai ar likumīga maksāšanas līdzekļa statusu jābūt plaši piekļūstamai. Lai to nodrošinātu arī digitālajā ekonomikā, digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumu sniedzējiem un Eiropas digitālās identitātes maku operatoriem ir tiesības attiecīgo mobilo ierīču aparatūrā uzglabāt programmatūru nolūkā darījumus ar digitālo euro tehniski veikt gan tiešsaistē, gan bezsaistē. Šajā nolūkā mobilo ierīču oriģinālā aprīkojuma ražotājiem un elektronisko sakaru pakalpojumu sniedzējiem būtu pienākums ar taisnīgiem, samērīgiem un nediskriminējošiem noteikumiem nodrošināt piekļuvi visiem aparatūras un programmatūras komponentiem, ja tas nepieciešams tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro darījumu veikšanai. Minētajiem operatoriem jebkurā gadījumā būtu pienākums nodrošināt mobilo ierīču attiecīgo aparatūras un programmatūras funkciju jaudu, kas ir	***svītrots***

pietiekama digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu apstrādei un bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumu veikšanas gadījumā — digitālo euro glabāšanai mobilajās ierīcēs. Šim pienākumam nevajadzētu skart Regulas (ES) 2022/1925 6. panta 7. punktu, kurā noteikts, ka vārtziņu pienākums ir bez maksas nodrošināt efektīvu sadarbspēju ar mobilo ierīču operētājsistēmas, aparatūras vai programmatūras funkcijām un sadarbspējas nolūkā nodrošināt piekļuvi operētājsistēmas, aparatūras vai programmatūras funkcijām, un tas attiecas uz pašreizējiem un jauniem digitāliem maksāšanas līdzekļiem, tai skaitā digitālo euro.

Or. en

Grozījums Nr. 529
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
69. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(69) Lai apstrādātu digitālā euro maksājumus tiešsaistē vai bezsaistē, ir svarīgi, lai digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumu sniedzēji un Eiropas digitālās identitātes maku izdevēji iegūtu piekļuvi tuvā lauka sakaru (NFC) tehnoloģijām mobilajās ierīcēs. Šie komponenti ietver jo īpaši, bet ne tikai, NFC antenas un tā dēvētos mobilo ierīču drošos elementus (piemēram, universālo mikroshēmas karti (UICC), iegulto drošo elementu (eSE), mikro SD utt.). Tādēļ ir jānodrošina, lai gadījumos, kad tas ir nepieciešams digitālā euro pakalpojumu sniegšanas nolūkos, mobilo ierīču oriģinālā aprīkojuma ražotāji vai elektronisko sakaru pakalpojumu sniedzēji ***neliegtu*** piekļuvi NFC antenām un drošajiem elementiem. Centrālo banku naudai ar likumīga maksāšanas līdzekļa	(69) Lai apstrādātu digitālā euro maksājumus tiešsaistē vai bezsaistē, ir svarīgi, lai digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumu sniedzēji un Eiropas digitālās identitātes maku izdevēji iegūtu piekļuvi tuvā lauka sakaru (NFC) tehnoloģijām mobilajās ierīcēs. Šie komponenti ietver jo īpaši, bet ne tikai, NFC antenas un tā dēvētos mobilo ierīču drošos elementus (piemēram, universālo mikroshēmas karti (UICC), iegulto drošo elementu (eSE), mikro SD utt.). Tādēļ ir jānodrošina, lai gadījumos, kad tas ir nepieciešams digitālā euro pakalpojumu sniegšanas nolūkos, mobilo ierīču oriģinālā aprīkojuma ražotāji vai elektronisko sakaru pakalpojumu sniedzēji ***atļauj*** piekļuvi NFC antenām un drošajiem elementiem***, nepiemērojot nekādu maksu***. Centrālo banku naudai ar

statusu jābūt plaši piekļūstamai. Lai to nodrošinātu arī digitālajā ekonomikā, digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumu sniedzējiem un Eiropas digitālās identitātes maku operatoriem ir tiesības attiecīgo mobilo ierīču aparatūrā uzglabāt programmatūru nolūkā darījumus ar digitālo euro tehniski veikt gan tiešsaistē, gan bezsaistē. Šajā nolūkā mobilo ierīču oriģinālā aprīkojuma ražotājiem un elektronisko sakaru pakalpojumu sniedzējiem būtu pienākums ar taisnīgiem, samērīgiem un nediskriminējošiem noteikumiem nodrošināt piekļuvi visiem aparatūras un programmatūras komponentiem, ja tas nepieciešams tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro darījumu veikšanai. Minētajiem operatoriem jebkurā gadījumā būtu pienākums nodrošināt mobilo ierīču attiecīgo aparatūras un programmatūras funkciju jaudu, kas ir pietiekama digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu apstrādei un bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumu veikšanas gadījumā — digitālo euro glabāšanai mobilajās ierīcēs. Šim pienākumam nevajadzētu skart Regulas (ES) 2022/1925 6. panta 7. punktu, kurā noteikts, ka vārtziņu pienākums ir bez maksas nodrošināt efektīvu sadarbspēju ar mobilo ierīču operētājsistēmas, aparatūras vai programmatūras funkcijām un sadarbspējas nolūkā nodrošināt piekļuvi operētājsistēmas, aparatūras vai programmatūras funkcijām, un tas attiecas uz pašreizējiem un jauniem digitāliem maksāšanas līdzekļiem, tai skaitā digitālo euro.

likumīga maksāšanas līdzekļa statusu jābūt plaši piekļūstamai. Lai to nodrošinātu arī digitālajā ekonomikā, digitālā euro priekšgalsistēmu pakalpojumu sniedzējiem un Eiropas digitālās identitātes maku operatoriem ir tiesības attiecīgo mobilo ierīču aparatūrā uzglabāt programmatūru nolūkā darījumus ar digitālo euro tehniski veikt gan tiešsaistē, gan bezsaistē. Šajā nolūkā mobilo ierīču oriģinālā aprīkojuma ražotājiem un elektronisko sakaru pakalpojumu sniedzējiem būtu pienākums ar taisnīgiem, samērīgiem un nediskriminējošiem noteikumiem***, kā arī bez maksas*** nodrošināt piekļuvi visiem aparatūras un programmatūras komponentiem, ja tas nepieciešams tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro darījumu veikšanai. ***Komisija pieņem īstenošanas aktus, lai noteiktu pasākumus, kas vajadzīgi mobilo ierīču oriģinālā aprīkojuma ražotājiem un elektronisko sakaru pakalpojumu sniedzējiem, lai nodrošinātu atbilstību šai regulai. Komisija uzrauga atbilstību un paredz sankcijas par pārkāpumiem.*** Minētajiem operatoriem jebkurā gadījumā būtu pienākums nodrošināt mobilo ierīču attiecīgo aparatūras un programmatūras funkciju jaudu, kas ir pietiekama digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu apstrādei un bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumu veikšanas gadījumā — digitālo euro glabāšanai mobilajās ierīcēs. Šim pienākumam nevajadzētu skart Regulas (ES) 2022/1925 6. panta 7. punktu, kurā noteikts, ka vārtziņu pienākums ir bez maksas nodrošināt efektīvu sadarbspēju ar mobilo ierīču operētājsistēmas, aparatūras vai programmatūras funkcijām un sadarbspējas nolūkā nodrošināt piekļuvi operētājsistēmas, aparatūras vai programmatūras funkcijām, un tas attiecas uz pašreizējiem un jauniem digitāliem maksāšanas līdzekļiem, tai skaitā digitālo euro.

Or. en

Grozījums Nr. 530
Dirk Gotink

Regulas priekšlikums
71. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(71) Tāpēc digitālais euro būtu jāizstrādā tā, lai maksājumu pakalpojumu sniedzēji un Eiropas Centrālā banka veiktu persondatu apstrādi līdz minimumam, kas ir nepieciešams digitālā euro pareizas darbības nodrošināšanai. Digitālajam euro vajadzētu būt pieejamam bezsaistē ar tādu privātuma līmeni attiecībā pret maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kas ir pielīdzināms banknošu izņemšanai bankomātos. Digitālo euro darījumu norēķini būtu jāveido tā, lai ne Eiropas Centrālā banka, ne valstu centrālās bankas nevarētu attiecināt datus uz identificētu vai identificējamu digitālā euro lietotāju.	(71) ***Lai digitālais euro tiktu pieņemts un lai panāktu projekta realizējamību, ir būtiski saglabāt digitālā euro lietotāju privātumu un veicināt uzticēšanos, ka šis privātums ir aizsargāts.*** Tāpēc digitālais euro būtu jāizstrādā tā, lai maksājumu pakalpojumu sniedzēji un Eiropas Centrālā banka veiktu persondatu apstrādi līdz minimumam, kas ir nepieciešams digitālā euro pareizas darbības nodrošināšanai. Digitālajam euro vajadzētu būt pieejamam bezsaistē ar tādu privātuma līmeni attiecībā pret maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kas ir pielīdzināms banknošu izņemšanai bankomātos. Digitālo euro darījumu norēķini būtu jāveido tā, lai ne Eiropas Centrālā banka, ne valstu centrālās bankas nevarētu attiecināt datus uz identificētu vai identificējamu digitālā euro lietotāju.

Or. en

Grozījums Nr. 531
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
71.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(71a) Lai līdzsvarotu prognozējamības nepieciešamību, gatavojoties digitālā euro ieviešanai, ar vēlētu pārstāvju politiskās pārskatatbildības pienākumu, Eiropas Savienības Padome vai Eiropas

Parlaments var, ja ir saņemts argumentēts atzinums par to, ka projekta progress neatbilst likumdevēju noteiktajiem termiņiem, prasīt Eiropas Komisijai ne vēlāk kā 2028. gadā iesniegt ziņojumu par progresu un par īstenošanas atbilstību šai regulai. Pamatojoties uz minēto ziņojumu, Padome vai Eiropas Parlaments var vienoties, lai pieprasītu Eiropas Komisijai sākt atbilstīgus pasākumus vai izstrādāt ieteikumus Eiropas Centrālajai bankai, ja šādu pieprasījumu vai ieteikumus uzskata par pamatotiem.

Or. en

Grozījums Nr. 532
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
73. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(73) Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt iespējai apstrādāt persondatus, ***ciktāl*** tas nepieciešams to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai. Saskaņā ar Regulas (ES) 2016/679 6. panta 1. punkta c) apakšpunktu apstrādes darbības būtu jāuzskata par likumīgām attiecībā uz digitālo euro, ja un ciktāl tās ir vajadzīgas, lai izpildītu atbilstoši minētajai regulai uz pārzini attiecināmu juridisku pienākumu. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt konta atlikuma limitu ievērošanu, lietotāja turējumu digitālā euro ieskaitīšanas vai izskaitīšanas iniciēšanu, kā arī bezsaistes digitālā euro maksājumu veikšanai paredzēto vietējās atmiņas ierīču pārvaldību ir uzdevumi sabiedrības interesēs, kas ir būtiski to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei	(73) Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt iespējai apstrādāt persondatus ***tikai tad***, ***ja tie veic uzdevumu sabiedrības interesēs saskaņā ar juridisku pienākumu (VDAR 6. panta 1. punkta c) apakšpunkts) un ja*** tas nepieciešams to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai. Saskaņā ar Regulas (ES) 2016/679 6. panta 1. punkta c) apakšpunktu apstrādes darbības būtu jāuzskata par likumīgām attiecībā uz digitālo euro, ja un ciktāl tās ir vajadzīgas, lai izpildītu atbilstoši minētajai regulai uz pārzini attiecināmu juridisku pienākumu. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt konta atlikuma limitu ievērošanu, lietotāja turējumu digitālā euro ieskaitīšanas vai izskaitīšanas iniciēšanu, kā arī bezsaistes digitālā euro maksājumu veikšanai paredzēto vietējās atmiņas ierīču pārvaldību ir uzdevumi sabiedrības

un integritātei. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji būs persondatu pārzinis minēto uzdevumu veikšanas kontekstā. Turklāt maksājumu pakalpojumu sniedzēji persondatus var apstrādāt, lai izpildītu pašreizējos uzdevumus sabiedrības interesēs vai lai izpildītu Savienības tiesību aktos noteikto juridisko pienākumu, kas attiecas uz Direktīvā (ES) 2015/2366 definētajiem naudas līdzekļiem. Šie uzdevumi attiecas uz maksājumu pakalpojumu sniegšanu un krāpšanas novēršanu un atklāšanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas un teroristu finansēšanas novēršanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/849, to pienākumu izpildi, kas saistīti ar nodokļu uzlikšanu un nodokļu apiešanu, un darbības un drošības risku pārvaldību saskaņā ar Regulu (ES) 2022/255.	interesēs, kas ir būtiski to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei un integritātei. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji būs persondatu pārzinis minēto uzdevumu veikšanas kontekstā. Turklāt maksājumu pakalpojumu sniedzēji persondatus var apstrādāt, lai izpildītu pašreizējos uzdevumus sabiedrības interesēs vai lai izpildītu Savienības tiesību aktos noteikto juridisko pienākumu, kas attiecas uz Direktīvā (ES) 2015/2366 definētajiem naudas līdzekļiem. Šie uzdevumi attiecas uz maksājumu pakalpojumu sniegšanu un krāpšanas novēršanu un atklāšanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas un teroristu finansēšanas novēršanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/849, to pienākumu izpildi, kas saistīti ar nodokļu uzlikšanu un nodokļu apiešanu, un darbības un drošības risku pārvaldību saskaņā ar Regulu (ES) 2022/255. ***Persondatu apstrādi citiem nolūkiem nedrīkstētu atļaut.***

Or. en

Grozījums Nr. 533
Sibylle Berg

Regulas priekšlikums
73. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(73) Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt iespējai apstrādāt persondatus, ciktāl tas nepieciešams to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai. Saskaņā ar Regulas (ES) 2016/679 6. panta 1. punkta c) apakšpunktu apstrādes darbības būtu jāuzskata par likumīgām attiecībā uz digitālo euro, ja un ciktāl tās ir vajadzīgas, lai izpildītu atbilstoši minētajai regulai uz	(73) Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt iespējai apstrādāt persondatus, ciktāl tas nepieciešams to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai. Saskaņā ar Regulas (ES) 2016/679 6. panta 1. punkta c) apakšpunktu apstrādes darbības būtu jāuzskata par likumīgām attiecībā uz digitālo euro, ja un ciktāl tās ir vajadzīgas, lai izpildītu atbilstoši minētajai regulai uz

pārzini attiecināmu juridisku pienākumu. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt konta atlikuma limitu ievērošanu, lietotāja turējumu digitālā euro ieskaitīšanas vai izskaitīšanas iniciēšanu, kā arī bezsaistes digitālā euro maksājumu veikšanai paredzēto vietējās atmiņas ierīču pārvaldību ***ir uzdevumi sabiedrības interesēs***, kas ir ***būtiski*** to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei un integritātei. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji būs persondatu pārzinis minēto uzdevumu veikšanas kontekstā. Turklāt maksājumu pakalpojumu sniedzēji persondatus var apstrādāt, lai izpildītu ***pašreizējos uzdevumus sabiedrības interesēs vai lai izpildītu*** Savienības tiesību aktos noteikto juridisko pienākumu, kas attiecas uz Direktīvā (ES) 2015/2366 definētajiem naudas līdzekļiem. Šie uzdevumi attiecas uz maksājumu pakalpojumu sniegšanu un krāpšanas novēršanu un atklāšanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas un teroristu finansēšanas novēršanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/849, to pienākumu izpildi, kas saistīti ar nodokļu uzlikšanu un nodokļu apiešanu, un darbības un drošības risku pārvaldību saskaņā ar Regulu (ES) 2022/255.

pārzini attiecināmu juridisku pienākumu. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt konta atlikuma limitu ievērošanu, lietotāja turējumu digitālā euro ieskaitīšanas vai izskaitīšanas iniciēšanu, kā arī bezsaistes digitālā euro maksājumu veikšanai paredzēto vietējās atmiņas ierīču pārvaldību ***atbilst juridiskajam pienākumam***, kas ir ***būtisks*** to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei un integritātei. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji būs persondatu pārzinis minēto uzdevumu veikšanas kontekstā. Turklāt maksājumu pakalpojumu sniedzēji persondatus var apstrādāt, lai izpildītu Savienības tiesību aktos noteikto juridisko pienākumu, kas attiecas uz Direktīvā (ES) 2015/2366 definētajiem naudas līdzekļiem. Šie uzdevumi attiecas uz maksājumu pakalpojumu sniegšanu un krāpšanas novēršanu un atklāšanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas un teroristu finansēšanas novēršanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/849, to pienākumu izpildi, kas saistīti ar nodokļu uzlikšanu un nodokļu apiešanu, un darbības un drošības risku pārvaldību saskaņā ar Regulu (ES) 2022/255. ***Persondatu apstrādi citiem nolūkiem nedrīkstētu atļaut. Tas ietver piekļuvi datiem, datu glabāšanu un apstrādi, ko trešās puses veic atvērtas banku darbības sistēmā.***

Or. en

Pamatojums

Saskaņošana ar 34. pantu.

Grozījums Nr. 534
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
73. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(73) Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt iespējai apstrādāt persondatus, ciktāl tas nepieciešams to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai. Saskaņā ar Regulas (ES) 2016/679 6. panta 1. punkta c) apakšpunktu apstrādes darbības būtu jāuzskata par likumīgām attiecībā uz digitālo euro, ja un ciktāl tās ir vajadzīgas, lai izpildītu atbilstoši minētajai regulai uz pārzini attiecināmu juridisku pienākumu. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt konta atlikuma limitu ievērošanu, lietotāja turējumu digitālā euro ieskaitīšanas vai izskaitīšanas iniciēšanu, kā arī bezsaistes digitālā euro maksājumu veikšanai paredzēto vietējās atmiņas ierīču pārvaldību ir uzdevumi sabiedrības interesēs, kas ir būtiski to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei un integritātei. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji būs persondatu pārzinis minēto uzdevumu veikšanas kontekstā. Turklāt maksājumu pakalpojumu sniedzēji persondatus var apstrādāt, lai izpildītu pašreizējos uzdevumus sabiedrības interesēs vai lai izpildītu Savienības tiesību aktos noteikto juridisko pienākumu, kas attiecas uz Direktīvā (ES) 2015/2366 definētajiem naudas līdzekļiem. Šie uzdevumi attiecas uz maksājumu pakalpojumu sniegšanu un krāpšanas novēršanu un atklāšanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas un teroristu finansēšanas novēršanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/849, to pienākumu izpildi, kas saistīti ar nodokļu uzlikšanu un nodokļu apiešanu, un darbības un drošības risku pārvaldību saskaņā ar Regulu (ES) 2022/255.	(73) Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vajadzētu būt iespējai apstrādāt persondatus, ciktāl tas nepieciešams ***tikai*** to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai. Saskaņā ar Regulas (ES) 2016/679 6. panta 1. punkta c) apakšpunktu apstrādes darbības būtu jāuzskata par likumīgām attiecībā uz digitālo euro, ja un ciktāl tās ir vajadzīgas, lai izpildītu atbilstoši minētajai regulai uz pārzini attiecināmu juridisku pienākumu. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt konta atlikuma limitu ievērošanu, lietotāja turējumu digitālā euro ieskaitīšanas vai izskaitīšanas iniciēšanu, kā arī bezsaistes digitālā euro maksājumu veikšanai paredzēto vietējās atmiņas ierīču pārvaldību ir uzdevumi sabiedrības interesēs, kas ir būtiski to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei un integritātei. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji būs persondatu pārzinis minēto uzdevumu veikšanas kontekstā. Turklāt maksājumu pakalpojumu sniedzēji persondatus var apstrādāt, lai izpildītu pašreizējos uzdevumus sabiedrības interesēs vai lai izpildītu Savienības tiesību aktos noteikto juridisko pienākumu, kas attiecas uz Direktīvā (ES) 2015/2366 definētajiem naudas līdzekļiem. Šie uzdevumi attiecas uz maksājumu pakalpojumu sniegšanu un krāpšanas novēršanu un atklāšanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanas un teroristu finansēšanas novēršanu saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/849, to pienākumu izpildi, kas saistīti ar nodokļu uzlikšanu un nodokļu apiešanu, un darbības un drošības risku pārvaldību saskaņā ar Regulu (ES) 2022/255.

Or. en

Grozījums Nr. 535
Sirpa Pietikäinen

Regulas priekšlikums
74.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(74a) Lai nodrošinātu digitālā euro maksājumu sistēmas noturīgu darbību Savienībā, digitālā euro norēķinu infrastruktūru veido atsevišķas apstrādes vietas, kas fiziski atrodas Savienībā atbilstīgā ģeogrāfiskā attālumā, proti, vismaz 1000 kilometru attālumā no citas vietas, tādējādi samazinot risku izveidot atteices kritisko elementu. Katra apstrādes vietai ir pietiekami resursi, spējas, funkcijas un personāls, lai nodrošinātu darbību. Visas apstrādes vietas spēj nodrošināt svarīgu vai kritisku norēķinu funkciju nepārtrauktību pārrāvuma, incidenta vai uzbrukuma gadījumā, neapdraudot citas apstrādes vietas drošību, pieejamību, autentiskumu, integritāti vai datu konfidencialitāti, vai tās sniegtos pakalpojumus. Digitālā euro norēķinu infrastruktūrai ir ieviesta dokumentēta politika, procedūras un metodes apstrādes vietas darbības ātrai un efektīvai atsākšanai un atjaunošanai. Politikas, procedūru un metožu aktivizēšana neapdraud drošību, pieejamību, autentiskumu, integritāti vai datu konfidencialitāti saistībā ar digitālā euro norēķinu infrastruktūru.

Or. en

Grozījums Nr. 536
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
74.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(74a) Regulas (ES) 2024/2847 mērķis ir aizsargāt patērētājus un uzņēmumus, kas iegādājas programmatūras vai aparatūras produktus ar digitāliem elementiem, risinot jautājumu par nepietiekamu kiberdrošības līmeni un savlaicīgu drošības atjauninājumu neesamību. VDAR ir ES datu suverenitātes pamatā, nosakot jurisdikciju attiecībā uz visiem persondatiem, kas saistīti ar ES iedzīvotājiem. Regula (ES) 2022/868 paredz aizsardzības pasākumus saistībā ar trešo valstu valdību piekļuves pieprasījumiem nepersondatiem, nosakot, ka atkalizmantotājiem trešās valstīs ir jāgarantē tāds pats aizsardzības līmenis, kādu paredz ES tiesību akti, un jāpieņem ES jurisdikcija.

Or. en

Grozījums Nr. 537
Sirpa Pietikäinen

Regulas priekšlikums
74.b apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(74b) Digitālā euro norēķinu infrastruktūrai ir ieviesti arī procesi, lai novērtētu, vai pārrāvums, incidents vai uzbrukums, kas skar apstrādes vietas darbību, būtiski ietekmē infrastruktūras darbību, un lai bez liekas kavēšanās informētu attiecīgās kompetentās valstu un Savienības iestādes par būtisko pārrāvumu, incidentu vai uzbrukumu. Attiecīgās iestādes ir EUI, valstu kompetentās iestādes, tostarp valstu centrālās bankas, vienotie kontaktpunkti vai datordrošības incidentu reaģēšanas vienības (CSIRT), kas izraudzītas vai izveidotas saskaņā ar Direktīvu (ES) 2022/2555, noregulējuma iestādes, kā

minēts Direktīvas 2014/59/ES 3. pantā, un Vienotā noregulējuma valde (VNV) attiecībā uz subjektiem, kuri minēti Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) Nr. 806/2014 7. panta 2. punktā, un attiecībā uz subjektiem un grupām, kā minēts Regulas (ES) Nr. 806/2014 7. panta 4. punkta b) apakšpunktā un 5. punktā, ja šādi dati attiecas uz incidentiem, kas rada risku kritisku funkciju nodrošināšanai Direktīvas 2014/59/ES 2. panta 1. punkta 35. apakšpunkta nozīmē, un citas attiecīgas publiskās iestādes saskaņā ar dalībvalsts tiesību aktiem. Digitālā euro norēķinu infrastruktūras noturībai periodiski veic vispusīgu testēšanu. Veiktie testi atspoguļo mainīgo apdraudējumu vidi un jaunu risku rašanos.

Or. en

Grozījums Nr. 538
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
75. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(75) Bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumi ir maksājumi, kas notiek ciešā fiziskā tuvumā (klātienē). Tie ***līdzinās darījumiem skaidrā naudā***, un pret tiem būtu jāattiecas līdzīgi. ***Tādēļ maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nebūtu jāapstrādā persondati, kas saistīti ar bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumiem, un būtu jāapstrādā tikai ar digitālo euro noguldīšanu digitālā euro maksājumu kontos vai izņemšanu no tiem saistīti persondati, lai tos ielādētu vietējās atmiņas ierīcēs vai no vietējās atmiņas ierīcēm ielādētu digitālā euro maksājumu kontos. Tas attiecas arī uz vietējās***	(75) Bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumi ir maksājumi, kas notiek ***ārpus virsgrāmatas, bez centrālas norēķinu infrastruktūras, vai nu*** ciešā fiziskā tuvumā (klātienē)***, vai attālināti, izmantojot digitālo sakaru saiti, ja abās ierīcēs ir pieejama savienojamība***. ***Bezsaistes digitālā euro turējumus digitāli glabā ierīcē, un darījuma veikšanai nav nepieciešami konti vai norēķinu infrastruktūra.*** Tie ***ir skaidrai naudai līdzīgi raksturlielumi***, un pret tiem būtu jāattiecas līdzīgi.

atmiņas ierīču identifikatoru, kuru maksājumu pakalpojumu sniedzēji piedēvē digitālā euro lietotājam, kas izmanto bezsaistes digitālo euro. Šis privātuma līmenis būtu pielīdzināms banknošu izņemšanai bankomātos, kad maksājumu pakalpojumu sniedzēji apstrādā persondatus, kas saistīti ar lietotāja identitāti, un datus, kas attiecas uz digitālā euro ieskaitīšanas vai izskaitīšanas darījumu veikšanu. Tas nozīmē, ka nevajadzētu veikt bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumu datu pārraudzību.

Or. en

Grozījums Nr. 539
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
76. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(76) Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var apstrādāt persondatus, ciktāl tas nepieciešams to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt digitālā euro maksājumu darījumu norēķinus un digitālā euro infrastruktūras drošības un integritātes pārvaldību ir uzdevumi sabiedrības interesēs, kas ir būtiski to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei un integritātei. Digitālā euro infrastruktūras drošības un integritātes uzturēšanas uzdevums ietver darbības, kas saistītas ar digitālā euro stabilitātes un darbības noturības nodrošināšanu. Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas būtu persondatu pārzinis minēto uzdevumu veikšanas kontekstā. Eiropas Centrālā banka un	(76) Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var apstrādāt persondatus, ciktāl tas nepieciešams to uzdevumu izpildes nolūkos, kas ir būtiski digitālā euro pareizai darbībai***, pilnībā ievērojot Regulu (ES) 2018/1725 (ESDAR)***. Saskaņā ar šo regulu persondatu apstrāde ar mērķi nodrošināt digitālā euro maksājumu darījumu norēķinus un digitālā euro infrastruktūras drošības un integritātes pārvaldību ir uzdevumi sabiedrības interesēs, kas ir būtiski to pilsoņu aizsardzībai, kuri izmanto digitālo euro, kā arī Savienības finanšu sistēmas stabilitātei un integritātei. Digitālā euro infrastruktūras drošības un integritātes uzturēšanas uzdevums ietver darbības, kas saistītas ar digitālā euro stabilitātes un darbības noturības nodrošināšanu. Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas būtu persondatu pārzinis minēto uzdevumu

valstu centrālās bankas šo uzdevumu veikšanas nolūkā persondatus apstrādātu, izmantojot modernākos drošības un privātuma saglabāšanas pasākumus, ***piemēram,*** pseidonimizāciju vai šifrēšanu, lai nodrošinātu, ka datus nevar izmantot konkrētu digitālā euro lietotāju identificēšanai.	veikšanas kontekstā. Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas šo uzdevumu veikšanas nolūkā persondatus apstrādātu, izmantojot modernākos drošības un privātuma saglabāšanas pasākumus, ***ietverot*** pseidonimizāciju vai šifrēšanu, lai nodrošinātu, ka datus nevar izmantot konkrētu digitālā euro lietotāju identificēšanai.

Or. en

Grozījums Nr. 540
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
76.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(76a) Digitālā euro izstrādes pamatā vajadzētu būt tehnoloģiskiem risinājumiem, kas atspoguļo augstākos inovācijas un drošības standartus. Ir būtiski nepārtraukti uzraudzīt un novērtēt tehnoloģiskās norises, lai nodrošinātu, ka digitālais euro nezaudē stabilitāti, ir piemērots nākotnes vajadzībām un spēj sevī integrēt attīstību, kas uzlabot privātumu, datu aizsardzību, darbības efektivitāti un sistēmas vispārējo noturību. Šāda modrība attiecībā uz tehnoloģijām ir vajadzīga, lai uzturētu uzticēšanos digitālajam euro, atbalstītu tā infrastruktūras integritāti un saglabātu Savienības stratēģisko autonomiju digitālajā vidē, kurā valda aizvien lielāka konkurence un kura strauji attīstās.

Or. en

Grozījums Nr. 541
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums

76.b apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(76b) Savienības maksājumu sistēmu noturība, tostarp to kibernoturība, ir priekšnoteikums iekšējā tirgus stabilitātei un būtisku ekonomikas funkciju nepārtrauktībai. Tādēļ digitālais euro būtu jāaprīko ar mehānismiem un procesiem, kas nodrošina sagatavotību un spēju saglabāt nepārtrauktus maksājumu pakalpojumus smaga vai nenovēršama pārrāvuma situācijās. Šādas sagatavotības nostiprināšana ir vajadzīga, lai uzturētu sabiedrības uzticēšanos, aizsargātu lietotāju piekļuvi līdzekļiem un saglabātu Savienības spēju efektīvi reaģēt uz sistēmiskiem, tehnoloģiskiem vai ārkārtas notikumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 542
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
77. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(77) Lai īstenotu konta atlikuma limitus un izņēmuma gadījumā pēc digitālā euro lietotāja pieprasījuma nodrošinātu digitālā euro maksājumu kontu ārkārtas maiņu, ir jāievieš digitālā euro lietotāju identifikatoru un saistīto digitālā euro konta atlikumu limitu vienotais piekļuves punkts ar mērķi nodrošināt digitālā euro efektīvu darbību visā eurozonā, jo digitālā euro lietotājiem var būt digitālā euro maksājumu konti dažādās dalībvalstīs. Izveidojot vienoto piekļuves punktu, Eiropas Centrālajai bankai un valstu centrālajām bankām būtu jānodrošina, ka tiek apstrādāts tikai tāds persondatu apjoms, kāds ir absolūti nepieciešams, un	(77) Lai īstenotu konta atlikuma limitus un izņēmuma gadījumā pēc digitālā euro lietotāja pieprasījuma nodrošinātu digitālā euro maksājumu kontu ārkārtas maiņu, ir jāievieš digitālā euro lietotāju identifikatoru un saistīto digitālā euro konta atlikumu limitu vienotais piekļuves punkts ar mērķi nodrošināt digitālā euro efektīvu darbību visā eurozonā, jo digitālā euro lietotājiem var būt digitālā euro maksājumu konti dažādās dalībvalstīs. ***Gadījumos, kad plaši vai smagi pārrāvumi skar digitālo maksājumu nepārtrauktību, lietotājiem var būt nepieciešams izņēmuma kārtā mainīt savus digitālā euro maksājumu***

ka tiek iegulta integrēta datu aizsardzība un datu aizsardzība pēc noklusējuma. Eiropas Centrālajai bankai un valstu centrālajām bankām vajadzības gadījumā un lai mazinātu persondatu aizsardzības pārkāpumu risku, būtu jāapsver decentralizētas datu krātuves izmantošana.

kontus uz alternatīviem pakalpojumu sniedzējiem. Vienotajam piekļuves punktam būtu jāatbalsta šādas ārkārtas situācijas, sniedzot informāciju, kas nepieciešama, lai turpinātu pareizi piemērot konta atlikuma limitus. Visiem šādiem pasākumiem vajadzētu būt īslaicīgiem, samērīgiem un piemērotiem tikai tik ilgi, kamēr pastāv ārkārtas apstākļi. Izveidojot vienoto piekļuves punktu, Eiropas Centrālajai bankai un valstu centrālajām bankām būtu jānodrošina, ka tiek apstrādāts tikai tāds persondatu apjoms, kāds ir absolūti nepieciešams, un ka tiek iegulta integrēta datu aizsardzība un datu aizsardzība pēc noklusējuma. Eiropas Centrālajai bankai un valstu centrālajām bankām vajadzības gadījumā un lai mazinātu persondatu aizsardzības pārkāpumu risku, būtu jāapsver decentralizētas datu krātuves izmantošana.

Or. en

Grozījums Nr. 543
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
80. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(80) ***Atšķirībā no bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumiem digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumi nav tikai ciešā fiziskā tuvumā veikti darījumi, un tos var izmantot, lai attālināti pārvestu naudas līdzekļus starp digitālā euro lietotājiem.*** Attiecībā uz digitālā euro tiešsaistes maksājumu ***darījumiem centrālās bankas digitālās valūtas varētu radīt lielākus*** NILL/TFN ***riskus nekā skaidra nauda, jo tās darbotos kā instruments, kura likviditāte ir līdzīga skaidras naudas likviditātei, bet bez skaidras naudas pārnesamības***	(80) Attiecībā uz digitālā euro tiešsaistes maksājumu NILL/TFN ***riski ir līdzīgi salīdzināmu digitālo maksāšanas līdzekļu riskiem***. Tādēļ būtu jānosaka, ka uz digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumiem attiecas Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) 2015/849 un Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2015/847.

ierobežojumiem. Tādēļ būtu jānosaka, ka uz digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumiem attiecas Eiropas Parlamenta un Padomes Direktīva (ES) 2015/849 un Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2015/847***[39]***.

---

[39] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2015/847 (2015. gada 20. maijs) par līdzekļu pārvedumiem pievienoto informāciju un ar ko atceļ Regulu (EK) Nr. 1781/2006 (OV L 141, 5.6.2015., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 544
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
81. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(81) Lai nodrošinātu likumīga maksāšanas līdzekļa prasību konsekventu piemērošanu un atbilstību tehnoloģiju attīstībai, būtu saskaņā ar Līguma par Eiropas Savienības darbību 290. pantu Komisijai jādeleģē pilnvaras papildināt šo regulu, pieņemot deleģētos aktus, ar kuriem nosaka papildu izņēmumus attiecībā uz obligāto pieņemšanu un to persondatu veidiem, ko apstrādā maksājumu pakalpojumu sniedzēji, Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas, kā arī atbalsta pakalpojumu sniedzēji. Ir īpaši būtiski, lai Komisija, veicot sagatavošanās darbus, rīkotu atbilstīgas apspriešanās, tai skaitā ekspertu līmenī. Komisijai, sagatavojot un izstrādājot deleģētos aktus, būtu jānodrošina vienlaicīga, savlaicīga un atbilstīga attiecīgo dokumentu nosūtīšana Eiropas Parlamentam un Padomei.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 545
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
82. apsvērums

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
(82) Lai gan bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumi līdzinās darījumiem skaidrā naudā, un privātuma ziņā pret tiem būtu jāattiecas līdzīgi, konkrētiem bezsaistes bezkontakta maksājumu turējumu un darījumu ierobežojumiem ir būtiska nozīme NILL/TFN risku mazināšanā.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 546
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
85.a apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(85a) Centrālās bankas digitālās valūtas ir jauns notikums, kas varētu ietekmēt finanšu stabilitāti un banku uzņēmējdarbības modeļus. Tādēļ ECB un Eiropas Komisijai būtu cieši jāuzrauga šīs regulas piemērošana un regulāri par to jāziņo Eiropas likumdevējam. Minētajos ziņojumos būtu arī jāatspoguļo iespējamie digitālā euro lietošanas gadījumi.

Or. en

Grozījums Nr. 547
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
85.b apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	(85b) Lai nodrošinātu skaidri nodalīšanu starp Eiropas Centrālās bankas monetārajiem, uzraudzības un maksājumu sistēmu uzraudzības uzdevumiem un tās darbībām saistībā ar digitālā euro maksājumu sistēmu, būtu jāizveido īpaša struktūrvienība Eiropas Centrālajā bankā, kurai būtu ekskluzīva kompetence īstenot uzdevumus saistībā ar digitālā euro maksājumu sistēmas un infrastruktūras darbību un pārvaldību un kura būtu neatkarīga uzskaites, organizācijas un lēmumu pieņemšanas ziņā; šāda nodalīšana ir vajadzīga, lai izvairītos no interešu konfliktiem, saglabātu uzraudzības lēmumu objektivitāti un aizsargātu godīgu konkurenci maksājumu tirgū.

Or. en

Grozījums Nr. 548
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
85.c apsvērums (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	***(85c) Savienībai būtu jānodrošina, ka digitālais euro tiek izstrādāts saskaņā ar Eiropas uzņēmumu praktiskajām vajadzībām. Digitālie maksājumi nav tikai finanšu, bet arī stratēģisks konkurētspējas, tehnoloģiskās suverenitātes un noturīgu vērtības ķēžu instruments. Tādēļ Eiropas Centrālajai bankai būtu jāpiedāvā digitālā euro versijas ar programmējamiem maksājumiem, viedlīgumu spēju un sadarbspēju ar esošajām sistēmām, darot**

	iespējamus automatizētus uzņēmumu savstarpējos darījumus un netraucētu integrēšanu digitālajās platformās. Šādas īpašības ir būtiskas rūpniecības 4.0 izmantošanas gadījumiem, piemēram, pašaprēķina piegādes ķēdēm, zibnorēķiniem un pārrobežu resursu tirgiem. Ar inovācijai labvēlīgiem standartiem, skaidriem noteikumiem un spēcīgu datu aizsardzību Savienība var nostiprināt savu atvērto stratēģisko autonomiju, samazināt atkarību no ārpussavienības infrastruktūras un veidot konkurētspējīgu, tehnoloģiski modernu maksājumu ekosistēmu.
	Or. en

Grozījums Nr. 549
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
1. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Lai ***pielāgotu euro tehnoloģiskajām pārmaiņām un nodrošinātu, ka to izmanto kā vienotu valūta***, ar šo regulu ievieš digitālo euro ***un*** paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā likumīga maksāšanas līdzekļa statusu, izplatīšanu, izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām..	Lai ***nodrošinātu suverēnu, drošu un vispārpieņemtu digitālu maksāšanas līdzekli visā eurozonā un aizsargātu publisku piekļuvi publiskai naudai digitālā formātā***, ar šo regulu ievieš digitālo euro ***kā centrālo banku naudas veidu, kas ir digitāli piekļūstams privātpersonām un uzņēmumiem kā skaidras naudas papildinājums. Šī regula*** paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā likumīga maksāšanas līdzekļa statusu, izplatīšanu, izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām***, ietverot standartus un procedūras, kas nepieciešamas tā funkcionēšanai un sadarbspējai visā eurozonā***.
	Or. en

Grozījums Nr. 550
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
1. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Lai pielāgotu euro tehnoloģiskajām pārmaiņām un nodrošinātu, ka to izmanto kā vienotu valūta, ar šo regulu ievieš digitālo euro un paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā ***likumīga maksāšanas līdzekļa statusu, izplatīšanu,*** izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām..	Ar šo regulu ievieš digitālo euro un paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām.

Or. en

Grozījums Nr. 551
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
1. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Lai pielāgotu euro tehnoloģiskajām pārmaiņām un nodrošinātu, ka to izmanto kā vienotu valūta, ar šo regulu ievieš digitālo euro un paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā likumīga maksāšanas līdzekļa statusu, izplatīšanu, izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām..	Lai pielāgotu euro tehnoloģiskajām pārmaiņām un nodrošinātu, ka to izmanto kā vienotu valūta, ***garantējot centrālo banku naudas vispārēju piekļūstamību eiropiešiem ikdienas darījumiem ne tikai fiziskā formātā, bet arī digitāli, un lai nodrošinātu cilvēkiem brīvību izvēlēties maksāšanas veidu,*** ar šo regulu ievieš digitālo euro un paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā likumīga maksāšanas līdzekļa statusu, izplatīšanu, izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām.

Or. en

Grozījums Nr. 552
Gilles Boyer, Nikos Papandreou, Damian Boeselager, Pasquale Tridico

Regulas priekšlikums

1. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Lai pielāgotu euro tehnoloģiskajām pārmaiņām un nodrošinātu, ka to izmanto kā vienotu valūta, ar šo regulu ievieš digitālo euro un paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā likumīga maksāšanas līdzekļa statusu, izplatīšanu, izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām..	Lai pielāgotu euro tehnoloģiskajām pārmaiņām un nodrošinātu, ka to izmanto kā vienotu valūta, ar šo regulu ievieš digitālo euro ***kā jaunu neliela apjoma maksājumiem paredzētu centrālās bankas digitālās valūtas formātu, kas ļauj veikt gan tiešsaistes digitālā euro, gan bezsaistes digitālā euro maksājumu darījumus,*** un paredz noteikumus, jo īpaši attiecībā uz tā likumīga maksāšanas līdzekļa statusu, izplatīšanu, izmantošanu un būtiskām tehniskajām īpašībām.

Or. en

Grozījums Nr. 553
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
1. pants – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Digitālo euro, kā tas no jauna definēts šajā regulā (tikai liela apjoma un bezsaistes maksājumiem), var emitēt tikai izmēģinājuma kārtā, lai novērtētu tā sniegumu, privātuma īpašības, noturību, sadarbspēju un ietekmi uz finanšu stabilitāti. Pēc izmēģinājuma perioda, kas ir vismaz pieci gadi, Komisijai un Eiropas Centrālajai bankai ir Eiropas Parlamentam un Padomei jāiesniedz vispusīgs publisks izvērtējuma ziņojums, novērtējot, vai digitālo euro vajadzētu paplašināt vispārējai izmantošanai. Jebkāds lēmums pāriet no izmēģinājuma uz pilnu ieviešanu ir jāpieņem atsevišķā tiesību aktā, pamatojoties uz skaidriem pierādījumiem par nepieciešamību, ietekmes novērtējumu, funkcionālām prasībām, privātuma aizsardzību un būtiskas nelabvēlīgas ietekmes neesamību

uz finanšu stabilitāti, esošajām maksājumu ekosistēmām vai konkurenci.

Or. en

Grozījums Nr. 554
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
1. pants – 1.b daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Šī regulai skaidri izslēdz:
	a) jebkādu neliela apjoma maksājumiem paredzētu, tiešsaistes vai uz kontu balstītu digitālo euro, kas ir piekļūstams fiziskām personām;
	b) jebkādus obligātās pieņemšanas noteikumus, kas piemērojami tirgotājiem vai patērētājiem;
	c) jebkādu tiešsaistes sistēmu, kas dara iespējamu atsevišķu privāto lietotāju izsekošanu, uzraudzību vai profilēšanu.

Or. en

Grozījums Nr. 555
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. "digitālais euro" ir ***vienotās valūtas digitālais formāts, kas pieejams*** fiziskām ***un juridiskām*** personām***;***	1. "digitālais euro" ir ***tikai liela apjoma maksājumiem paredzēta centrālās bankas digitālā valūta (liela apjoma maksājumiem paredzēta CBDV) un žetonizēts bezsaistes digitālais euro, kas izmantojams vienādranga un ierīču savstarpējiem maksājumiem bez atkarības no tiešsaistes tīkliem. no šīs regulas darbības jomas ir izslēgta jebkura tāda***

neliela apjoma maksājumiem paredzēta, uz kontu balstīta vai tiešsaistes digitālā euro emisija, izplatīšana un izmantošana, kas ir tieši piekļūstams fiziskām personām ***rutīnveida patērētāju darījumiem. Liela apjoma maksājumiem paredzēto CBDV drīkst izmantot tikai banku savstarpējiem, finanšu tirgus, iestāžu un lielas vērtības norēķinu darījumiem. Bezsaistes digitālo euro drīkst darīt pieejamu tikai bezkontakta maksājumiem starp pusēm, kuras ir vienojušās, ievērojot konta atlikuma un darījumu limitus.***

Or. en

Grozījums Nr. 556
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. “digitālais euro” ir vienotās valūtas digitālais formāts, kas pieejams fiziskām un juridiskām personām;	1. “digitālais euro” ir vienotās valūtas digitālais formāts, kas pieejams fiziskām un juridiskām personām***, kuru emitē Eiropas Centrālā banka vai valstu centrālās bankas, un ko šo iestāžu bilancē iekļauj kā pasīvu***;

Or. en

Grozījums Nr. 557
Pasquale Tridico
grupas “The Left” vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. “digitālais euro” ir vienotās valūtas digitālais formāts, kas pieejams fiziskām un juridiskām personām;	1. “digitālais euro” ir vienotās valūtas digitālais formāts, kas pieejams fiziskām un juridiskām personām***, kuru emitē***

	Eiropas Centrālā banka vai valsts centrālā banka un ko emitenta bilancē iekļauj kā pasīvu;

Or. en

Grozījums Nr. 558
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. "digitālais euro" ir vienotās valūtas digitālais formāts, kas pieejams fiziskām un juridiskām personām;	1. "digitālais euro" ir vienotās valūtas digitālais formāts ***kā likumīgs maksāšanas līdzeklis***, kas pieejams fiziskām un juridiskām personām ***bezsaistes un tiešsaistes vidē***;

Or. en

Grozījums Nr. 559
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Lídia Pereira, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White, Michalis Hadjipantela, Regina Doherty

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a "bezsaistes digitālais euro" ir Eiropas Centrālās bankas izdotas skaidras naudas bezkonta un digitāls atspoguļojums, ko digitāli glabā un kas ir pieejams bezsaistes, uzrādītāja veida digitālā euro ierīcē, un ko var digitāli un droši pārskaitīt uz citu bezsaistes digitālā euro ierīci bez nepieciešamības pēc centralizētas digitālā euro norēķinu infrastruktūras darījumu galīgam norēķinam, kā arī ko var izmantot pat tad, ja vienai vai abām bezsaistes digitālā euro

ierīcēm uz laiku vai pastāvīgi nav interneta savienojamības. Bezsaistes digitālais euro kā maksāšanas līdzeklis ir nefizisks "in rem" aktīvs, ko emitējusi ECB vai valstu centrālās bankas un kas šo iestāžu bilancē ir pasīvi. Tas ir digitālā euro lietotāja īpašums un piemērojams saskaņā ar attiecīgo dalībvalstu privāttiesībām;

Or. en

Grozījums Nr. 560
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a "liela apjoma maksājumiem paredzēts digitālais euro" ir centrālo banku emitētas naudas digitāls formāts norēķiniem starp finanšu iestādēm, tirgus infrastruktūrām un publiskajām iestādēm;

Or. en

Grozījums Nr. 561
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 1.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.b "bezsaistes digitālai euro" ir uz žetonu balstīts instruments, kas dara iespējamus ierobežotas vērtības, bezkontakta maksājumus bez interneta savienojamības un kas ir izstrādāts, lai saglabātu privātumu un nepieļautu darījumu datu uzkrāšanos;

Or. en

Grozījums Nr. 562
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. "digitālā euro lietotājs" ir ***ikviens, kas izmanto*** digitālā euro ***maksājumu pakalpojumu kā maksātājs, maksājuma saņēmējs vai kā abi***;	4. "digitālā euro lietotājs" ir ***liela apjoma maksājumiem paredzēta*** digitālā euro ***turētājs vai bezsaistes digitālā euro pilnvarots lietotājs, kas attiecas tikai uz institucionāliem subjektiem vai fiziskām personām, kuras piedalās slēgtos bezsaistes maksājumu izmēģinājumos***;

Or. en

Grozījums Nr. 563
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. "digitālā euro lietotājs" ir ***ikviens,*** kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu ***kā maksātājs, maksājuma saņēmējs vai kā abi***;	4. "digitālā euro lietotājs" ir ***fiziska vai juridiska persona, kam pieder digitālais euro un*** kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu;

Or. en

Grozījums Nr. 564
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. "digitālā euro lietotājs" ir ***ikviens,*** kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu ***kā maksātājs, maksājuma saņēmējs vai kā abi***;	4. "digitālā euro lietotājs" ir ***jebkura fiziska vai juridiska persona, kas ir digitālā euro turētājs un*** kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu;

Or. en

Grozījums Nr. 565
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. "digitālā euro lietotājs" ir ***ikviens***, kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu kā maksātājs, maksājuma saņēmējs vai kā abi;	4. "digitālā euro lietotājs" ir ***jebkura fiziska vai juridiska persona***, ***kam pieder digitālais euro un*** kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu kā maksātājs, maksājuma saņēmējs vai kā abi;

Or. en

Grozījums Nr. 566
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. "digitālā euro lietotājs" ir ***ikviens***, kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu kā maksātājs, maksājuma saņēmējs vai kā abi;	4. "digitālā euro lietotājs" ir ***fiziska vai juridiska persona***, kas izmanto digitālā euro maksājumu pakalpojumu kā maksātājs, maksājuma saņēmējs vai kā abi;

Or. en

Grozījums Nr. 567
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
5. "digitālā euro maksājumu konts" ir konts, ko, izmantojot maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus, ***viens vai vairāki digitālā euro*** lietotāji tur, lai piekļūtu digitālajiem euro, kuri reģistrēti digitālā euro norēķinu infrastruktūrā vai bezsaistes digitālā euro ierīcē, un lai iniciētu digitālā euro maksājumu darījumus vai saņemtu digitālā euro maksājumus, neatkarīgi no tā, vai tie notiek bezsaistē vai tiešsaistē***, un neatkarīgi no tehnoloģijas un datu struktūras***;	5. "digitālā euro maksājumu konts" ir konts, ko, izmantojot maksājumu pakalpojumu sniedzēja pakalpojumus, lietotāji tur, lai piekļūtu digitālajiem euro, kuri reģistrēti digitālā euro norēķinu infrastruktūrā vai bezsaistes digitālā euro ierīcē, un lai iniciētu digitālā euro maksājumu darījumus vai saņemtu digitālā euro maksājumus, neatkarīgi no tā, vai tie notiek bezsaistē vai tiešsaistē;

Or. en

Grozījums Nr. 568
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
6. "Eiropas elektroniskās identitātes maki" ir maki, kas minēti (EUDIWR) Regulas 6.a pantā [lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums Eiropas Parlamenta un Padomes regulai, ar ko Regulu (ES) Nr. 910/2014 groza attiecībā uz Eiropas digitālās identitātes regulējuma izveidi, COM(2021) 281 final];	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 569
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 6.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	6.a "izplatītājs" ir jebkura publiska vai privāta struktūra, kas sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus;

Or. en

Grozījums Nr. 570
Irene Tinagli

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7. "maksājumu pakalpojumu sniedzējs" ir maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas definēts Direktīvas (ES) 2015/2366 4. panta 11***)*** punktā;	7. "***digitālā euro*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs" ir maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas definēts Direktīvas (ES) 2015/2366 4. panta 11**.** punktā***, kas ir iedibināts Savienībā un kam ir galvenais birojs un iekšējā pārvaldība Savienībā, kā arī kas ir pilnvarots sniegt maksājumu pakalpojumus un uz ko attiecas Savienības uzraudzība***;

Or. en

Grozījums Nr. 571
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7. "maksājumu pakalpojumu sniedzējs" ir maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas definēts Direktīvas (ES) 2015/2366 4. panta 11***)*** punktā;	7. "***ES uzraudzīts*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs" ir maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas definēts Direktīvas (ES) 2015/2366 4. panta

	11. punktā***, kam ir galvenais birojs un iekšējā pārvaldība Savienībā, kā arī kas ir pilnvarots sniegt maksājumu pakalpojumus un uz ko attiecas uzraudzība saskaņā Savienības tiesību aktiem***;

Or. en

Grozījums Nr. 572
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7. "maksājumu pakalpojumu sniedzējs" ir maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas definēts Direktīvas (ES) 2015/2366 4. panta 11***)*** punktā;	7. "***ES uzraudzīts*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs" ir maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas definēts Direktīvas (ES) 2015/2366 4. panta 11. punktā***, kam ir galvenais birojs un iekšējā pārvaldība Savienībā, kā arī kas ir pilnvarots sniegt maksājumu pakalpojumus un uz ko attiecas uzraudzība saskaņā Savienības tiesību aktiem***;

Or. en

Grozījums Nr. 573
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 7.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	7.a "izraudzītā struktūra" ir publiska vai privāta struktūra, kā minēts Direktīvas (ES) 2015/2366 1. panta a)–f) punktā, kurai dalībvalsts ir uzticējusi izplatīt digitālā euro maksājumu konta pakalpojumus kā pakalpojumu ar

vispārēju tautsaimniecisku nozīmi;

Or. en

Grozījums Nr. 574
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 8. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
8. "digitālā euro maksājumu pakalpojums" ir jebkurš no ***I*** pielikumā minētajiem darījumdarbības veidiem;	8. "digitālā euro maksājumu pakalpojums" ir jebkurš no ***II un IIa*** pielikumā minētajiem darījumdarbības veidiem***, kā arī jebkurš cits digitālā euro maksājumu papildu pakalpojums***;

Or. en

Grozījums Nr. 575
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 8. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
8. "digitālā euro maksājumu pakalpojums" ir jebkurš no ***I*** pielikumā minētajiem darījumdarbības veidiem;	8. "digitālā euro maksājumu pakalpojums" ir jebkurš no ***II*** pielikumā minētajiem darījumdarbības veidiem;

Or. en

Grozījums Nr. 576
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 11. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

11. “digitālā euro ieskaitīšana” ir process, kurā digitālā euro lietotājs apmaiņā pret skaidru naudu vai citiem naudas līdzekļiem iegūst digitālos euro un kurš veido Eiropas centrālās bankas vai valsts centrālās bankas ***tiešas*** saistības pret digitālā euro lietotāju;	11. “digitālā euro ieskaitīšana” ir process, kurā digitālā euro lietotājs apmaiņā pret skaidru naudu vai citiem naudas līdzekļiem iegūst digitālos euro un kurš veido Eiropas centrālās bankas vai valsts centrālās bankas ***bilancē*** saistības pret digitālā euro lietotāju;

Or. en

Grozījums Nr. 577
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 11. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
11. “digitālā euro ieskaitīšana” ir process, kurā digitālā euro lietotājs apmaiņā pret skaidru naudu vai citiem naudas līdzekļiem iegūst digitālos euro ***un kurš veido*** Eiropas centrālās bankas vai valsts centrālās bankas tiešas saistības pret digitālā euro lietotāju;	11. “digitālā euro ieskaitīšana” ir process, kurā digitālā euro lietotājs apmaiņā pret skaidru naudu vai citiem naudas līdzekļiem iegūst digitālos euro, ***kas nozīmē*** Eiropas centrālās bankas vai valsts centrālās bankas tiešas saistības pret digitālā euro lietotāju;

Or. en

Grozījums Nr. 578
Sibylle Berg

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 15. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
15. “bezsaistes digitālā euro maksājumu darījums” ir ***fiziskā tuvumā veikts*** digitālā euro maksājumu darījums, kura ietvaros atļaujas sniegšana un norēķins notiek gan maksātāja, gan maksājuma saņēmēja vietējās atmiņas ierīcēs;	15. “bezsaistes digitālā euro maksājumu darījums” ir digitālā euro maksājumu darījums, kura ietvaros atļaujas sniegšana un norēķins notiek gan maksātāja, gan maksājuma saņēmēja vietējās atmiņas ierīcēs;

Or. en

Pamatojums

Lai panāktu digitālā euro patiesu pievienoto vērtību salīdzinājumā ar skaidru naudu, kredītkartēm un kriptovalūtām, kā arī ievērojot "digitālās naudas" jēdzienu, digitāli vajadzētu būt iespējai maksāt tikpat anonīmi kā ar skaidru naudu. Nav pamatoti to attiecināt tikai uz maksājumiem fiziskā klātienē.

Grozījums Nr. 579
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 15. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
15. "bezsaistes digitālā euro maksājumu darījums" ir fiziskā tuvumā veikts digitālā euro maksājumu darījums, kura ietvaros atļaujas sniegšana un norēķins notiek gan maksātāja, gan maksājuma saņēmēja vietējās atmiņas ierīcēs;	15. "bezsaistes digitālā euro maksājumu darījums" ir fiziskā tuvumā veikts digitālā euro maksājumu darījums, kura ietvaros atļaujas sniegšana un norēķins notiek gan maksātāja, gan maksājuma saņēmēja ***sertificētā*** vietējās atmiņas ierīcēs;

Or. en

Grozījums Nr. 580
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 17. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
17. "digitālā euro nosacītu maksājumu darījums" ir digitālā euro maksājumu darījums, kas tiek automātiski veikts pēc tādu iepriekš noteiktu nosacījumu izpildes, par kuriem vienojies maksātājs un maksājuma saņēmējs;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 581

Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 18. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
18. "programmējama nauda" ir digitālas naudas vienības ar iekšēju loģisko struktūru, kas ierobežo katras vienības pilnīgu aizstājamību;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 582
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 18. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
18. "programmējama nauda" ir digitālas naudas vienības ar iekšēju loģisko struktūru, kas ierobežo katras vienības pilnīgu aizstājamību;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 583
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 19. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
19. "digitālā euro norēķinu infrastruktūra" ir ***Eurosistēmas*** pieņemtā digitālā euro norēķinu infrastruktūra;	19. "digitālā euro norēķinu infrastruktūra" ir ***Eiropas Centrālās bankas, valstu centrālo banku vai abu*** pieņemtā digitālā euro norēķinu infrastruktūra;

Or. en

Grozījums Nr. 584
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 25. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
25. "pielīdzināms digitālais maksāšanas līdzeklis" ir digitālais maksāšanas ***līdzeklis,*** kas ietver maksājumus ar debetkarti ***un*** zibmaksājumus ***mijiedarbības punktā, bet izslēdz kredīta pārvedumus*** un ***tiešā debeta*** maksājumus***, kas netiek iniciēti mijiedarbības punktā***;	25. "pielīdzināms digitālais maksāšanas līdzeklis" ir digitālais maksāšanas ***instruments, ko var izmantot digitālā vidē un*** kas ietver maksājumus ar debetkarti***,*** zibmaksājumus un maksājumus ***ar kredītkarti***;

Or. en

Grozījums Nr. 585
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 25. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
25. "pielīdzināms digitālais maksāšanas līdzeklis" ir ***digitālais maksāšanas līdzeklis, kas ietver maksājumus*** ar debetkarti ***un zibmaksājumus*** mijiedarbības punktā***, bet izslēdz kredīta pārvedumus un tiešā debeta maksājumus, kas netiek iniciēti mijiedarbības punktā***;	25. "pielīdzināms digitālais maksāšanas līdzeklis" ir ***maksājums*** ar debetkarti mijiedarbības punktā;

Or. en

Grozījums Nr. 586
Regina Doherty

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 25. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
25. "pielīdzināms digitālais maksāšanas līdzeklis" ir digitālais maksāšanas līdzeklis, kas ietver maksājumus ar debetkarti un zibmaksājumus mijiedarbības punktā, bet izslēdz kredīta pārvedumus un tiešā debeta maksājumus, kas netiek iniciēti mijiedarbības punktā;	25. "pielīdzināms digitālais maksāšanas līdzeklis" ir digitālais maksāšanas līdzeklis, kas ***emitēts eurozonā un*** ietver maksājumus ar debetkarti un zibmaksājumus mijiedarbības punktā, bet izslēdz kredīta pārvedumus un tiešā debeta maksājumus, kas netiek iniciēti mijiedarbības punktā;

Or. en

Grozījums Nr. 587
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 27. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
27. "***lietotāja identifikators***" ir unikāls identifikators, ***kuru radījis maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, un*** ar kuru skaidri ***nošķir*** tiešsaistes digitālā euro ***lietotājus***, bet ko Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas nav piedēvējušas identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;	27. "***digitālā euro konta numurs***" ir unikāls identifikators, ar kuru skaidri ***identificē*** tiešsaistes digitālā euro ***maksājumu kontu***, bet ko Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas nav piedēvējušas identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;

Or. en

Grozījums Nr. 588
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 27. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
27. "***lietotāja identifikators***" ir unikāls identifikators, ***kuru radījis maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, un*** ar kuru skaidri ***nošķir***	27. "***digitālā euro konta numurs***" ir unikāls identifikators, ar kuru skaidri ***identificē*** tiešsaistes digitālā euro ***maksājumu kontu***, bet ko Eiropas Centrālā

tiešsaistes digitālā euro ***lietotājus***, bet ko Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas nav piedēvējušas identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;

banka un valstu centrālās bankas nav piedēvējušas identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;

Or. en

Grozījums Nr. 589
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 27. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
27. "lietotāja identifikators" ir unikāls identifikators, kuru ***radījis*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, un ar kuru skaidri nošķir tiešsaistes digitālā euro lietotājus, bet ko Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas nav piedēvējušas identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;	27. "lietotāja identifikators" ir unikāls identifikators, kuru ***ģenerējis*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, un ar kuru skaidri nošķir tiešsaistes digitālā euro lietotājus, bet ko Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas nav piedēvējušas identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;

Or. en

Grozījums Nr. 590
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 28. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
28. "lietotāja pieņemtais vārds" ir unikāls pseidonimizēts identifikators, kuru izmanto, lai aizsargātu lietotāja identitāti, apstrādājot digitālā euro ***maksājumus***, un kuru maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, vai digitālā euro lietotājs var ***piedēvēt*** tikai identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;	28. "lietotāja pieņemtais vārds" ir ***digitālā euro maksājumu konta*** unikāls pseidonimizēts identifikators, kuru ***izdevusi Eiropas Centrālā banka un/vai valstu centrālās bankas pēc maksājumu pakalpojumu sniedzēja pieprasījuma un kuru*** izmanto, lai aizsargātu lietotāja identitāti, apstrādājot digitālā euro ***maksājumu darījumus***, un kuru

	maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, vai digitālā euro lietotājs var ***piesaistīt*** tikai identificējamai fiziskai vai juridiskai personai***, kā arī kurš ietver obligātu pieņemto vārdu (digitālā euro maksājumu piekļuves numurs) un, kad to pieprasa lietotājs, papildu pieņemtā vārda vērtības, ko arī var tāpat piesaistīt digitālā euro maksājumu kontam***;

Or. en

Grozījums Nr. 591
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 28. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
28. "lietotāja pieņemtais vārds" ir unikāls pseidonimizēts identifikators, kuru izmanto, lai aizsargātu lietotāja identitāti, apstrādājot digitālā euro maksājumus, un kuru maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, vai digitālā euro ***lietotājs*** var piedēvēt tikai identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;	28. "lietotāja pieņemtais vārds" ir ***digitālā euro maksājumu konta*** unikāls pseidonimizēts identifikators, kuru ***ģenerējusi Eiropas Centrālā banka vai valstu centrālās bankas pēc maksājumu pakalpojumu sniedzēja pieprasījuma un kuru*** izmanto, lai aizsargātu lietotāja identitāti, apstrādājot digitālā euro maksājumus, un kuru maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, vai digitālā euro ***lietotāji*** var piedēvēt tikai identificējamai fiziskai vai juridiskai personai***, kā arī kurš ietver obligātu pieņemto vārdu un, ja to pieprasa digitālā euro lietotājs, papildu pieņemtā vārda vērtības, ko arī var tāpat piesaistīt digitālā euro maksājumu kontam***;

Or. en

Grozījums Nr. 592
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 28. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
28. "lietotāja pieņemtais vārds" ir ***unikāls*** pseidonimizēts identifikators, kuru izmanto, lai aizsargātu lietotāja identitāti, apstrādājot digitālā euro maksājumus, un kuru maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, vai digitālā euro lietotājs var piedēvēt tikai identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;	28. "lietotāja pieņemtais vārds" ir pseidonimizēts identifikators, kuru ***veido unikāls digitālā euro konta numurs un — pēc digitālā euro lietotāja pieprasījuma — papildu vērtības, kas skaidri identificē digitālā euro maksājumu kontu, un kuru*** izmanto, lai aizsargātu lietotāja identitāti, apstrādājot digitālā euro maksājumus, un kuru maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, vai digitālā euro lietotājs var piedēvēt tikai identificējamai fiziskai vai juridiskai personai;

Or. en

Pamatojums

Pārstrādātajam formulējumam būtu jāprecizē, ka lietotāja pieņemtais vārds ir līdzvērtīgs digitālā euro konta numuram un pēc lietotāja pieprasījuma var ietvert papildu vērtības, piemēram, tālruņa numuru.

Grozījums Nr. 593
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 29. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
29. "lietotāja autentifikācija" ir ***unikāla informācija, kuru izveidojis maksājumu pakalpojumu sniedzējs, kas izplata digitālo euro, un kura kopā ar lietotāja identifikatoru digitālā euro lietotājam sniedz iespēju pierādīt īpašumtiesības uz digitālā euro tiešsaistes turējumiem, kas reģistrēti digitālā euro norēķinu infrastruktūrā;***	29. "lietotāja autentifikācija" ir ***procedūra, kā definēts Regulas (ES) 2015/2366 4. panta 29. punktā.***

Or. en

Grozījums Nr. 594
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. punkts – 29.a apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	29.a "maksājuma darījuma dati" ir dati, ko maksājumu darījums ģenerējis atbilstīgi apstrādes ierobežojumiem, kas noteikti III, IV un V pielikumā;

Or. en

Grozījums Nr. 595
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 31.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	31.a "digitālā euro maksājumu piekļuves numurs" ir obligāts lietotāja pieņemtais vārds, kas neietver valsti vai maksājumu pakalpojumu sniedzēja kodu un kas ļauj mainīt maksājumu pakalpojumu sniedzēju, kurš sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus, vienlaikus saglabājot to pašu digitālā euro maksājumu piekļuves numuru;

Or. en

Grozījums Nr. 596
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 31.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

31.a "digitālā euro maksājumu piekļuves numurs" ir obligāts lietotāja pieņemtais vārds, kas neietver valsti vai maksājumu pakalpojumu sniedzēja kodu un kas ļauj mainīt maksājumu pakalpojumu sniedzēju, kurš sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus, vienlaikus saglabājot to pašu digitālā euro maksājumu piekļuves numuru.

Or. en

Grozījums Nr. 597
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 31.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	31.a "pirmstiesas strīdu pakalpojumi" ir pakalpojumi, ko digitālā euro lietotājiem dara pieejamus maksājumu pakalpojumu sniedzēji un kas palīdz patērētājiem un tirgotājiem vienoties par strīdiem pirms tiesiskās aizsardzības līdzekļiem saskaņā ar 27. pantu;

Or. en

Grozījums Nr. 598
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 31.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	31.a "sertificēta vietējā atmiņas ierīce" ir funkcionalitāte, kas ļauj glabāt un apmainīties ar bezsaistes digitālajiem euro, izmantojot mobilās ierīces un viedkartes, ietverot drošu elementu, kurš atbilst ECB tehniskajām specifikācijām;

Or. en

Grozījums Nr. 599
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 31.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	31.b "tirdzniecības vieta bez apkalpojošā personāla" ir fiziska ierīce vai sistēma, caur kuru maksājuma saņēmējs vai tā vārdā nodrošina preces vai pakalpojumus tieši maksātājam, pretī saņemt maksājumu, bet neiesaistoties nekādam personālam vai maksājuma saņēmēja pārstāvjiem. Tas ietver tirdzniecības automātus, biļešu automātus, stāvlaika skaitītājus, pašapkalpošanās degvielas uzpildes un uzlādes stacijas un citas līdzīgas sistēmas.

Or. en

Grozījums Nr. 600
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
2. pants – 1. daļa – 31.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	31.b Kodols ir programmatūras pamatelements, kas integrēts maksājumu terminālos, kuri apstrādā maksājumu darījumus.

Or. en

Grozījums Nr. 601
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā ***vienotās valūtas digitālais formāts***.	Ar šo ***bezsaistes*** digitālais euro tiek izveidots kā ***Eurosistēmas digitāla maksājumu sistēma***.

Or. en

Grozījums Nr. 602
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Geadis Geadi, Nora Junco García, Diego Solier

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā vienotās valūtas digitālais formāts.	Ar šo ***bezsaistes*** digitālais euro tiek izveidots kā vienotās valūtas digitālais formāts.

Or. en

Grozījums Nr. 603
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Lídia Pereira, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā vienotās valūtas digitālais formāts.	Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā vienotās valūtas digitālais formāts ***gan bezsaistes, gan tiešsaistes formātā***. ***Tiešsaistes digitālā euro izveide ir rezerves iespēja gadījumam, ja nebūs pilnīgi neviens sekmīgs Eiropas mēroga suverēna neliela apjoma maksājumu risinājuma izmēģinājuma projekts, kas apkalpo un***

	dara iespējamus maksājumus visās eurozonas dalībvalstīs saistībā ar maksājumiem no personas personai, maksājumiem tirdzniecības vietā un e-komercijas maksājumiem, kurus nodrošina vai nu tieši, vai pateicoties sadarbspējai ar citiem Eiropas suverēniem neliela apjoma maksājumu risinājumiem. Lai pārbaudītu, vai šāds sekmīgs izmēģinājuma projekts ir īstenots, Eiropas Komisija veic tirgus pārbaudi ne vēlāk kā līdz 2028. gada pēdējam ceturksnim nolūkā novērtēt, vai ir izpildīti šie nosacījumi, kā apliecina vismaz viens pārbaudāms sekmīgs izmēģinājuma projekts.

Or. en

Grozījums Nr. 604
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā
Jussi Saramo

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā vienotās valūtas digitālais formāts.	Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā vienotās valūtas digitālais formāts***, nodrošinot centrālo banku naudas lietojamību visos maksājumu kontekstos***.

Or. en

Grozījums Nr. 605
Regina Doherty

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā	Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā

vienotās valūtas digitālais formāts.	vienotās valūtas digitālais formāts ***izmantošanai gan tiešsaistes, gan bezsaistes formātā***.

Or. en

Grozījums Nr. 606
Dirk Gotink

Regulas priekšlikums
3. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Ar šo digitālais euro tiek izveidots kā vienotās valūtas digitālais formāts.	Ar šo digitālais euro tiek izveidots ***gan tiešsaistes, gan bezsaistes formātā*** kā vienotās valūtas digitālais formāts.

Or. en

Grozījums Nr. 607
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
3. pants – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Eiropas Centrālā banka informē Komisiju par sagatavošanās darba pabeigšanu 4. panta 2.a punktā minētā bezsaistes digitālā euro emisijai tūlīt pēc pabeigšanas. Ņemot vērā Eiropas Centrālās bankas informāciju, Komisija attiecībā uz katru dalībvalsti, kuras valūta ir euro, novērtē, vai šajā eurozonas dalībvalstī darbojas un maksājumus piedāvā Eiropas mēroga suverēni neliela apjoma maksājumu risinājumi attiecībā uz personu savstarpējiem, tirdzniecības vietas un e-komercijas maksājumiem, vai nu tieši, vai pateicoties sadarbspējai ar citiem Eiropas suverēniem neliela apjoma maksājumu risinājumiem. Sešu mēnešu laikā pēc Eiropas Centrālās bankas

informācijas saņemšanas saskaņā ar pirmo daļu, Komisija iesniedz ziņojumu Eiropas Parlamentam un Padomei, izklāstot sava novērtējuma secinājumus saskaņā ar otro daļu attiecībā uz katru dalībvalsti, kuras valūta ir euro. Trešajā daļā minētajā ziņojumā Komisija novērtē arī:

a) Eiropas mēroga suverēnu maksājumu risinājumu progresu, piedāvājot lielāku Eiropas suverenitāti un noturību maksājumu jomā;

b) Eiropas mēroga suverēnu maksājumu risinājumu ietekmi uz konkurenci un inovācijām maksājumu tirgos attiecībā uz katru dalībvalsti, kuras valūta ir euro.

Or. en

Grozījums Nr. 608
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
3. pants – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1e) Ja 1. punkta b) apakšpunktā minētajā novērtējumā secina, ka Eiropas mēroga suverēns neliela apjoma maksājumu risinājums darbojas saskaņā ar 2. panta 1. punkta c) apakšpunktā noteikto definīciju, šādu secinājumu atzīst par derīgu, ciktāl šāds risinājums turpina pilnībā un nepārtraukti nodrošināt atbilstību visiem minētā noteikuma a)–f) apakšpunktā izklāstītajiem nosacījumiem.
	Ja kāds no šiem nosacījumiem vairs netiek izpildīts kādā Eiropas mēroga suverēna neliela apjoma maksājumu risinājuma darbības brīdī, Komisijas novērtējuma secinājumu saskaņā ar 1. punkta b) apakšpunktu vairs neuzskata par derīgu. Tādā gadījumā 4. panta

1. punktā noteikto procedūru uzskata par automātiski aktivizētu no jauna, un Eiropas Centrālā banka var turpināt saskaņā ar šo regulu emitēt tiešsaistes digitālo euro, balstoties uz ECB virsgrāmatas maksājumu infrastruktūru.

Šajā nolūkā Komisija izveido mehānismu, lai nepārtraukti uzraudzītu atbilstību 2. panta 1. punkta c) apakšpunktam un ātri informē Eiropas Parlamentu, Padomi un Eiropas Centrālo banku par jebkādu notikumu, kas varētu ietekmēt šādu atbilstību.

Or. en

Grozījums Nr. 609
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Geadis Geadi, Nora Junco García, Diego Solier

Regulas priekšlikums
3. pants – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Tiešsaistes digitālā euro kā vienotās valūtas digitālā formāta izveidei piemēro 1.b un 1.c punktā paredzētos nosacījumus.

Or. en

Grozījums Nr. 610
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Geadis Geadi, Nora Junco García, Diego Solier

Regulas priekšlikums
3. pants – 1.b daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Eiropas Centrālā banka informē Komisiju par sagatavošanās darba pabeigšanu bezsaistes digitālā euro emisijai.

Ņemot vērā Eiropas Centrālās bankas informāciju, Komisija novērtē, vai visās eurozonas dalībvalstīs darbojas un maksājumus piedāvā Eiropas mēroga suverēni neliela apjoma maksājumu risinājumi attiecībā uz personu savstarpējiem, tirdzniecības vietas un e-komercijas maksājumiem, vai nu tieši, vai pateicoties sadarbspējai ar citiem Eiropas suverēniem neliela apjoma maksājumu risinājumiem.

Sešu mēnešu laikā pēc Eiropas Centrālās bankas informācijas saņemšanas saskaņā ar pirmo daļu, Komisija iesniedz ziņojumu Eiropas Parlamentam un Padomei, izklāstot sava novērtējuma secinājumus saskaņā ar otro daļu.

Trešajā daļā minētajā ziņojumā Komisija novērtē arī:

a) Eiropas mēroga suverēnu maksājumu risinājumu progresu, piedāvājot lielāku Eiropas suverenitāti un noturību maksājumu jomā;

b) Eiropas mēroga suverēnu maksājumu risinājumu ietekmi uz konkurenci un inovācijām maksājumu tirgos. [ES1] teksts no ziņojuma projekta.

Or. en

Grozījums Nr. 611
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Geadis Geadi, Nora Junco García, Diego Solier

Regulas priekšlikums
3. pants – 1.c daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Ja 1.b punkta trešajā daļā minētajā ziņojumā tiek izdarīts negatīvs novērtējums par Eiropas mēroga suverēnu neliela apjoma maksājumu risinājumu saskaņā ar 1.b punkta otro daļu, Komisija nekavējoties iesniedz

ziņojumu Eiropas Parlamentam. Eiropas Parlaments novērtē ziņojumu saistībā ar savu pastāvīgo monetāro dialogu ar ECB saskaņā ar LESD 284. panta 3. punktu un ar savu deputātu balsu vairākumu pieņem rezolūciju, apstiprinot ECB priekšlikumu izveidot tiešsaistes digitālo euro kā regulatīvu pasākumu saskaņā ar LESD 133. pantu, ietverot jebkādu vajadzīgo īstenošanas pasākumu apstiprināšanu, vai to nedara, tādējādi slēdzot šo jautājumu bez turpmākas pārskatīšanas vai nosūtīšanas, saņemot ECB lēmumu saskaņā ar tās pilnvarām. Neskarot izvēršanas posmu vismaz 24 mēnešu ilgumā, tiešsaistes digitālo euro uzskata par apstiprinātu emisijai pēc Parlamenta apstiprinošas rezolūcijas. Šis ir risinājums, lai izvairītos no iesniegšanas un 4. panta grozījumiem un lai teksts būtu saderīgs.

Or. en

Pamatojums

Šeit tiek grozīts referenta 1.c punkts, pilnvarojot Parlamenta apstiprinājumu un ievērojot ECB pārskatatbildību saskaņā ar LESD 284. panta 3. punktu, un ECR pieprasa demokrātisku pārraudzību attiecībā uz digitālā euro izstrādi.

Grozījums Nr. 612
Luděk Niedermayer, Dirk Gotink

Regulas priekšlikums
3.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	3.a pants
	Nosacījumi digitālā euro ieviešanai
	1. Digitālā euro pilna mēroga ieviešanas pamatā ir Eiropas Centrālās bankas pārbaudes, novērtējums un sagatavošanās darbs.
	2. Pēc nosacījumu izpildes digitālo euro nekavējoties ievieš. Tā ieviešanai

	neparedz nekādus papildu priekšnoteikumus, izņemot šajā regulā noteiktos un tos, kas nepieciešami, lai garantētu tā drošu un sakārtotu ieviešanu.

Or. en

Grozījums Nr. 613
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
3.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	3.a pants
	Eiropas Centrālās bankas uzraudzības un digitālā euro uzdevumu nodalīšana
	Eiropas Centrālās bankas monetāro, uzraudzības un maksājumu sistēmu pārraudzības uzdevumi saskaņā ar Līguma par Eiropas Savienības darbību 119.–144., 219. un 282.–284. pantu un ECB darbības, kuras tā veic attiecībā uz digitālā euro maksājumu sistēmu, ir organizatoriski nodalīti.

Or. en

Grozījums Nr. 614
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
4. pants – virsraksts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Digitālā euro emisija	Digitālā euro emisija ***un raksturs***

Or. en

Grozījums Nr. 615
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. ***Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības atļaut digitālā euro emisiju, un*** Eiropas Centrālā banka ***un valstu centrālās bankas*** var emitēt digitālo euro.	1. Eiropas Centrālā banka var emitēt digitālo euro.
	Emisija:
	a) attiecas tikai uz liela apjoma maksājumu dalībniekiem, ietverot kredītiestādes, maksājumu iestādes, ieguldījumu brokeru sabiedrības un izraudzītu tirgus infrastruktūru;
	b) ierobežota bezsaistes emisija izmēģinājuma programmām, piemērojot stingrus darījuma un konta atlikuma limitus.

Or. en

Grozījums Nr. 616
Jonás Fernández, Aurore Lalucq, Carla Tavares, Thomas Bajada, Eero Heinäluoma, César Luena, Costas Mavrides, Lara Wolters

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības ***atļaut digitālā*** euro ***emisiju***, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas ***var emitēt*** digitālo euro.	1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības ***emitēt digitālo*** euro, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas ***emitē*** digitālo euro.

Or. en

Grozījums Nr. 617

Luděk Niedermayer, Martine Kemp

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības ***atļaut digitālā*** euro ***emisiju***, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro.	1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības ***emitēt digitālo*** euro, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro.

Or. en

Grozījums Nr. 618
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro.	1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro***, ievērojot vajadzīgo procedūru atbilstīgi 1.a punktam (jauns)***.

Or. en

Grozījums Nr. 619
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā
Jussi Saramo

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības	1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības

atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro.	atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro ***kā centrālo banku digitālās valūtas formātu izmantošanai neliela apjoma maksājumiem***.

Or. en

Grozījums Nr. 620
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro.	1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro ***kā centrālo banku digitālās valūtas formātu izmantošanai neliela apjoma maksājumiem***.

Or. en

Grozījums Nr. 621
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
4. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro.	1. Saskaņā ar Līgumiem Eiropas Centrālajai bankai ir ekskluzīvas tiesības atļaut digitālā euro emisiju, un Eiropas Centrālā banka un valstu centrālās bankas var emitēt digitālo euro ***kā centrālo banku likumīgas valūtas formātu izmantošanai neliela apjoma maksājumiem***.

Or. en

Grozījums Nr. 622
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher

Regulas priekšlikums
4. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a Pirms plānotās digitālā euro emisijas ECB iesniedz ziņojumu Eiropas Parlamentam, Padomei un Komisijai, kurā pierāda projekta atbilstību noteikumiem, kas izklāstīti šajā regulā. Ziņojumu nosūta attiecīgajai Eiropas Parlamenta komitejai un Padomes sastāvam, kas atbild par ekonomiku un sociālajiem jautājumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 623
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
4. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a Patērētājiem paredzēta, tiešsaistes vai uz kontu balstīta digitālā euro emisija ir aizliegta saskaņā ar šo regulu.

Or. en

Grozījums Nr. 624
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
4. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Digitālais euro ***ietver*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku	2. Digitālais euro ***ir*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku ***bilances***

tiešas saistības pret digitālā euro lietotājiem.	***tiešo saistību postenis attiecībā*** pret digitālā euro lietotājiem. ***Digitālā euro turējumi ir digitālā euro lietotāju īpašums, nevis to maksājumu pakalpojumu sniedzēju īpašums, kuri sniedz digitālā euro pakalpojumus.***

Or. en

Grozījums Nr. 625
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
4. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Digitālais euro ***ietver*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku tiešas saistības pret digitālā euro lietotājiem.	2. Digitālais euro ***ir*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku tiešas saistības ***to bilancē*** pret digitālā euro lietotājiem. ***Tas ir digitālā euro lietotāju ekskluzīvā īpašumā.***

Or. en

Grozījums Nr. 626
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
4. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Digitālais euro ***ietver*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku ***tiešas saistības*** pret digitālā euro lietotājiem.	2. Digitālais euro ***ir*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku ***bilances saistību postenis attiecībā*** pret digitālā euro lietotājiem.

Or. en

Grozījums Nr. 627

Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
4. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Digitālais euro ***ietver*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku ***tiešas saistības*** pret digitālā euro lietotājiem.	2. Digitālais euro ***ir*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku ***bilances tiešo saistību postenis attiecībā*** pret digitālā euro lietotājiem.

Or. en

Grozījums Nr. 628
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
4. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Digitālais euro ***ietver*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku tiešas saistības pret digitālā euro lietotājiem.	2. Digitālais euro ***ir*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku tiešas saistības ***to bilancē*** pret digitālā euro lietotājiem.

Or. en

Grozījums Nr. 629
Luděk Niedermayer, Martine Kemp

Regulas priekšlikums
4. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Digitālais euro ***ietver*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku tiešas saistības pret digitālā euro lietotājiem.	2. Digitālais euro ***ir*** Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku tiešas saistības pret digitālā euro lietotājiem.

Or. en

Grozījums Nr. 630
Stephen Nikola Bartulica, Marlena Maląg, Geadis Geadi, Nora Junco García, Diego Solier

Regulas priekšlikums
4. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Eiropas Centrālā banka nekavējoties veic visus tehniskos un organizatoriskos uzdevumus bezsaistes digitālā euro emisijai, it sevišķi:
	a) noteikumu kopuma pabeigšanu;
	b) vajadzīgās infrastruktūras izstrādi un izvēršanu;
	c) visus organizatoriskos pasākumus;
	d) pārvaldības noteikumus;
	e) sekmīgus izmēģinājumus ar reāliem galalietotājiem kontrolētā testa vidē, ietverot īpašu drošības validācijas posmu, kurā ECB piešķir pietiekamu laiku — vismaz sešus mēnešus — neatkarīgām trešās puses organizācijām ar īpašām uzlaušanas zināšanām, lai veiktu vispusīgu iespiešanās testēšanu ("sarkanās komandas" uzdevumi) bezsaistes digitālā euro ierīcēs, infrastruktūrā un protokolos ar mērķi pārbaudīt neuzlaužamību pret neatļautu piekļuvi, konstatējumus publiski paziņojot Eiropas Parlamentam un Padomei pirms noteikumu kopuma pabeigšanas;
	f) šāda izmēģinājuma testēšana noteikti ietver reprezentatīvu izlasi ar vecāka gadagājuma cilvēkiem un personām ar ierobežotām digitālajām prasmēm vai ar invaliditāti, lai nodrošinātu, ka bezsaistes digitālais euro ir izmantojams visām iedzīvotāju grupām, arī tām, kuras ir digitāli atstumtas vai lielā mērā paļaujas uz skaidru naudu;
	g) neatkarīga priekšizpētes ziņojuma pasūtīšanu par atvērtā pirmkoda

alternatīvām tiešsaistes digitālajam euro, lai novērtētu to drošību, privātumu, sadarbspēju un noturību pret atteici vienā punktā, kā paredz Komisijas Atklātā pirmkoda programmatūras stratēģija 2020.–2023. gadam[1a]; ziņojumu pabeidz bezsaistes digitālā euro sagatavošanas posmā un iesniedz Eiropas Parlamentam un Padomei izskatīšanai pirms jebkāda tiešsaistes emisijas lēmuma pieņemšanas;

h) skaidru noteikumu izstrādi par atbildību attiecībā uz finansiālu kaitējumu, kas izriet no sistēmas disfunkcijām, kiberuzbrukumiem vai citām darbības atteicēm, ietverot kompensācijas mehānismus skartajiem lietotājiem, atbildības sadali starp ECB, maksājumu pakalpojumu sniedzējiem un dalībvalstu iestādēm un obligātu apdrošināšanu vai rezerves līdzekļus, un šie noteikumi ir jāpabeidz un jāpaziņo Eiropas Parlamentam un Padomei pirms emisijas.

[1a] Paziņojums Komisijai "Open Source Software Strategy 2020-2023 - Think Open" (Atklātā pirmkoda programmatūras stratēģija), 2020. gada 21. oktobris, (C(2020)7149 final).

Or. en

Pamatojums

Šie papildinājumi precizē referenta prioritāti attiecībā uz bezsaistes formātu, integrējot stingras, neatkarīgas pārbaudes un iekļautību garantējošu, drošu un privātumu nodrošinošu digitālo euro, kas papildina (nevis aizstāj) skaidru naudu. Tie uzlabo demokrātisko pārskatatbildību (ziņošana Parlamentam/Padomei), neaizkavējot emisiju un atbalstot aicinājumus ņemt vērā centralizācijas riskus.

Grozījums Nr. 631
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
4. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Šīs regulas nolūkā digitālo euro kā nemateriālu aktīvu un centrālo banku naudas formātu tur tikai un vienīgi digitālā euro lietotāji. Tas nav ne to maksājumu pakalpojumu sniedzēju īpašums, kuri sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus, ne arī kādu citu starpnieku īpašums.

Or. en

Grozījums Nr. 632
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
4. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Digitālais euro kā nemateriāls aktīvs pieder tikai un vienīgi digitālā euro lietotājiem. Tas nav ne to maksājumu pakalpojumu sniedzēju īpašums, kuri sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus, ne arī kādu citu starpnieku īpašums.

Or. en

Grozījums Nr. 633
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
4. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Digitālais euro ir nemateriāls aktīvs un pieder tikai un vienīgi digitālā euro lietotājiem. Tas nav ne digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniedzēju

īpašums, ne arī kādu citu starpnieku īpašums.

Or. en

Grozījums Nr. 634
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
4. pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniedzēju kreditoriem nav piekļuves digitālā euro turējumiem. Ja pret digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniedzēju ir sākta maksātnespējas procedūra vai cita procedūra, digitālā euro turējumi un piekļuve tiem paliek digitālā euro lietotāju īpašumā un nav šādu procedūru priekšmets. Digitālā euro lietotāji var mainīt maksājumu pakalpojumu sniedzējus saskaņā ar 31. panta 2. punktu vai var pieprasīt savu digitālā euro turējumu izskaitīšanu uz nedigitāla euro maksājumu kontu.

Or. en

Grozījums Nr. 635
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
4. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Eiropas Centrālā banka nekavējoties veic visus tehniskos un organizatoriskos uzdevumus bezsaistes digitālā euro emisijai, it sevišķi:
	a) noteikumu kopuma pabeigšanu;
	b) vajadzīgās infrastruktūras izstrādi un

izvēršanu;

c) visus organizatoriskos pasākumus;

d) pārvaldības noteikumus; un

e) sekmīgus izmēģinājumus ar reāliem galalietotājiem kontrolētā testa vidē.

Or. en

Grozījums Nr. 636
Regina Doherty

Regulas priekšlikums
4. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Visu vajadzīgo sagatavošanās darbu un testēšanu veic Eiropas Centrālā banka.

Or. en

Grozījums Nr. 637
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
4.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	4.a pants
	Izmēģinājuma testēšana
	1. Pirms lēmuma pieņemšanas saskaņā ar 4. panta 1. punktu, lai atļautu digitālā euro pirmo emisiju, Eiropas Centrālā banka nodrošina, ka digitālajam euro ir veikta pietiekami ilga izmēģinājuma testēšana reālās dzīves vidē. Izmēģinājums ietver gan tiešsaistes, gan bezsaistes funkcionalitātes, īpašu uzmanību pievēršot ar bezsaisti saistītiem kiberriskiem, tostarp dubultas izlietošanas

novēršanai, ierīces integritātei, kriptogrāfijas atslēgas aizsardzībai un drošu elementu noturībai.

2. Izmēģinājums ietver maksājumu pakalpojumu sniedzējus, kas iedibināti dalībvalstīs, kuru valūta ir euro, un tirgotāju un galalietotāju atlasi. Tas atspoguļo tehnoloģiskās vides, tīkla nosacījumu, ierīču veidu un lietotāju profilu daudzveidību, lai pārbaudītu sistēmas kibernoturību, darbības noturību un lietotāju informētību par drošību.

3. Pēc izmēģinājuma pabeigšanas un pirms jebkāda lēmuma pieņemšanas saskaņā ar 4. panta 1. punktu Eiropas Centrālā banka publicē ziņojumu, sniedzot kopsavilkumu par izmēģinājuma rezultātiem, atklātajām nepilnībām un īstenotajiem korektīvajiem pasākumiem. Ziņojumu nosūta Eiropas Parlamentam, Padomei un Komisijai.

Ziņojumā iekļauj arī:

a) novērtējumu par kiberdrošību un darbības noturības sniegumu, kā arī par sagatavotību jauniem draudiem;

b) novērtējumu par drošības atkarību un riskiem, kas izriet no trešās puses pakalpojumu sniedzējiem, ietverot mākoņdatošanas pakalpojumu sniedzējus;

c) pasākumus, kas īstenoti, lai nodrošinātu, ka digitālā euro infrastruktūras projektēšanā un darbībā ir integrēti augstākie privātuma aizsardzības standarti, tostarp modernākās kriptogrāfijas un šifrēšanas tehniskās īpašības.

Or. en

Grozījums Nr. 638
Auke Zijlstra

Regulas priekšlikums

4.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	4.a pants
	Eiropas Centrālās bankas uzraudzības un digitālā euro uzdevumu nodalīšana
	1. Tiek skaidri nodalīti Eiropas Centrālās bankas monetāro, uzraudzības un maksājumu sistēmu pārraudzības uzdevumi saskaņā ar LESD 119.–144., 219. un 282.–284. pantu un darbības, kuras tā veic attiecībā uz digitālā euro maksājumu sistēmu.
	2. Šajā nolūkā Eiropas Centrālajā bankā izveido īpašu struktūrvienību. Šai struktūrvienībai ir ekskluzīva kompetence veikt Eiropas Centrālās bankas uzdevumus, kas ir saistīti ar digitālā euro maksājumu sistēmas un infrastruktūras darbību un pārvaldību.
	3. Struktūrvienība ir neatkarīga uzskaites, organizācijas un lēmumu pieņemšanas ziņā.

Or. en

Grozījums Nr. 639
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
5. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Digitālo euro reglamentē tikai ar šīs regulas noteikumiem, ko papildina ar deleģētajiem aktiem, kurus Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar ***11., 33., 34., 35. un*** 38. pantu, un ar īstenošanas aktiem, ko Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar 37. pantu.	1. Digitālo euro reglamentē tikai ar šīs regulas noteikumiem, ko papildina ar deleģētajiem aktiem, kurus Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar 38. pantu, un ar īstenošanas aktiem, ko Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar 37. pantu.

Or. en

Grozījums Nr. 640
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
5. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Digitālo euro reglamentē tikai ar šīs regulas noteikumiem, ko papildina ar deleģētajiem aktiem, kurus Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar 11., 33., 34., 35. un 38. pantu, un ar īstenošanas aktiem, ko Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar ***37***. pantu.	1. Digitālo euro reglamentē tikai ar šīs regulas noteikumiem, ko papildina ar deleģētajiem aktiem, kurus Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar ***16.,*** 11., 33., 34., 35.***, 37.*** un 38. pantu, un ar īstenošanas aktiem, ko Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar ***17., 17.a, 17.b, 17.c, 17.d un 33***. pantu.

Or. en

Grozījums Nr. 641
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
5. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Digitālo euro reglamentē tikai ar šīs regulas noteikumiem, ko papildina ar deleģētajiem aktiem, kurus Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar 11., ***33.***, 34., 35. un 38. pantu, un ar īstenošanas aktiem, ko Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar ***37***. pantu.	1. Digitālo euro reglamentē tikai ar šīs regulas noteikumiem, ko papildina ar deleģētajiem aktiem, kurus Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar 11., ***14.***, 34., 35.***, 36., 37.*** un 38. pantu, un ar īstenošanas aktiem, ko Komisija ir pilnvarota pieņemt saskaņā ar ***13. un 33***. pantu.

Or. en

Grozījums Nr. 642
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums

5. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a Digitālā euro pakalpojumu sniegšana neietekmē dalībvalstu nepieciešamību nodrošināt skaidras naudas izņemšanas iekārtu nepārtrauktu ģeogrāfisku pieejamību, it sevišķi lauku, attālos un nepietiekami apkalpotos apgabalos.

Or. en

Grozījums Nr. 643
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
5. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Šīs regulas ietvaros digitālo euro reglamentē arī sīki izstrādātiem pasākumiem, noteikumiem un standartiem, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt savas kompetences ietvaros. Ja šādi detalizēti pasākumi, noteikumi un standarti ietekmē personas tiesību un brīvību aizsardzību attiecībā uz persondatu apstrādi, Eiropas Centrālā banka pirms to pieņemšanas konsultējas ar Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītāju.	2. Šīs regulas ietvaros digitālo euro reglamentē arī sīki izstrādātiem pasākumiem, noteikumiem un standartiem, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt savas kompetences ietvaros. Ja šādi detalizēti pasākumi, noteikumi un standarti ietekmē personas tiesību un brīvību aizsardzību attiecībā uz persondatu apstrādi, Eiropas Centrālā banka pirms to pieņemšanas konsultējas ar Eiropas Datu aizsardzības uzraudzītāju. ***Šādās detalizētās dizaina iezīmēs, noteikumos un standartos īsteno integrētas datu minimizēšanas, datu aizsardzības un datu aizsardzības pēc noklusējuma principus, kas definēti Regulā (ES) 2016/679, un ievieš privātuma uzlabošanas tehnoloģijas.***

Or. en

Grozījums Nr. 644

Markus Ferber

Regulas priekšlikums
5. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Eiropas Centrālā banka izveido pārvaldības platformu digitālā euro noteikumu kopumam. Platforma ietver dalībniekus no maksājumu pakalpojumu tirgus, balstās uz pašregulācijas principu un palīdz noteikt funkcionālo tvērumu, kopējus minimālos standartus un noteikumus konkrētiem digitālā euro maksājumu pakalpojumiem, kam nepieciešama sadarbspēja starp maksājumu pakalpojumu sniedzējiem vai ar digitālā euro norēķinu infrastruktūru.

Or. en

Grozījums Nr. 645
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
5. pants – 3. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
3. ***Saskaņā ar 4. panta 25. punktu Eiropas Parlamenta un Padomes 2015. gada 25. novembra Direktīvā*** (ES) 2015/2366 ***par maksājumu pakalpojumiem iekšējā tirgū, kas aizstāta ar Direktīvu (ES)*** [***lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums direktīvai par maksājumu pakalpojumiem un elektroniskās naudas pakalpojumiem iekšējā tirgū, COM/2023/366 final***]***, un Eiropas Parlamenta un Padomes 2023. gada XX.XX. Regulu (ES) [lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums regulai par maksājumu pakalpojumiem iekšējā tirgū, COM/2023/367 final],*** digitālā euro maksājumu darījumiem piemēro ***minētās direktīvas noteikumus***.	3. ***Direktīvu*** (ES) 2015/2366 [***MPD 3/MPR***] ***piemēro*** digitālā euro maksājumu darījumiem***, izņemot:***

- noteikumus par maksājumu iniciēšanas pakalpojumiem minētās direktīvas III nodaļā un regulā;

- noteikumus, kas sniedz dalībvalstīm iespēju paredzēt papildu noteikumus.

Or. en

Grozījums Nr. 646
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
5. pants – 4. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. ***Saskaņā ar 2. panta 10. punktu Eiropas Parlamenta un Padomes Regulā*** (ES) Nr. 2021/1230 ***(2021. gada 14. jūlijs) par pārrobežu maksājumiem Savienībā, kas grozīta ar Regulu (ES) [lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums regulai par digitālā euro pakalpojumu sniegšanu, ko nodrošina maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas reģistrēti dalībvalstīs, kuru valūta nav euro, COM/2023/368 final],*** digitālā euro maksājumu ***darījumiem piemēro minētās regulas noteikumus***.	4. ***Regulu*** (ES) Nr. 2021/1230 ***piemēro*** digitālā euro maksājumu ***darījumiem***.

Or. en

Grozījums Nr. 647
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
5. pants – 4. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. Saskaņā ar 2. panta 10. punktu ***Eiropas Parlamenta un Padomes*** Regulā (ES) Nr. 2021/1230 ***(2021. gada 14. jūlijs) par pārrobežu maksājumiem Savienībā, kas grozīta ar Regulu (ES) [lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums regulai***	4. Saskaņā ar 2. panta 10. punktu Regulā (ES) Nr. 2021/1230 digitālā euro maksājumu darījumiem piemēro minētās regulas noteikumus.

par digitālā euro pakalpojumu sniegšanu, ko nodrošina maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas reģistrēti dalībvalstīs, kuru valūta nav euro, COM/2023/368 final], digitālā euro maksājumu darījumiem piemēro minētās regulas noteikumus.

Or. en

Grozījums Nr. 648
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
5. pants – 5. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
5. Neskarot šīs regulas 37. pantu, digitālā euro maksājumu darījumiem piemēro ***Eiropas Parlamenta un Padomes 2015. gada 20. maija*** Direktīvu (ES) ***2015/849 par to, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanai un teroristu finansēšanai,*** un ***Eiropas Parlamenta un Padomes 2015. gada 20. maija*** Regulu (ES) ***2015/847 par līdzekļu pārvedumiem pievienoto informāciju***.	5. Neskarot šīs regulas 37. pantu, digitālā euro maksājumu darījumiem piemēro Direktīvu (ES) ***2024/1640*** un Regulu (ES) ***2023/1113***.

Or. en

Grozījums Nr. 649
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
5. pants – 5. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
5. Neskarot šīs regulas 37. pantu, digitālā euro maksājumu ***darījumiem*** piemēro Eiropas Parlamenta un Padomes ***2015***. gada ***20.*** maija Direktīvu (ES) ***2015/849*** par to, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi iegūtu	5. Neskarot šīs regulas 37. pantu, digitālā euro maksājumu ***darījumu pakalpojumiem*** piemēro Eiropas Parlamenta un Padomes ***2024***. gada ***31.*** maija Direktīvu (ES) ***2024/1640 par mehānismiem, kas dalībvalstīm jāievieš,***

līdzekļu legalizēšanai un teroristu finansēšanai, un Eiropas Parlamenta un Padomes ***2015***. gada ***20.*** maija Regulu (ES) ***2015/847*** par līdzekļu pārvedumiem pievienoto informāciju.	***lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanai vai teroristu finansēšanai, un Eiropas Parlamenta un Padomes 2024. gada 31. maija Regulu (ES) 2024/1624*** par to, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanai un teroristu finansēšanai, un Eiropas Parlamenta un Padomes ***2023***. gada ***31.*** maija Regulu (ES) ***2023/1113*** par līdzekļu ***un konkrētu kriptoaktīvu*** pārvedumiem pievienoto informāciju.

Or. en

Grozījums Nr. 650
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
5. pants – 5.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	5.a Eiropas Parlamenta un Padomes 2022. gada 14. decembra Regulu (ES) 2022/2554 par finanšu nozares digitālās darbības noturību piemēro maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kas sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus.

Or. en

Grozījums Nr. 651
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
5. pants – 5.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	5.b Panta 2.–6. punktā minētos tiesību aktus piemēro, ciktāl uz jautājumu neattiecas šī regula un ciktāl tie tai atbilst. Ja uz jautājumu attiecas gan šī regula,

gan šādi Savienības tiesību akti, prevalē šī regula.

Or. en

Grozījums Nr. 652
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
6. pants – 1. punkts – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Dalībvalstis norīko vienu vai vairākas kompetentās iestādes ar mērķi to teritorijā nodrošināt atbilstību III nodaļai un 17. pantam. Par to dalībvalstis informē Komisiju, norādot jebkādu funkciju un pienākumu sadalījumu.	Dalībvalstis***, kuru valūta ir euro,*** norīko vienu vai vairākas kompetentās iestādes ar mērķi to teritorijā nodrošināt atbilstību III nodaļai un 17. pantam. Par to dalībvalstis informē Komisiju, norādot jebkādu funkciju un pienākumu sadalījumu.

Or. en

Grozījums Nr. 653
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
6. pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Dalībvalstis paredz noteikumus par sodiem, kas piemērojami par III nodaļas un 17. panta pārkāpumiem, un veic visus vajadzīgos pasākumus ar mērķi nodrošināt šo noteikumu īstenošanu, tai skaitā kompetentajām iestādēm piešķir pilnvaras piekļūt nepieciešamajiem datiem. Paredzētie sodi ir efektīvi, samērīgi un atturoši. Dalībvalstis minētos noteikumus un pasākumus nekavējoties dara zināmus Komisijai un nekavējoties paziņo tai par jebkādiem turpmākiem grozījumiem, kas	Dalībvalstis***, kuru valūta ir euro,*** paredz noteikumus par sodiem, kas piemērojami par III nodaļas un 17. panta pārkāpumiem, un veic visus vajadzīgos pasākumus ar mērķi nodrošināt šo noteikumu īstenošanu, tai skaitā kompetentajām iestādēm piešķir pilnvaras piekļūt nepieciešamajiem datiem. Paredzētie sodi ir efektīvi, samērīgi un atturoši. Dalībvalstis***, kuru valūta ir euro,*** minētos noteikumus un pasākumus nekavējoties dara zināmus Komisijai un nekavējoties paziņo tai par jebkādiem

tos ietekmē.

turpmākiem grozījumiem, kas tos ietekmē.

Or. en

Grozījums Nr. 654
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
6. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Eiropas Parlamenta un Padomes 2016. gada 27. aprīļa Regula (ES) 2016/679 par fizisku personu aizsardzību attiecībā uz personas datu apstrādi un šādu datu brīvu apriti reglamentē kompetento iestāžu veiktu uzraudzību, sankciju režīmu un uzraudzības pasākumus, kuri izcelsmes dalībvalsts un uzņēmējas dalībvalsts kompetentajām iestādēm jāveic, lai nodrošinātu datu pārziņu pienākumu izpildi saskaņā ar šīs regulas VIII nodaļu.

Or. en

Grozījums Nr. 655
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
6. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
3. Ar Direktīvu (ES) ***2015/849, kas aizstāta ar Direktīvu (ES) [lūdzu, ievietojiet atsauci — priekšlikums direktīvai par to, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanai un teroristu finansēšanai, COM/2021/423 final]***,	3. Ar ***Eiropas Parlamenta un Padomes 2024. gada 31. maija*** Direktīvu (ES) ***2024/1640 par mehānismiem, kas dalībvalstīm jāievieš, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanai vai teroristu finansēšanai, un Eiropas Parlamenta un***

reglamentē kompetento iestāžu veiktu uzraudzību, ***sankciju*** režīmu un uzraudzības pasākumus, kuri izcelsmes dalībvalsts un uzņēmējas dalībvalsts kompetentajām iestādēm attiecībā uz maksājumu pakalpojumu sniedzēju darbībām saistībā ar digitālo euro jāveic, lai nodrošinātu atbilstību Regulas ***(ES) Nr. [x] par digitālā euro ieviešanu*** IX nodaļai.	***Padomes 2024. gada 31. maija Regulu (ES) 2024/1624 par to, lai nepieļautu finanšu sistēmas izmantošanu nelikumīgi iegūtu līdzekļu legalizēšanai un teroristu finansēšanai***, reglamentē kompetento iestāžu veiktu uzraudzību, ***izpildes*** režīmu un uzraudzības pasākumus, kuri izcelsmes dalībvalsts un uzņēmējas dalībvalsts kompetentajām iestādēm attiecībā uz maksājumu pakalpojumu sniedzēju darbībām saistībā ar digitālo euro jāveic, lai nodrošinātu atbilstību ***šīs*** regulas IX nodaļai.

Or. en

Grozījums Nr. 656
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
6. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
5. ***Dalībvalstis nodrošina, ka tiek veikti atbilstoši pasākumi ar mērķi palielināt*** sabiedrības informētību par digitālā euro pieejamību un īpašībām, un iespējām piekļūt digitālajam euro.	5. ***Eiropas Centrālā banka, valstu centrālās bankas un valstu kompetentās iestādes ciešā sadarbībā ar attiecīgajām ieinteresētajām personām, tostarp maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, tirgotājiem un patērētāju organizācijām, organizē ES mēroga digitālā euro informētības kampaņu, lai sniegtu uz faktiem balstītu informāciju un palielinātu*** sabiedrības informētību par digitālā euro ***emisiju,*** pieejamību un īpašībām, un iespējām piekļūt digitālajam euro ***un to lietot***.

Or. en

Grozījums Nr. 657
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums

6. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
5. Dalībvalstis nodrošina, ka tiek veikti atbilstoši pasākumi ar mērķi palielināt sabiedrības informētību par digitālā euro pieejamību un īpašībām, un ***iespējām piekļūt digitālajam euro***.	5. Dalībvalstis nodrošina, ka tiek veikti atbilstoši pasākumi ar mērķi palielināt sabiedrības ***un tirgotāju*** informētību par digitālā euro pieejamību un īpašībām, un ***tā ieguvumiem monetārās suverenitātes, noturības, iekļautības un piekļūstamības ziņā***.

Or. en

Grozījums Nr. 658
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
III nodaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
III (..)	***svītrots***

Or. en

Pamatojums

Digitālā euro maksājumi būtu jāpieņem, pamatojoties tikai uz skaidru vienošanos starp maksātāju un maksājuma saņēmēju, kā tas ir citu maksājumu sistēmu gadījumā, ar kurām digitālais euro konkurē. Tas nodrošinātu vienlīdzīgus konkurences apstākļus maksājumu sistēmu tirgū.

Grozījums Nr. 659
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
7. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. ***Digitālajam*** euro ir ***likumīga*** maksāšanas ***līdzekļa statuss***.	1. ***Liela apjoma maksājumiem paredzētais digitālais*** euro ir ***likumīgs*** maksāšanas ***līdzeklis tikai norēķiniem starp finanšu iestādēm un publiskām***

iestādēm.

Or. en

Grozījums Nr. 660
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
7. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a Likumīga maksāšanas līdzekļa statuss neattiecas uz neliela apjoma, tiešsaistes vai patērētāju maksājumiem. Bezsaistes digitālajam euro, ko izmanto izmēģinājuma sistēmās, nepiešķir likumīga maksāšanas līdzekļa statusu.

Or. en

Grozījums Nr. 661
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
7. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
3. Saskaņā ar pienākumu pieņemt digitālo euro, lai minēto pienākumu izpildītu, maksājuma saņēmējs neatsaka iemaksātos digitālos euro.	3. Saskaņā ar pienākumu pieņemt digitālo euro, lai minēto pienākumu izpildītu, maksājuma saņēmējs neatsaka iemaksātos digitālos euro. ***Šajā nolūkā, ja maksājuma saņēmējam ir pienākums pieņemt gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālo euro, maksātājam ir tiesības izvēlēties starp tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro maksājuma darījumu.***

Or. en

Grozījums Nr. 662
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández,

Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
7. pants – 3.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	3.a Maksājuma saņēmējam ir pienākums pieņemt gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālo euro. Maksātājam ir tiesības izvēlēties starp tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro maksājuma darījumu.

Or. en

Grozījums Nr. 663
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
7. pants – 5.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	5.a Panta 1. punktā noteiktais digitālā euro likumīga maksāšanas līdzekļa statuss nozīmē, ka visos maksājumu pamatpakalpojumos ir jāsaglabā tā pilna nominālvērtība. Attiecīgi nekādi tarifi, maksas, papildmaksas, vai atskaitījumi nedrīkst samazināt monetāro vērtību maksājuma saņēmējam vai piemērot izmaksas maksātājam par digitālā euro maksājuma pamata darījumiem. Nekāds mēģinājums tieši vai netieši piemērot šādas izmaksas nav spēkā un ir likumīga maksāšanas līdzekļa principa pārkāpums. Dalībvalstis nodrošina, ka ir ieviesti efektīvi izpildes mehānismi, lai novērstu šādus pārkāpumus.

Or. en

Grozījums Nr. 664

Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
7. pants – 5.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	5.a Maksājumu saņēmēji neatkarīgi no tā, vai tie darbojas fiziskā, virtuālā vai abās šādās vidēs, pieņem digitālā euro maksājuma darījumus savos attiecīgajos mijiedarbības punktos tādā pašā veidā, kādā tie pieņem citus digitālos maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 665
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
7. pants – 5.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	5.a Maksājumu saņēmēji neatkarīgi no tā, vai tie darbojas fiziskā, virtuālā vai abās šādās vidēs, pieņem digitālā euro maksājuma darījumus savos attiecīgajos mijiedarbības punktos tādā pašā veidā, kādā tie pieņem citus digitālos maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 666
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
8. pants – virsraksts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Likumīga maksāšanas līdzekļa statusa	Likumīga maksāšanas līdzekļa statusa

teritoriālā darbības joma	darbības joma

Or. en

Grozījums Nr. 667
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
8. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Digitālajam euro ir likumīga maksāšanas līdzekļa statuss euro izteikta naudas parāda bezsaistes maksājumiem, kas notiek eurozonā.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 668
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
8. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Digitālajam euro ir likumīga maksāšanas līdzekļa statuss euro izteikta naudas parāda bezsaistes maksājumiem, kas notiek eurozonā.	1. ***Neskarot euro banknošu un monētu likumīga maksāšanas līdzekļa statusu saskaņā ar [Regula par euro banknošu un monētu likumīga maksāšanas līdzekļa statusu],*** digitālajam euro ir likumīga maksāšanas līdzekļa statuss euro izteikta naudas parāda bezsaistes maksājumiem, kas notiek eurozonā.

Or. en

Grozījums Nr. 669
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
8. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Digitālajam euro ir likumīga maksāšanas līdzekļa statuss euro izteikta naudas parāda bezsaistes maksājumiem, kas notiek eurozonā.	1. Digitālajam euro ir likumīga maksāšanas līdzekļa statuss ***attiecībā uz*** euro izteikta naudas parāda bezsaistes maksājumiem, kas notiek eurozonā.

Or. en

Grozījums Nr. 670
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
8. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Digitālajam euro ir likumīga maksāšanas līdzekļa statuss euro izteikta naudas parāda tiešsaistes maksājumiem maksājuma saņēmējam, kas dzīvo vai veic uzņēmējdarbību eurozonā.	2. Digitālajam euro ir likumīga maksāšanas līdzekļa statuss ***attiecībā uz*** euro izteikta naudas parāda bezsaistes maksājumiem, kas notiek eurozonā.

Or. en

Grozījums Nr. 671
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
8. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Regulas 7. panta 3. punkta nolūkā, ja maksājuma saņēmējam ir pienākums pieņemt gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālo euro, maksātājam ir tiesības izvēlēties starp tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro maksājuma darījumu.

Or. en

Grozījums Nr. 672
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
8. pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Maksājumu saņēmēji neatkarīgi no tā, vai tie darbojas fiziskā, virtuālā vai abās šādās vidēs, pieņem digitālā euro maksājuma darījumus savos attiecīgajos mijiedarbības punktos tādā pašā veidā, kādā tie pieņem citus digitālos maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 673
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
8.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	8.a pants
	Papildu noteikumi par likumīgu maksāšanas līdzekli
	1. Regulas 7. panta 3. punkta nolūkā, ja maksājuma saņēmējam ir pienākums pieņemt gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālā euro maksājuma darījumus, maksātājam ir tiesības izvēlēties starp tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro maksājuma darījumu.
	2. Maksājumu saņēmēji neatkarīgi no tā, vai tie darbojas fiziskā, virtuālā vai abās šādās vidēs, pieņem digitālā euro maksājuma darījumus savos attiecīgajos

mijiedarbības punktos tādā pašā veidā, kādā tie pieņem citus digitālos maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 674
Sirpa Pietikäinen

Regulas priekšlikums
8.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	8.a pants
	Papildu noteikumi par likumīgu maksāšanas līdzekli
	Regulas 7. panta 3. punkta nolūkā, ja maksājuma saņēmējam ir pienākums pieņemt gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālo euro, maksātājam ir tiesības izvēlēties starp tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro maksājuma darījumu.
	Maksājumu saņēmēji neatkarīgi no tā, vai tie darbojas fiziskā, virtuālā vai abās šādās vidēs, pieņem digitālā euro maksājuma darījumus savos attiecīgajos mijiedarbības punktos tādā pašā veidā, kādā tie patlaban pieņem citus digitālos maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 675
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
8.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	8.a pants
	Papildu noteikumi par likumīgu

	maksāšanas līdzekli
	1. Regulas 7. panta 3. punkta nolūkā, ja maksājuma saņēmējam ir pienākums pieņemt gan tiešsaistes, gan bezsaistes digitālo euro, maksātājam ir tiesības izvēlēties starp tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro maksājuma darījumu.
	2. Maksājumu saņēmēji neatkarīgi no tā, vai tie darbojas fiziskā, virtuālā vai abās šādās vidēs, pieņem digitālā euro maksājuma darījumus savos attiecīgajos mijiedarbības punktos tādā pašā veidā, kādā tie patlaban pieņem citus digitālos maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 676
Jonás Fernández, Aurore Lalucq, Carla Tavares, Eero Heinäluoma, César Luena, Costas Mavrides

Regulas priekšlikums
9. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
9. pants	***svītrots***
Izņēmumi attiecībā uz pienākumu pieņemt digitālo euro	
Atkāpjoties no 7. panta 3. punkta un 8. panta, maksājuma saņēmējs ir tiesīgs atteikt digitālo euro jebkurā no šiem gadījumiem:	
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;	
b) ja atteikums tiek izdarīts labticīgi un ja	

šāda atteikuma pamatā ir leģitīmi un īslaicīgi iemesli saskaņā ar proporcionalitātes principu, ņemot vērā konkrētos apstākļus, kurus maksājuma saņēmējs nevar ietekmēt;

c) ja maksājuma saņēmējs ir fiziska persona, kas rīkojas tikai un vienīgi personiska vai mājsaimnieciska pasākuma ietvaros;

d) ja pirms maksājuma veikšanas maksājuma saņēmējs ar maksātāju, ievērojot 10. pantu, ir vienojies par citu maksāšanas līdzekli.

Šā punkta b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā pienākums pierādīt, ka konkrētā gadījumā pastāvējis tiesisks īslaicīga rakstura pamatojums un ka atteikums bijis samērīgs, gulstas uz maksājuma saņēmēju.

---

[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 677
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Atkāpjoties no 7. panta 3. punkta un 8. panta, maksājuma ***saņēmējs*** ir ***tiesīgs*** atteikt digitālo euro ***jebkurā no šiem gadījumiem:***	***Ikvienam*** maksājuma ***saņēmējam*** ir ***tiesības*** atteikt digitālo euro***.***

Or. en

Grozījums Nr. 678
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, kas ***nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas*** nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;	a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums ***vai pašnodarbināts profesionālis***, kas ***veic profesionālas darbības un kas*** nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;

[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 679
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā ***10*** personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz	a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā ***250*** personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz

2 miljonus EUR***, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus***;	***20*** miljonus EUR
[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).	

Or. en

Grozījums Nr. 680
Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums***, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, vai tas ir*** bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts ***Eiropas Parlamenta un Padomes*** Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;	a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums ***vai pašnodarbināta persona, vai*** bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Regulas (ES) 2021/695 2. panta 18. punktā ***un pieņem tikai kredīta pārvedumus, kas nav iniciēti mijiedarbības punktā, vai tiešus debetus, kuri nav iniciēti mijiedarbības punktā***, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;
[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES)	

Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 681
Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums***, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR***, vai ***tas ir*** bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ***ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus***;	a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums ***vai pašnodarbinātu persona***, vai bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ***kas pieņem tikai kredīta pārvedumus, kas nav iniciēti mijiedarbības punktā, vai tiešus debetus, kuri nav iniciēti mijiedarbības punktā***;
[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).	[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 682
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

a) ja maksājuma saņēmējs ir ***uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR,*** vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;	a) ja maksājuma saņēmējs ir ***pašnodarbināta persona*** vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus; ***vai uzņēmums, kurš nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;***
[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).	[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 683
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, ***kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR***, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;	a) ja maksājuma saņēmējs ir ***mazs*** uzņēmums, ***kā definēts 2. panta 2. punktā Komisijas Ieteikumā 2003/1422/EK***, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;
[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar	[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar

ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).	ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).
	Or. en

Grozījums Nr. 684
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus;	a) ja maksājuma saņēmējs ir ***pašnodarbināta persona vai*** uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus vai kredītkartes;
[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).	[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).
	Or. en

Grozījums Nr. 685
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ***ja*** maksājuma saņēmējs ***ir uzņēmums***, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz ***2 miljonus*** EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā***, ja vien tas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus***;	a) maksājuma saņēmējs, kas ***nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus, kas ir mikrouzņēmums un kas*** nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz ***1 miljonu*** EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā;
[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).	[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 686
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – a punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem ***pielīdzināmus*** digitālos maksāšanas līdzekļus;	a) ja maksājuma saņēmējs ir uzņēmums, kas nodarbina mazāk nekā 10 personas vai kura gada apgrozījums vai gada bilances kopsumma nepārsniedz 2 miljonus EUR, vai tas ir bezpeļņas tiesību subjekts, kas definēts Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2021/695[44] 2. panta 18. punktā, ja vien tas nepieņem digitālos maksāšanas līdzekļus;

[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

[44] Eiropas Parlamenta un Padomes Regula (ES) 2021/695 (2021. gada 28. aprīlis), ar ko izveido pētniecības un inovācijas pamatprogrammu "Apvārsnis Eiropa", nosaka tās dalības un rezultātu izplatīšanas noteikumus un atceļ Regulas (ES) Nr. 1290/2013 un (ES) Nr. 1291/2013 (OV L 170, 12.5.2021., 1. lpp.).

Or. en

Grozījums Nr. 687
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – aa punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	aa) maksājumu saņēmējiem, kas darbojas fiziskā vai virtuālā tirdzniecības vietā vai šādu vietu kombinācijā, ir jāpieņem digitālā euro maksājuma darījumi savos attiecīgajos izraudzītajos mijiedarbības punktos tādā pašā veidā, kādā tie pieņem digitālos maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 688
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – b punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ja atteikums tiek izdarīts labticīgi un ja šāda atteikuma pamatā ir leģitīmi un īslaicīgi iemesli saskaņā ar proporcionalitātes principu, ņemot vērā konkrētos apstākļus, kurus maksājuma	b) ja atteikums tiek izdarīts labticīgi un ja šāda atteikuma pamatā ir leģitīmi***, tehniski*** un īslaicīgi iemesli saskaņā ar proporcionalitātes principu, ņemot vērā konkrētos apstākļus, kurus maksājuma

saņēmējs nevar ietekmēt;	saņēmējs nevar ietekmēt;

Or. en

Grozījums Nr. 689
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja maksājuma saņēmējs ir fiziska persona***, kas rīkojas tikai un vienīgi personiska vai mājsaimnieciska pasākuma ietvaros***;	c) ja maksājuma saņēmējs ir fiziska persona ***vai pašnodarbināta persona***;

Or. en

Grozījums Nr. 690
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja maksājuma saņēmējs ir fiziska persona, kas rīkojas tikai un vienīgi personiska vai mājsaimnieciska pasākuma ietvaros;	c) ja maksājuma saņēmējs ir fiziska persona, kas rīkojas tikai un vienīgi personiska vai mājsaimnieciska pasākuma ietvaros***, vai pašnodarbināts profesionālis, kurš darbojas profesionālas darbības ietvaros***;

Or. en

Grozījums Nr. 691
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – c punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) ja maksājuma saņēmējs ir fiziska persona, kas rīkojas tikai un vienīgi personiska vai mājsaimnieciska pasākuma ietvaros;	c) ja maksājuma saņēmējs ir fiziska persona, kas rīkojas tikai un vienīgi personiska vai mājsaimnieciska pasākuma ietvaros ***un kas nepieņem pielīdzināmus digitālos maksāšanas līdzekļus***;

Or. en

Grozījums Nr. 692
Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – da punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	da) ja tirdzniecības vieta ir tirdzniecības vieta bez apkalpojošā personāla, kas nepieņem nekādus citus digitālos maksāšanas līdzekļus. Tirdzniecības vieta bez apkalpojošā personāla ir fiziska ierīce vai sistēma, caur kuru maksājuma saņēmējs vai tā vārdā nodrošina preces vai pakalpojumus tieši maksātājam, pretī saņemot maksājumu, bet neiesaistoties nekādam personālam vai maksājuma saņēmēja pārstāvjiem. Tas ietver tirdzniecības automātus, biļešu automātus, stāvlaika skaitītājus, pašapkalpošanās degvielas uzpildes un uzlādes stacijas un citas līdzīgas sistēmas.

Or. en

Grozījums Nr. 693
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
9. pants – 1. daļa – da punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

da) ja tirdzniecības vieta ir tirdzniecības vieta bez apkalpojošā personāla, kas nepieņem nekādus citus digitālos maksāšanas līdzekļus.

Or. en

Grozījums Nr. 694
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
9. pants – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā pienākums pierādīt, ka konkrētā gadījumā pastāvējis tiesisks īslaicīga rakstura pamatojums un ka atteikums bijis samērīgs, gulstas uz maksājuma saņēmēju.	Šā punkta b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā pienākums pierādīt, ka konkrētā gadījumā pastāvējis tiesisks īslaicīga rakstura pamatojums un ka atteikums bijis samērīgs, gulstas uz maksājuma saņēmēju. ***Atbrīvojumus no šajā regulā noteiktā obligātās pieņemšanas pienākuma piemēro ierobežoti un samērīgi, lai nodrošinātu, ka tiek saglabāta digitālā euro plaša lietojamība.***

Or. en

Grozījums Nr. 695
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
9. pants – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā pienākums pierādīt, ka konkrētā gadījumā pastāvējis tiesisks īslaicīga rakstura pamatojums un ka atteikums bijis samērīgs, gulstas uz maksājuma saņēmēju.	Šā punkta b) ***un d)*** apakšpunkta īstenošanas nolūkā pienākums pierādīt, ka konkrētā gadījumā pastāvējis tiesisks īslaicīga rakstura pamatojums un ka atteikums bijis samērīgs, gulstas uz maksājuma saņēmēju.

Or. en

Grozījums Nr. 696
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
10. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
10. pants	***svītrots***
Aizliegums vienpusēji izslēgt digitālā euro maksājumus	
Maksājumu saņēmēji, kuriem ir pienākums pieņemt digitālo euro, neizmanto līguma noteikums, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, vai komercpraksi, kuras mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto digitālo euro. Šādi līguma noteikumi vai komercprakse nav saistoši maksātājam. Līguma noteikumu uzskata par tādu, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, ja tas sastādīts jau iepriekš un maksātājam tādēļ nav bijusi iespēja ietekmēt tā saturu, jo īpaši saistībā ar iepriekš noformulētiem standartlīgumiem.	

Or. en

Grozījums Nr. 697
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Regina Doherty, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
10. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu saņēmēji, ***kuriem*** ir pienākums pieņemt digitālo euro, ***neizmanto līguma noteikums, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, vai komercpraksi, kuras*** mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto	***Par jebkuru līguma noteikumu, uz kuru paļaujas*** maksājumu saņēmēji, ***kam*** ir pienākums pieņemt digitālo euro, ***un kuru*** mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto digitālo euro***, vienojas atsevišķi***. Šādi

digitālo euro. Šādi līguma noteikumi ***vai komercprakse*** nav ***saistoši maksātājam. Līguma noteikumu uzskata par tādu, ko puses nav atsevišķi apspriedušas***, ja ***tas sagatavots*** jau iepriekš un maksātājam ***tādēļ*** nav bijusi iespēja ietekmēt ***tā*** saturu, jo īpaši saistībā ar iepriekš noformulētiem standartlīgumiem.	līguma noteikumi nav ***uzskatāmi par tādiem, par ko panākta atsevišķa vienošanās***, ja ***tie sagatavoti*** jau iepriekš un maksātājam nav bijusi iespēja ietekmēt ***to*** saturu, jo īpaši saistībā ar iepriekš noformulētiem standartlīgumiem. ***Pirmajā daļā minētie maksājumu saņēmēji neizmanto komercpraksi, kuras mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto digitālo euro.*** ***Pirmajā un otrajā daļā aizliegtie līguma noteikumi un komercprakse nav saistoši maksātājam.***

Or. en

Grozījums Nr. 698
Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
10. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu saņēmēji, kuriem ir pienākums pieņemt digitālo euro, neizmanto līguma noteikums, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, vai komercpraksi, kuras mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto digitālo euro. Šādi līguma noteikumi vai komercprakse nav saistoši maksātājam. Līguma noteikumu uzskata par tādu, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, ja tas sastādīts jau iepriekš un maksātājam tādēļ nav bijusi iespēja ietekmēt tā saturu, jo īpaši saistībā ar iepriekš noformulētiem standartlīgumiem.	***Ja maksātājs ir patērētājs,*** maksājumu saņēmēji, kuriem ir pienākums pieņemt digitālo euro ***mijiedarbības punktā***, neizmanto līguma noteikums, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, vai komercpraksi, kuras mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto digitālo euro. Šādi līguma noteikumi vai komercprakse nav saistoši maksātājam***, ja tas darbojas kā patērētājs***. Līguma noteikumu uzskata par tādu, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, ja tas sastādīts jau iepriekš un maksātājam tādēļ nav bijusi iespēja ietekmēt tā saturu, jo īpaši saistībā ar iepriekš noformulētiem standartlīgumiem. ***Patērētājs ir jebkura fiziska persona, kas rīkojas nolūkos, kuri nav saistīti ar viņa komercdarbību, darījumdarbību, amatniecisko darbību vai***

profesiju.

Or. en

Grozījums Nr. 699
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
10. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu saņēmēji, kuriem ir pienākums pieņemt digitālo euro, neizmanto līguma noteikums, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, vai komercpraksi, kuras mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto digitālo euro. Šādi līguma noteikumi vai komercprakse nav saistoši maksātājam. Līguma noteikumu uzskata par tādu, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, ja tas sastādīts jau iepriekš un maksātājam tādēļ nav bijusi iespēja ietekmēt tā saturu, jo īpaši saistībā ar iepriekš noformulētiem ***standartlīgumiem***.	Maksājumu saņēmēji, kuriem ir pienākums pieņemt digitālo euro, neizmanto līguma noteikums, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, vai komercpraksi, kuras mērķis vai sekas ir izslēgt to, ka euro izteikto naudas parādu maksātāji izmanto digitālo euro. Šādi līguma noteikumi vai komercprakse nav saistoši maksātājam. Līguma noteikumu uzskata par tādu, ko puses nav atsevišķi apspriedušas, ja tas sastādīts jau iepriekš un maksātājam tādēļ nav bijusi iespēja ietekmēt tā saturu, jo īpaši saistībā ar iepriekš noformulētiem ***standartveida līgumiem***.

Or. en

Grozījums Nr. 700
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
11. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
11. pants	***svītrots***
Papildu izņēmumi, kas saistīti ar monetārajām tiesībām	
Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 38. pantu pieņemt deleģētos aktus ar mērķi papildināt šo regulu, nosakot tādus papildu izņēmumus monetāro tiesību aktu	

jomā, kuri attiecas uz pieņemšanas pienākuma principu. Minētos izņēmumus veic ar mērķi ievērot sabiedrības intereses un tie ir samērīgi ar šo mērķi, tie nemazina digitālā euro likumīga maksāšanas līdzekļa statusa iedarbīgumu un ir atļauti tikai tad, ja naudas parādu nomaksai ir pieejami citi līdzekļi. Sagatavojot deleģētos aktus, Komisija apspriežas ar Eiropas Centrālo banku.

Or. en

Pamatojums

Obligātas pieņemšanas principa izņēmumi būtu jānosaka tikai likumdevējam.

Grozījums Nr. 701
Jonás Fernández, Aurore Lalucq, Carla Tavares, Eero Heinäluoma, César Luena, Costas Mavrides

Regulas priekšlikums
11. pants

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
11. pants	***svītrots***
Papildu izņēmumi, kas saistīti ar monetārajām tiesībām	
Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 38. pantu pieņemt deleģētos aktus ar mērķi papildināt šo regulu, nosakot tādus papildu izņēmumus monetāro tiesību aktu jomā, kuri attiecas uz pieņemšanas pienākuma principu. Minētos izņēmumus veic ar mērķi ievērot sabiedrības intereses un tie ir samērīgi ar šo mērķi, tie nemazina digitālā euro likumīga maksāšanas līdzekļa statusa iedarbīgumu un ir atļauti tikai tad, ja naudas parādu nomaksai ir pieejami citi līdzekļi. Sagatavojot deleģētos aktus, Komisija apspriežas ar Eiropas Centrālo banku.	

Or. en

Grozījums Nr. 702
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
11. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 38. pantu pieņemt deleģētos aktus ar mērķi papildināt šo regulu, nosakot tādus papildu izņēmumus monetāro tiesību aktu jomā, kuri attiecas uz pieņemšanas pienākuma principu. Minētos izņēmumus veic ar mērķi ievērot sabiedrības intereses un tie ir samērīgi ar šo mērķi, tie nemazina digitālā euro likumīga maksāšanas līdzekļa statusa iedarbīgumu un ir atļauti tikai tad, ja naudas parādu nomaksai ir pieejami citi līdzekļi. Sagatavojot deleģētos aktus, Komisija apspriežas ar Eiropas Centrālo banku.	Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 38. pantu pieņemt deleģētos aktus ar mērķi papildināt šo regulu, nosakot tādus papildu izņēmumus monetāro tiesību aktu jomā, kuri attiecas uz pieņemšanas pienākuma principu. Minētos izņēmumus veic ar mērķi ievērot sabiedrības intereses un tie ir samērīgi ar šo mērķi, tie nemazina digitālā euro likumīga maksāšanas līdzekļa statusa iedarbīgumu un ir atļauti tikai tad, ja naudas parādu nomaksai ir pieejami citi ***publiski*** līdzekļi. Sagatavojot deleģētos aktus, Komisija apspriežas ar Eiropas Centrālo banku.

Or. en

Pamatojums

Patērētājiem vajadzētu būt pieejamam vismaz vienam publiskam maksāšanas līdzeklim, piemēram, ja kā maksāšanas metode netiek piedāvāti digitālie euro, būtu jāpiedāvā skaidra nauda.

Grozījums Nr. 703
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
11. pants – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 38. pantu pieņemt deleģētos aktus ar mērķi papildināt šo regulu, nosakot tādus papildu izņēmumus monetāro tiesību aktu jomā, kuri attiecas uz pieņemšanas pienākuma	Komisija ir pilnvarota saskaņā ar 38. pantu pieņemt deleģētos aktus ar mērķi papildināt šo regulu, nosakot tādus papildu izņēmumus monetāro tiesību aktu jomā, kuri attiecas uz pieņemšanas pienākuma

principu. Minētos izņēmumus veic ar mērķi ievērot sabiedrības intereses un tie ir samērīgi ar šo mērķi, tie nemazina digitālā euro likumīga maksāšanas līdzekļa statusa iedarbīgumu un ir atļauti tikai tad, ja naudas parādu nomaksai ir pieejami citi līdzekļi. Sagatavojot deleģētos aktus, Komisija apspriežas ar Eiropas Centrālo banku.

principu. Minētos izņēmumus veic ar mērķi ievērot sabiedrības intereses un tie ir samērīgi ar šo mērķi, tie nemazina digitālā euro likumīga maksāšanas līdzekļa statusa iedarbīgumu un ir atļauti tikai tad, ja naudas parādu nomaksai ir pieejami citi ***publiski*** līdzekļi. Sagatavojot deleģētos aktus, Komisija apspriežas ar Eiropas Centrālo banku.

Or. en

Grozījums Nr. 704
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
12.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	12.a pants
	Digitālā euro lietotāji
	1. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji var sniegt digitālā euro maksājumu pakalpojumus jebkuram no šādiem digitālā euro lietotājiem:
	a) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai ir iedibinātas dalībvalstīs, kuru valūta ir euro;
	b) fiziskām un juridiskām personām, kas atvērušas digitālā euro maksājumu kontu laikā, kad tās dzīvoja vai bija iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta ir euro, bet kurā vairs nedzīvo un neveic uzņēmējdarbību;
	c) to dalībvalstu apmeklētājiem, kuru valūta ir eurozona;
	d) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai ir iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta nav euro, — ievērojot 18. panta nosacījumus;
	e) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai ir iedibinātas trešās valstīs, tai skaitā teritorijās, uz kurām attiecas monetārs nolīgums ar Savienību, —

ievērojot 19. un 20. pantā paredzētos nosacījumus;

f) Savienības pilsoņiem, kas ir tādas dalībvalsts iedzīvotāji, kuras valūta nav euro, vai trešās valsts iedzīvotāji, un juridiskām personām, kas iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta nav euro, ja šie pilsoņi vai juridiskās personas izmanto savas brīvas pārvietošanās tiesības dalībvalstī, kuras valūta ir euro;

2. Šā punkta a) apakšpunkta īstenošanas nolūkā rezidenti ir gan Savienības pilsoņi, gan trešo valstu valstspiederīgie, kuri izmanto uzturēšanās tiesības saskaņā ar Savienības vai valsts tiesību aktiem.

3. Eiropas Centrālā banka, ievērojot 16. panta 2. punktā paredzētos nosacījumus, var ierobežot to, cik ilgi b) un c) apakšpunktā minētie digitālā euro lietotāji var piekļūt digitālajam euro un to lietot. Minēto piekļuves un lietošanas ilgumu nosaka atkarībā tā, vai digitālā euro lietotājam ir rezidenta vai apmeklētāja statuss.

4. Direktīvas un Regulas (ES) 2015/2366 [MPD 3/MPR] ietvaros maksājumu pakalpojumu sniedzēji var tirgotājiem, kas ir rezidenti vai iedibināti dalībvalstī, kuras valūta nav euro, vai trešā valstī, digitālā euro maksājumu pakalpojumus, kas ļauj tiem saņemt digitālā euro maksājumu darījumus no personām, kuras ietilpst 1. punktā noteiktajās kategorijās, par ja nav izpildīti 18., 19. un 20. pantā minētie nosacījumi, ievērojot šīs dalībvalsts vai trešās valsts tiesību aktus. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nevajadzētu ļaut šiem tirgotājiem turēt digitālos euro, kamēr nav izpildīti 18., 19. un 20. pantā minētie nosacījumi.

Or. en

Grozījums Nr. 705
Regina Doherty

Regulas priekšlikums
12.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	12.a pants
	Digitālā euro lietotāji
	1. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji var sniegt digitālā euro maksājumu pakalpojumus:
	a) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai ir iedibinātas dalībvalstīs, kuru valūta ir euro;
	b) fiziskām un juridiskām personām, kas atvērušas digitālā euro maksājumu kontu laikā, kad tās dzīvoja vai bija iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta ir euro, bet kurā vairs nedzīvo un neveic uzņēmējdarbību;
	c) to dalībvalstu apmeklētājiem, kuru valūta ir euro;
	d) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai ir iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta nav euro, — ievērojot 18. panta nosacījumus;
	e) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai ir iedibinātas trešās valstīs, tai skaitā teritorijās, uz kurām attiecas monetārs nolīgums ar Savienību, — ievērojot 19. un 20. pantā paredzētos nosacījumus;
	f) Savienības pilsoņiem, kas ir tādas dalībvalsts iedzīvotāji, kuras valūta nav euro, vai trešās valsts iedzīvotāji, un juridiskām personām, kas iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta nav euro, ja šie pilsoņi vai juridiskās personas izmanto savas brīvas pārvietošanās tiesības dalībvalstī, kuras valūta ir euro;
	2. Šā punkta a) apakšpunkta īstenošanas nolūkā rezidenti ir gan Savienības pilsoņi, gan trešo valstu valstspiederīgie, kuri izmanto uzturēšanās tiesības saskaņā ar Savienības vai valsts tiesību aktiem.

3. Eiropas Centrālā banka, ievērojot 16. panta 2. punktā paredzētos nosacījumus, var ierobežot b) un c) apakšpunktā minēto digitālā euro lietotāju piekļuvi digitālajam euro.

4. Direktīvas un Regulas XXX [MPD 3/MPR] ietvaros maksājumu pakalpojumu sniedzēji var tirgotājiem, kas ir rezidenti vai iedibināti dalībvalstī, kuras valūta nav euro, vai trešā valstī, digitālā euro maksājumu pakalpojumus, kas ļauj tiem saņemt digitālā euro maksājumu darījumus no personām, kuras ietilpst 1. punktā noteiktajās kategorijās, par ja nav izpildīti 18., 19. un 20. pantā minētie nosacījumi, ievērojot šīs dalībvalsts vai trešās valsts tiesību aktus. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nevajadzētu ļaut šiem tirgotājiem turēt digitālos euro, kamēr nav izpildīti 18., 19. un 20. pantā minētie nosacījumi.

Or. en

Grozījums Nr. 706
Rada Laykova, Siegbert Frank Droese
ESN grupas vārdā

Regulas priekšlikums
12. pants – 1. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
1. Digitālais euro ir konvertējams euro banknotēs un monētās pēc nominālvērtības.	1. Digitālais euro ir konvertējams euro banknotēs un monētās pēc nominālvērtības. ***Jebkurā laikā ir iespējama tūlītēja un bezmaksas konvertēšana starp skaidru naudu un digitālo euro. Kredītiestādes nodrošina digitālā euro un euro banknošu un monētu savstarpējas konvertēšanas pakalpojumus.***

Or. en

Pamatojums

Nodrošina skaidras naudas un digitālā euro praktisko līdzvērtību, garantējot bezmaksas, tūlītēja un beznosacījumu konvertējamību un tādējādi novēršot slēptu spriedzi, kavējumus vai maksas.

Grozījums Nr. 707
Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – virsraksts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu pakalpojumu sniedzēji	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji***, kas izplata digitālo euro***

Or. en

Grozījums Nr. 708
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
13. pants – virsraksts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu pakalpojumu sniedzēji	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji***, kas izplata digitālo euro***

Or. en

Grozījums Nr. 709
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Saskaņā ar Direktīvu 2015/2366 maksājumu pakalpojumu sniedzēji I pielikumā minētos digitālā euro	Saskaņā ar Direktīvu ***(ES)*** 2015/2366 maksājumu pakalpojumu sniedzēji šīs regulas I pielikumā minētos digitālā euro

maksājumu pakalpojumus var sniegt:	maksājumu pakalpojumus var sniegt ***attiecībā uz bezsaistes digitālo euro un šīs regulas Ia pielikumā minētos digitālā euro maksājumu pakalpojumus — attiecībā uz tiešsaistes digitālo euro***:

Or. en

Grozījums Nr. 710
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Saskaņā ar Direktīvu 2015/2366 maksājumu pakalpojumu sniedzēji ***I pielikumā minētos digitālā euro maksājumu pakalpojumus*** var sniegt***:***	Saskaņā ar direktīvu ***un regulu [MPD 3/MPR], un neskarot 14. panta 1., 1.a un 2. pantu***, maksājumu pakalpojumu sniedzēji var sniegt ***digitālā euro maksājumu pakalpojumus.***

Or. en

Grozījums Nr. 711
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Saskaņā ar Direktīvu 2015/2366 maksājumu pakalpojumu sniedzēji ***I*** pielikumā minētos digitālā euro maksājumu ***pakalpojumus*** var sniegt:	Saskaņā ar Direktīvu 2015/2366 maksājumu pakalpojumu sniedzēji ***II*** pielikumā minētos digitālā euro maksājumu ***pamatpakalpojumus pēc pieprasījuma*** var sniegt:

Or. en

Grozījums Nr. 712
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Saskaņā ar Direktīvu 2015/2366 maksājumu pakalpojumu sniedzēji I pielikumā minētos digitālā euro ***maksājumu*** pakalpojumus var sniegt:	***Tikai ES*** maksājumu pakalpojumu sniedzēji I pielikumā minētos digitālā euro pakalpojumus var sniegt:

Or. en

Grozījums Nr. 713
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Saskaņā ar Direktīvu 2015/2366 maksājumu pakalpojumu sniedzēji I pielikumā minētos digitālā euro ***maksājumu*** pakalpojumus var sniegt:	***Tikai ES uzraudzīti*** maksājumu pakalpojumu sniedzēji I pielikumā minētos digitālā euro pakalpojumus var sniegt:

Or. en

Grozījums Nr. 714
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai veic uzņēmējdarbību dalībvalstīs, kuru valūta ir euro;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 715
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) fiziskām un juridiskām personām, kas atvērušas digitālā euro kontu laikā, kad tās dzīvoja vai veica uzņēmējdarbību dalībvalstī, kuras valūta ir euro, bet kurā vairs nedzīvo un neveic uzņēmējdarbību;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 716
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – c apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
c) apmeklētājiem;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 717
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – d apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
d) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai veic uzņēmējdarbību dalībvalstī, kuras valūta nav euro — ievērojot 18. panta nosacījumus;	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 718
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – e apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
e) fiziskām un juridiskām personām, kas dzīvo vai veic uzņēmējdarbību trešās valstīs, tai skaitā teritorijās, uz kurām attiecas monetārs nolīgums ar Savienību — ievērojot 19. un 20. pantā paredzētos nosacījumus.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 719
Hanna Gronkiewicz-Waltz, Siegfried Mureşan, Arba Kokalari, Janusz Lewandowski

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – ea apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	ea) Savienības pilsoņiem, kas ir tādas dalībvalsts iedzīvotāji, kuras valūta nav euro, vai trešās valsts iedzīvotāji, un juridiskām personām, kas iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta nav euro, ja šie pilsoņi vai juridiskās personas izmanto savas brīvas pārvietošanās tiesības dalībvalstī, kuras valūta ir euro.

Or. en

Pamatojums

Šā grozījuma mērķis ir nodrošināt piekļuvi digitālā euro pakalpojumiem arī tiem iedzīvotājiem, kas dzīvo valstī ārpus eurozonas un kas izmanto tiesības brīvi pārvietoties dalībvalstī, kuras valūta ir euro. Ir svarīgi nodrošināt, lai tādām grupām kā darba ņēmēji, pašnodarbinātas personas, studenti vai pakalpojumu sniedzēji šādās dalībvalstīs būtu vienlīdzīga piekļuve digitālā euro pakalpojumiem.

Grozījums Nr. 720

Enikő Győri, Tomáš Kubín, Jaroslava Pokorná Jermanová

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1. daļa – ea apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	ea) Savienības pilsoņiem, kas ir tādas dalībvalsts iedzīvotāji, kuras valūta nav euro, vai trešās valsts iedzīvotāji, un juridiskām personām, kas iedibinātas dalībvalstī, kuras valūta nav euro, ja šie pilsoņi vai juridiskās personas izmanto savas brīvas pārvietošanās tiesības dalībvalstī, kuras valūta ir euro.

Or. en

Grozījums Nr. 721
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izvēlas piedāvāt digitālā euro maksājumu pamatpakalpojumus fiziskām personām vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar 14. panta 1. punktu, dara pieejamu pilnīgu kopumu ar obligātajiem digitālā euro maksājumu pakalpojumiem, kā noteikts II pielikumā. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izvēlas piedāvāt saņemšanas pamatpakalpojumus juridiskām personām vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar 14. panta 1.a punktu, dara pieejamu pilnīgu kopumu ar obligātajiem saņemšanas pakalpojumiem, kā noteikts IIa pielikumā.

Or. en

Grozījums Nr. 722
Sirpa Pietikäinen

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izlemj sniegt digitālā euro maksājumu pamatpakalpojumus fiziskām personām vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar 14. panta 1. punktu, dara pieejamu pilnīgu sarakstu ar obligātajiem digitālā euro maksājumu pakalpojumiem, kā noteikts II pielikumā.
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izlemj sniegt saņemšanas pamatpakalpojumus juridiskām personām vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar 14. panta 1.a punktu, dara pieejamu pilnīgu sarakstu ar obligātajiem saņemšanas pakalpojumiem, kā noteikts IIa pielikumā.

Or. en

Grozījums Nr. 723
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izlemj sniegt digitālā euro maksājumu pamatpakalpojumus fiziskām personām vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar 14. panta 1. punktu, dara pieejamu pilnīgu sarakstu ar obligātajiem digitālā euro maksājumu pakalpojumiem, kā noteikts II pielikumā.

Or. en

Grozījums Nr. 724
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kam ir atļauts sniegt maksājumu pakalpojumus saskaņā ar Direktīvu (ES) 2015/2366, var sniegt digitālā euro maksājumu pakalpojumus, pamatojoties uz līdzvērtību starp maksājumu pakalpojumiem un digitālā euro maksājumu pakalpojumiem, kā noteikts Va un Vb pielikumā.

Or. en

Grozījums Nr. 725
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.b daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izlemj sniegt saņemšanas pamatpakalpojumus juridiskām personām vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar 14. panta 1.a punktu, dara pieejamu pilnīgu sarakstu ar obligātajiem saņemšanas pakalpojumiem, kā noteikts IIa pielikumā.

Or. en

Grozījums Nr. 726

Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.b daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Šajā nolūkā maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kas vēlas sniegt līdzvērtīgus digitālā euro maksājumu pakalpojumus, nav jāsaņem papildu atļauja saskaņā ar direktīvu vai regulu [MPD 3/MPR].

Or. en

Grozījums Nr. 727
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.c daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izlemj sniegt digitālā euro maksājumu pakalpojumus patērētājiem vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar 14. panta 1. punktu, sniedz visus obligātos digitālā euro maksājumu pakalpojumus, kā noteikts II pielikumā.

Or. en

Grozījums Nr. 728
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 1.d daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izlemj sniegt digitālā euro saņemšanas pakalpojumus tirgotājiem vai kas to dara pēc savu klientu pieprasījuma saskaņā ar

14. panta 1.a punktu, sniedz visus obligātos digitālā euro saņemšanas pakalpojumus, kā noteikts IIa pielikumā.

Or. en

Grozījums Nr. 729
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Eiropas Centrālā banka, ievērojot 16. panta 2. punktā paredzētos nosacījumus, var ierobežot to, cik ilgi b) un c) apakšpunktā minētie digitālā euro lietotāji var piekļūt digitālajam euro un to lietot. Minēto piekļuves un lietošanas ilgumu nosaka atkarībā tā, vai digitālā euro lietotājam ir rezidenta vai apmeklētāja statuss.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 730
Sibylle Berg

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Eiropas Centrālā banka, ievērojot 16. panta 2. punktā paredzētos nosacījumus, var ierobežot to, cik ilgi b) un c) apakšpunktā minētie digitālā euro lietotāji var piekļūt digitālajam euro un to lietot. Minēto piekļuves un lietošanas ilgumu nosaka atkarībā tā, vai digitālā euro lietotājam ir rezidenta vai apmeklētāja statuss.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 731
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Eiropas Centrālā banka, ievērojot 16. ***panta 2. punktā*** paredzētos nosacījumus, var ierobežot to, cik ilgi b) un c) apakšpunktā minētie digitālā euro lietotāji var piekļūt digitālajam euro un to lietot. ***Minēto piekļuves un lietošanas ilgumu nosaka atkarībā tā, vai digitālā euro lietotājam ir rezidenta vai apmeklētāja statuss.***	Eiropas Centrālā banka, ievērojot 16. ***pantā*** paredzētos nosacījumus, var ierobežot to, cik ilgi b) un c) apakšpunktā minētie ***tiešsaistes*** digitālā euro lietotāji var piekļūt digitālajam euro un to lietot.

Or. en

Grozījums Nr. 732
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 3. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) apakšpunkta īstenošanas nolūkā rezidenti ir gan Savienības pilsoņi, gan trešo valstu valstspiederīgie, kuri izmanto uzturēšanās tiesības saskaņā ar Savienības vai valsts tiesību aktiem.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 733
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 3.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

Piekļuve tiešsaistes digitālā euro automātiskai ieskaitīšanai un izskaitīšanai un šo funkciju izmantošana ir iespējama tikai c) apakšpunktā minētajos gadījumos.

Or. en

Grozījums Nr. 734
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 1. punkts – 3.a daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Piekļuve tiešsaistes digitālā euro automātiskai ieskaitīšanai un izskaitīšanai un šo funkciju izmantošana ir iespējama tikai c) apakšpunktā minētajos gadījumos.

Or. en

Grozījums Nr. 735
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
13. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a Liela apjoma maksājumiem paredzētu digitālo euro izplata uzraudzīti starpnieki, kas piedalās Eurosistēmas norēķinu infrastruktūrā. Bezsaistes digitālo euro izplatīšana:
	a) notiek tikai kontrolētā izmēģinājuma vidē;
	b) nodrošina, ka ECB vai starpniekiem netiek nosūtīti nekādi darījuma persondati;
	c) nodrošina, ka ierīces, kurās uzglabā bezsaistes žetonus, vāc tikai minimālus datus, kas vajadzīgi dubultas izlietošanas

novēršanai.

Or. en

Grozījums Nr. 736
Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
13. pants – 1.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	1.a Maksājumu pakalpojumu sniedzēji neiespējo nekādu automātisku mehānismu, kas pārved līdzekļus no lietotāja nedigitālā euro maksājumu konta uz lietotāja digitālā euro kontu maksājumu darījuma pabeigšanas nolūkā. It sevišķi ir aizliegta tā dēvētā "digitālā euro limita pārsnieguma summas automātiskas izskaitīšanas funkcionalitāte". Visām digitālā euro kontu ieskaitīšanas darbībām ir vajadzīga lietotāja skaidra un atsevišķa atļauja neatkarīgi no maksājuma norādījuma.

Or. en

Grozījums Nr. 737
Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas ***sniedz kontu apkalpojošus*** maksājumu ***pakalpojumus*** Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ***ļauj*** digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu ***kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja***	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas ***nodrošina nedigitālā euro*** maksājumu ***kontus*** Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ***drīkst ļaut*** digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā ***vai izskaitīšanu no tā uz vai*** nedigitālā euro maksājumu ***konta, kurš atrodas pie cita*** maksājumu pakalpojumu

maksājumu pakalpojumu sniedzējs ***sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu***.	***sniedzēja, ja abi maksājumu pakalpojumu sniedzēji ir līgumiski vienojušies par šāda pakalpojuma modalitātēm. Šādu ieskaitīšanu un izskaitīšanu piedāvā patērētājiem bez maksas, izņemot gadījumus, kad ir iesaistīts nedigitālā euro maksājumu konts, kas denominēts valūtā, kura nav euro. Šo punktu nepiemēro obligātajiem saņemšanas pakalpojumiem, ko maksājumu pakalpojumu sniedzēji sniedz tirgotājiem***.

Or. en

Grozījums Nr. 738
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor, Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji***, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā*** digitālā euro maksājumu ***kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu*** pakalpojumu ***sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu***.	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji ***bez maksas nodrošina sabiedrībai pieejamu informāciju par*** digitālā euro maksājumu pakalpojumu ***iezīmēm un digitālā euro izplatīšanas nosacījumiem***.

Or. en

Grozījums Nr. 739
Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu.	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem***, kuriem jau ir līgumiskas attiecības ar maksājumu pakalpojumu sniedzēju,*** manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem***, kas atrodas pie tā paša pakalpojumu sniedzēja,*** vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu.

Or. en

Grozījums Nr. 740
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj ***digitālā euro lietotājiem*** manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus***, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu***.	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj ***saviem klientiem*** manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus.

Or. en

Grozījums Nr. 741
Sibylle Berg

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus***, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu***.	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus.

Or. en

Grozījums Nr. 742
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli ***vai automātiski*** veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas ***(ES)*** 2015/2366 nozīmē, ļauj ***tiešsaistes*** digitālā euro lietotājiem manuāli veikt ***tiešsaistes*** digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā ***neatkarīgi no tā, vai tas atrodas pie tā paša vai cita maksājumu pakalpojumu sniedzēja,*** no nedigitālā euro

maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ***ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar*** šīs regulas 16. ***pantu***.	maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem***, vai no bezsaistes digitālā euro ierīces vai uz to***, vai izmantojot euro banknotes un monētas, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ***kas noteikti*** šīs regulas 16. ***pantā***.

Or. en

Grozījums Nr. 743
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes ***un monētas***, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus***, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt*** saskaņā ar šīs regulas 16. pantu.	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus saskaņā ar šīs regulas 16. pantu.

Or. en

Grozījums Nr. 744
Christophe Gomart

Regulas priekšlikums
13. pants – 2. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes ***un monētas***, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu.	2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, ļauj digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem vai izskaitīšanu uz tiem, vai izmantojot euro banknotes, ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus, ievērojot visus ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar šīs regulas 16. pantu.

Or. fr

Grozījums Nr. 745
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 2.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.a Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas (ES) 2015/2366 nozīmē, ļauj tiešsaistes digitālā euro lietotājiem automātiski veikt tiešsaistes digitālā euro ieskaitīšanu savā digitālā euro maksājumu kontā no nedigitālā euro maksājumu kontiem, kuri tiek turēti pie viena un tā paša maksājumu pakalpojumu sniedzēja, vai izskaitīšanu uz tiem, ievērojot visus ierobežojumus, kas noteikti šīs regulas 16. pantā.

Or. en

Grozījums Nr. 746
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 2.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.b Maksājumu pakalpojumu sniedzēji dara pieejamu manuālu ieskaitīšanas un izskaitīšanas funkcionalitāti fiziskām personām, kas izmanto bezsaistes digitālo euro no skaidras naudas, tiešsaistes digitālā euro kontu vai jebkādu nedigitālā euro maksājumu kontu, kuru izraudzījies bezsaistes digitālā euro lietotājs, ievērojot jebkādus 16. un 37. pantā noteiktos ierobežojumus.

Or. en

Grozījums Nr. 747
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 2.c punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	2.c Maksājumu pakalpojumu sniedzēji nodrošina iespēja saviem klientiem tirgotājiem automātiski izskaitīt līdzekļus no bezsaistes digitālā euro ierīcēm uz nedigitāla euro maksājumu kontiem, ko norādījis tirgotājs.

Or. en

Grozījums Nr. 748
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

3. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji digitālā euro lietotājiem dara pieejamu digitālā euro ieskaitīšanas un izskaitīšanas funkciju:	***svītrots***
a) jebkurā laikā, pastāvīgi, ja digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot nedigitālā euro maksājumu kontus;	
b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes un monētas.	

Or. en

Grozījums Nr. 749
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
3. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji digitālā euro ***lietotājiem*** dara pieejamu digitālā euro ieskaitīšanas un izskaitīšanas funkciju:	3. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji ***saviem klientiem, kuri ir arī*** digitālā euro ***lietotāji,*** dara pieejamu digitālā euro ieskaitīšanas un izskaitīšanas funkciju:

Or. en

Grozījums Nr. 750
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) jebkurā laikā***, pastāvīgi***, ja digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot nedigitālā euro maksājumu kontus;	a) jebkurā laikā, ja digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot nedigitālā euro maksājumu kontus***, bezsaistes digitālā euro ierīces vai***

	tiešsaistes digitālā euro maksājumu kontus;

Or. en

Grozījums Nr. 751
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts– b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes un monētas.	b) ja ***un kad*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes un monētas. ***Kad un ja skaidras naudas pakalpojumu sniegšana ir maksājumu pakalpojumu sniedzēja brīva izvēle, neskarot citus tiesību aktus, kas ietekmē šādus lēmumus.***

Or. en

Grozījums Nr. 752
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts– b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes ***un monētas***.	b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes. ***Ja skaidras naudas pakalpojumu sniedz, izmantojot bankomātu (ATM), ieskaitīšanas un izskaitīšanas prasību attiecina tikai uz euro banknotēm.***

Or. en

Grozījums Nr. 753
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts– b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes ***un monētas***.	b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes.

Or. en

Grozījums Nr. 754
Christophe Gomart

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes ***un monētas***.	b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes.

Or. fr

Grozījums Nr. 755
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts – ba apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	ba) Ja skaidras naudas pakalpojumu sniedz, izmantojot bankomātu (ATM), ieskaitīšanas un izskaitīšanas prasību

attiecina tikai uz euro banknotēm.

Or. en

Grozījums Nr. 756
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
13. pants – 3. punkts – ba apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	ba) ja skaidru naudu paredzēts izsniegt bankomātā, ieskaitīšanas un izskaitīšanas prasību attiecina tikai uz euro banknotēm;

Or. en

Grozījums Nr. 757
Sibylle Berg

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
4. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas nodrošina kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:	***svītrots***
a) var veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ierobežojumus, kurus Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar 16. pantu, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;	
b) veikt digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu, ja darījuma summa pārsniedz digitālā euro turējumus.	
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro	

lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.

Or. en

Grozījums Nr. 758
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas nodrošina kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:	***svītrots***
a) var veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ierobežojumus, kurus Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar 16. pantu, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;	
b) veikt digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu, ja darījuma summa pārsniedz digitālā euro turējumus.	

Or. en

Grozījums Nr. 759
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas ***nodrošina kontu apkalpojošus maksājumu*** pakalpojumus ***Direktīvas 2015/2366 nozīmē***, digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas ***sniedz ieskaitīšanas un izskaitīšanas*** pakalpojumus ***saskaņā ar 1. un 2. punktu***, digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:

Or. en

Grozījums Nr. 760
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas nodrošina kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas 2015/2366 nozīmē, digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas nodrošina kontu apkalpojošus maksājumu pakalpojumus Direktīvas ***(ES)*** 2015/2366 nozīmē, ***tiešsaistes*** digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:

Or. en

Grozījums Nr. 761
Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – ievaddaļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas ***nodrošina kontu apkalpojošus maksājumu*** pakalpojumus ***Direktīvas 2015/2366 nozīmē***, digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:	Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas ***sniedz ieskaitīšanas un izskaitīšanas*** pakalpojumus ***saskaņā ar 1. un 2. punktu***, digitālā euro lietotājiem sniedz iespēju:

Or. en

Grozījums Nr. 762
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) var veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ***ierobežojumus, kurus Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar 16. pantu***, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;	a) veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ***konta atlikuma 500 EUR limitu***, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;

Or. en

Grozījums Nr. 763
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) var veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ierobežojumus, kurus Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar 16. pantu, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;	a) veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ierobežojumus, ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar 16. pantu, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu***, kas atrodas pie tā paša maksājumu pakalpojumu sniedzēja***, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;

Or. en

Grozījums Nr. 764
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums

13. pants – 4. punkts – 1. daļa – a apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
a) veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ierobežojumus, ***ko Eiropas Centrālā banka var pieņemt*** saskaņā ar 16. pantu, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;	a) veikt ***tiešsaistes*** digitālo euro summas, kas pārsniedz ierobežojumus, ***kas pieņemti*** saskaņā ar 16. pantu, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;

Or. en

Grozījums Nr. 765
Hanna Gronkiewicz-Waltz, Siegfried Mureşan, Arba Kokalari, Janusz Lewandowski

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – aa apakšpunkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	aa) Direktīvas (ES) 2015/2366 ietvaros maksājumu pakalpojumu sniedzēji var tirgotājiem, kas ir rezidenti vai iedibināti dalībvalstī, kuras valūta nav euro, vai trešā valstī, sniegt digitālā euro maksājumu pakalpojumus, kas ļauj tiem saņemt digitālā euro maksājumu darījumus no personām, kuras ietilpst 1. punktā noteiktajās kategorijās, pat ja nav izpildīti 18.–20. pantā minētie nosacījumi, ievērojot šīs dalībvalsts vai trešās valsts tiesību aktus. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nevajadzētu ļaut šiem tirgotājiem turēt digitālos euro, kamēr nav izpildīti 18.–20. pantā minētie nosacījumi.

Or. en

Pamatojums

The amendment aims to allow merchants established outside of the euro area to receive digital euro payments made by digital euro, irrespective of meeting:(i) the condition of signing the arrangement between European Central Bank and relevant national central bank regulated for under Art. 18 of the Regulation;(ii) the condition of signing the agreement

between the Union and the third country regulated for under Art. 19 of the Regulation;(iii) the condition to amend respective monetary agreements between the Union and third countries or territories under a monetary agreement regulated for under Art. 20 of the Regulation. It is also clarified that these merchants would have zero holding limit, in order not to cause the negative effects on the balance sheets of the European Central Bank and national central banks, on the monetary sovereignty and financial stability of Member States whose currency is not the euro, as well as on the fulfilment of euro area accession criteria and the process set out in Article 140 TFEU for Member States whose currency is not the euro. It is important to ensure that merchants outside the euro area may accept payments in digital euro if they wish to do so, as it is currently with a euro in physical form and with commercial bank money.

Grozījums Nr. 766
Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) veikt digitālā euro ***tiešsaistes*** maksājumu darījumu, ja ***darījuma summa pārsniedz*** digitālā euro ***turējumus***.	b) veikt digitālā euro maksājumu darījumu, ***pat*** ja ***maksātāja*** digitālā euro ***turējumu summa ir mazāka par darījuma summu, automātiski paņemot līdzekļus no piesaistīta nedigitālā euro maksājumu konta, ja maksātāja nedigitālā euro maksājumu kontā ir pieejami pietiekami līdzekļi***.

Or. en

Grozījums Nr. 767
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) veikt digitālā euro ***tiešsaistes*** maksājumu darījumu, ja ***darījuma summa pārsniedz*** digitālā euro ***turējumus***.	b) veikt digitālā euro maksājumu darījumu, ***pat*** ja maksātāja digitālā euro ***turējumu summa ir mazāka par darījuma summu, automātiski paņemot līdzekļus no piesaistīta nedigitālā euro maksājumu konta, ja maksātāja nedigitālā euro***

maksājumu kontā ir pieejami pietiekami līdzekļi.

Or. en

Grozījums Nr. 768
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 1. daļa – b apakšpunkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
b) veikt digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu, ja darījuma summa pārsniedz digitālā euro turējumus.	b) veikt digitālā euro tiešsaistes maksājumu darījumu, ja darījuma summa pārsniedz digitālā euro turējumus***, no nedigitālā euro maksājumu konta, kas tiek turēts pie tā paša maksājumu pakalpojumu sniedzēja***.

Or. en

Grozījums Nr. 769
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 770
Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu ***kontam,*** ko norādījis digitālā euro lietotājs. ***Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.***	Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam ***vai vairākiem*** nedigitālā euro maksājumu ***kontiem, kas atrodas pie tā paša vai cita maksājumu pakalpojumu sniedzēja un ir denominēti euro, kā arī*** ko norādījis digitālā euro lietotājs.

Or. en

Grozījums Nr. 771
Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam ***nedigitālā euro*** maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. ***Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.***	Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam maksājumu kontam, ***kas ir denominēts euro un atrodas pie tā paša maksājumu pakalpojumu sniedzēja, kā arī*** ko norādījis digitālā euro lietotājs.

Or. en

Grozījums Nr. 772
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. ***Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.***	Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs.

Or. en

Grozījums Nr. 773
Christophe Gomart

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs***. Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs***, nevis tas, kurš***	Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs ***un ko nodrošina tas pats*** maksājumu pakalpojumu sniedzējs.

nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.

Or. fr

Grozījums Nr. 774
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.	Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru ***tiešsaistes*** digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo ***tiešsaistes*** digitālā euro maksājumu kontu ***manuālai ieskaitīšanai un izskaitīšanai, izņemot automātisku izskaitīšanu juridiskām personām***. ***Citiem nolūkiem, kas nav a) vai b) apakšpunkta nolūki, automātisko ieskaitīšanu un izskaitīšanu tur pie tā paša maksājumu pakalpojumu sniedzēja.***

Or. en

Grozījums Nr. 775
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*

Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu ***kontam***, ko norādījis digitālā euro lietotājs. Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.	Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam ***vai vairākiem*** nedigitālā euro maksājumu ***kontiem***, ***kas atrodas pie tā paša vai cita maksājumu pakalpojumu sniedzēja un ir denominēti euro, kā arī*** ko norādījis digitālā euro lietotājs. Digitālā euro lietotājiem ir atļauts izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.

Or. en

Grozījums Nr. 776
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
13. pants – 4. punkts – 2. daļa

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. Digitālā euro lietotājiem ***ir atļauts*** izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.	Šā punkta a) un b) apakšpunkta īstenošanas nolūkā un digitālā euro lietotājam to iepriekš apstiprinot, maksājumu pakalpojumu sniedzēji katru digitālā euro maksājumu kontu piesaista vienam nedigitālā euro maksājumu kontam, ko norādījis digitālā euro lietotājs. ***Maksājumu pakalpojumu sniedzēji var piedāvāt*** digitālā euro lietotājiem izmantot izraudzīto nedigitālā euro maksājumu kontu, ko nodrošina cits maksājumu pakalpojumu sniedzējs, nevis tas, kurš nodrošina attiecīgo digitālā euro maksājumu kontu.

Or. en

Pamatojums

Šai regulai būtu jāļauj maksājumu pakalpojumu sniedzējam noteikt savas attiecības,

balstoties uz līgumiem. Atvērtas ieskaitīšanas noteikšana par obligātu pārsniedz šīs regulas mērķi un iejauktos esošajās līgumiskajās attiecībās starp maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, draudot izkropļot konkurenci. Ietekmi uz tirgu un konkurenci novērtēs pēc tam, kad būs pagājis pietiekams laiks pēc digitālā euro ieviešanas, paredzot iespēju pēc vajadzības pārskatīt atvērtas ieskaitīšanas noteikumus. Digitālā euro limita pārsnieguma summas automātiskas izskaitīšanas un automātiskas digitālā euro ieskaitīšanas maksājuma veikšanai mehānismi vienmēr ir pieejami publiskajā pakalpojumā, ko sniedz izraudzītās struktūras.

Grozījums Nr. 777
Pasquale Tridico
grupas "The Left" vārdā
Gaetano Pedulla', Jussi Saramo

Regulas priekšlikums
13. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	4.a Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izplata digitālo euro, pēc pieprasījuma un bez maksas nodrošina fizisku uzrādītāja ierīci, piemēram, karti vai līdzvērtīgu drošu aparatūru, kura spēj turēt un izmantot digitālo euro gan bezsaistes, gan tiešsaistes maksājumiem. Lai piekļūtu fiziskajai uzrādītāja ierīcei, lietotājam nebūs nepieciešams nedigitālā euro maksājumu konts, kā noteikts šīs regulas 14. panta 3. punktā. Dalībvalstis izraugās Direktīvas (ES) 2015/2366 1. panta a), b), c), d) un f) apakšpunktā minētās iestādes, lai tās funkcionētu kā fiziskās uzrādītāja ierīces izplatītāji. Eiropas Centrālā banka izstrādā sadarbspējas, drošības un tehniskos standartus, kas vajadzīgi, lai nodrošinātu, ka fiziskās uzrādītāja ierīces var izmantot tiešsaistes un bezsaistes digitālā euro maksājumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 778
Tomáš Kubín, Enikő Győri, Jaroslava Pokorná Jermanová

Regulas priekšlikums
13. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	4.a Direktīvas (ES) 2015/2366 ietvaros maksājumu pakalpojumu sniedzēji var tirgotājiem, kas ir rezidenti vai iedibināti dalībvalstī, kuras valūta nav euro, vai trešā valstī, sniegt digitālā euro maksājumu pakalpojumus, kas ļauj tiem saņemt digitālā euro maksājumu darījumus no personām, kuras ietilpst 1. punktā noteiktajās kategorijās, par ja nav izpildīti 18., 19. un 20. pantā minētie nosacījumi, ievērojot šīs dalībvalsts vai trešās valsts tiesību aktus. Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nevajadzētu ļaut šiem tirgotājiem turēt digitālos euro, kamēr nav izpildīti 18., 19. un 20. pantā minētie nosacījumi.

Or. en

Grozījums Nr. 779
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
13. pants – 4.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	4.a Lai sniegtu digitālā euro maksājumu pakalpojumus juridiskajām personām saskaņā ar pienākumu pieņemt digitālo euro atbilstīgi šīs regulas III nodaļai, maksājumu pakalpojumu sniedzēji pēc pieprasījuma nodrošina iespēju veikt atmaksas darījumus un iespēju atlikt automātisku izskaitīšanu, kā minēts 13. panta 4. punkta a) apakšpunktā, lai būtu iespējama digitālo euro apkopota izskaitīšana uz to nedigitālā euro maksājumu kontu, un šādas atlikšanas ilgums nepārsniedz 24 stundas.

Or. en

Grozījums Nr. 780
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 5. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
5. Digitālais euro, ko izplata maksājumu pakalpojumu sniedzēji, ir konvertējams par euro izteiktas bezskaidras naudas un elektroniskās naudas nominālvērtību.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 781
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
6. Digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniegšanas nolūkā digitālā euro lietotāji iesaistās līgumattiecībās tikai ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Digitālā euro lietotājiem nav līgumattiecību ar Eiropas Centrālo banku vai valstu centrālajām bankām.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 782
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
13. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
6. Digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniegšanas nolūkā digitālā euro lietotāji iesaistās līgumattiecībās tikai ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Digitālā euro lietotājiem nav līgumattiecību ar Eiropas Centrālo banku vai valstu centrālajām bankām.	6. Digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniegšanas nolūkā digitālā euro lietotāji iesaistās līgumattiecībās tikai ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Digitālā euro lietotājiem nav līgumattiecību ar Eiropas Centrālo banku vai valstu centrālajām bankām. ***Tas neskar iespēju iecelt valsts centrālo banku kā vienu no izraudzītajām dalībvalsts struktūrām, kas izplata digitālo euro saskaņā ar 14.b pantu.***

Or. en

Grozījums Nr. 783
Markus Ferber

Regulas priekšlikums
13. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
6. Digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniegšanas nolūkā digitālā euro lietotāji iesaistās līgumattiecībās tikai ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Digitālā euro lietotājiem nav līgumattiecību ar Eiropas Centrālo banku vai valstu centrālajām bankām.	6. Digitālā euro maksājumu pakalpojumu sniegšanas nolūkā digitālā euro lietotāji iesaistās līgumattiecībās tikai ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Digitālā euro lietotājiem nav līgumattiecību ar Eiropas Centrālo banku vai valstu centrālajām bankām. ***Šis noteikums neskar Eiropas Centrālās bankas vai valstu centrālo banku atbildību par jautājumiem, kurus tās tieši kontrolē saistībā ar digitālo euro.***

Or. en

Grozījums Nr. 784
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Regulas priekšlikums
13. pants – 6. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
6. Digitālā euro ***maksājumu*** pakalpojumu sniegšanas nolūkā digitālā euro lietotāji iesaistās līgumattiecībās tikai ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Digitālā euro lietotājiem nav līgumattiecību ar Eiropas Centrālo banku vai valstu centrālajām bankām.	6. Digitālā euro pakalpojumu sniegšanas nolūkā digitālā euro lietotāji iesaistās līgumattiecībās tikai ar maksājumu pakalpojumu sniedzējiem***, pamatojoties uz kopīgu un minimālu obligāto noteikumu kopumu, ko izstrādājusi Eiropas Centrālā banka***. Digitālā euro lietotājiem nav līgumattiecību ar Eiropas Centrālo banku vai valstu centrālajām bankām.

Or. en

Grozījums Nr. 785
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 6.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	6.a Fiziskām personām nav vairāk par vienu bezsaistes digitālā euro ierīci.

Or. en

Grozījums Nr. 786
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 7. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7. Digitālā euro lietotājiem var būt viens vai vairāki digitālā euro maksājumu konti, ko nodrošina viens vai vairāki maksājumu pakalpojumu sniedzēji.	***svītrots***

Or. en

Grozījums Nr. 787
Giovanni Crosetto, Denis Nesci, Francesco Ventola, Mariateresa Vivaldini, Marco Squarta

Regulas priekšlikums
13. pants – 7. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7. Digitālā euro lietotājiem var būt viens ***vai vairāki*** digitālā euro maksājumu ***konti, ko nodrošina viens vai vairāki*** maksājumu pakalpojumu ***sniedzēji***.	7. Digitālā euro lietotājiem var būt ***tikai*** viens digitālā euro maksājumu ***konts***. ***Pirmajos piecos gados, lai nodrošinātu digitālā euro izplatīšanas integritāti, tāda lietotāja digitālā euro maksājumu konts, kuram jau ir nedigitālā euro maksājumu konts, ir līgumiski piesaistīts pie viena un tā paša*** maksājumu pakalpojumu ***sniedzēja***. ***Šāda saikne nodrošina, ka ieskaitīšanas un izskaitīšanas operācijas, kā arī maksājumu darījumi, kas pārsniedz digitālā euro konta atlikuma limitus, tiek izpildīti lietotāja esošajā nedigitālā euro maksājumu kontā.***

Or. en

Grozījums Nr. 788
Engin Eroglu

Regulas priekšlikums
13. pants – 7. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7. Digitālā euro lietotājiem var būt viens ***vai vairāki*** digitālā euro maksājumu ***konti***, ko nodrošina viens ***vai vairāki*** maksājumu pakalpojumu ***sniedzēji***.	7. Digitālā euro lietotājiem var būt viens digitālā euro maksājumu ***konts***, ko nodrošina viens ***vai vairāki*** maksājumu pakalpojumu ***sniedzējs***.

Or. en

Grozījums Nr. 789
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf

Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 7. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
7. Digitālā euro lietotājiem var būt viens vai vairāki digitālā euro maksājumu konti, ko nodrošina viens vai vairāki maksājumu pakalpojumu sniedzēji.	7. Digitālā euro lietotājiem var būt viens vai vairāki ***tiešsaistes*** digitālā euro maksājumu konti, ko nodrošina viens vai vairāki maksājumu pakalpojumu sniedzēji.

Or. en

Grozījums Nr. 790
Luděk Niedermayer

Regulas priekšlikums
13. pants – 7. punkts – 1. daļa (jauna)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	Atverot jaunu digitālā euro maksājumu kontu, maksājumu pakalpojumu sniedzējs pārliecinās, vai lietotājam jau ir vai kopīgi ar kādi citu subjektu ir cits digitālā euro maksājumu konts, kā minēts 16. panta 7. punktā, un nosaka konta atlikuma limitu tā, lai lietotāja kopējie turējumi nepārsniegtu maksimālo konta atlikuma limitu, kas noteikts saskaņā ar 16. panta 6. un 7. punktu.

Or. en

Grozījums Nr. 791
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13. pants – 8. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
8. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji bez maksas nodrošina sabiedrībai	***svītrots***

pieejamu informāciju par digitālā euro maksājumu pakalpojumu iezīmēm un digitālā euro izplatīšanas nosacījumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 792
Fernando Navarrete Rojas, Markus Ferber, Stefan Berger, Daniel Caspary, Ralf Seekatz, Christophe Gomart, Isabel Benjumea Benjumea, Antonio López-Istúriz White

Regulas priekšlikums
13. pants – 8. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
8. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji bez maksas nodrošina ***sabiedrībai*** pieejamu informāciju par digitālā euro maksājumu pakalpojumu iezīmēm un digitālā euro izplatīšanas nosacījumiem.	8. ***Sākot no digitālā euro emisijas dienas,*** maksājumu pakalpojumu sniedzēji bez maksas nodrošina ***saviem klientiem*** pieejamu informāciju par digitālā euro maksājumu pakalpojumu iezīmēm un digitālā euro izplatīšanas nosacījumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 793
Auke Zijlstra, Pierre Pimpie

Regulas priekšlikums
13. pants – 8. punkts

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
8. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji bez maksas nodrošina ***sabiedrībai*** pieejamu informāciju par digitālā euro maksājumu pakalpojumu iezīmēm un digitālā euro izplatīšanas nosacījumiem.	8. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji bez maksas nodrošina ***saviem klientiem*** pieejamu informāciju par digitālā euro maksājumu pakalpojumu iezīmēm un digitālā euro izplatīšanas nosacījumiem.

Or. en

Grozījums Nr. 794
Nikos Papandreou, Aurore Lalucq, Evelyn Regner, Carla Tavares, Jonás Fernández, Thomas Bajada, Matthias Ecke, Eero Heinäluoma

Regulas priekšlikums
13. pants – 8.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	8.a Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas izplata digitālo euro, īsteno izmaksu ziņā efektīvas sistēmas un procesus digitālā euro maksājumu pamatpakalpojumiem. Eiropas Centrālā banka var izdod tehniskos standartus un darbības pamatnostādnes, lai veicinātu digitālā euro pakalpojumu sniegšanas efektivitāti, sadarbspēju un izmaksu samazināšanu. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji sadarbojas ar Eiropas Centrālo banku, lai:
	a) kopīgotu anonimizētus izmaksu un darbības datus efektivitātes kritēriju noteikšanai;
	b) pieņemtu kopējus standartus un saskarnes, kas samazina integrācijas un darbības izmaksas;
	c) apzinātu un īstenotu paraugpraksi izmaksu ziņā efektīvai pakalpojumu nodrošināšanai;
	d) attiecīgā gadījumā izskatītu koplietojamas infrastruktūras risinājumus, lai samazinātu dublējošas izmaksas.

Or. en

Grozījums Nr. 795
Marco Falcone, Fulvio Martusciello, Herbert Dorfmann

Regulas priekšlikums
13. pants – 8.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	8.a Pirmajos trīs gados, lai nodrošinātu digitālā euro izplatīšanas integritāti, tāda lietotāja digitālā euro

maksājumu konts, kuram jau ir nedigitālā euro maksājumu konts, ir līgumiski piesaistīts pie viena un tā paša maksājumu pakalpojum sniedzēja. Šāda saikne nodrošina, ka ieskaitīšanas un izskaitīšanas operācijas, kā arī maksājumu darījumi, kas pārsniedz digitālā euro konta atlikuma limitus, tiek izpildīti lietotāja esošajā nedigitālā euro maksājumu kontā.

Or. en

Grozījums Nr. 796
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
13. pants – 8.a punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	8.a Maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nav pienākuma sniegt pakalpojumus, kas saistīti ar digitālā euro bezsaistes maksājumu darījumiem, ja vien tie nefunkcionē kā izraudzītā struktūra saskaņā ar 14.b pantu.

Or. en

Grozījums Nr. 797
Damian Boeselager
Verts/ALE grupas vārdā

Regulas priekšlikums
13. pants – 8.b punkts (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	8.b Maksājumu pakalpojumu sniedzēji iespējo tiešsaistes digitālā euro maksājumu darījumu veikšanu un saņemšanu atliktā tiešsaistes modalitātē pie konkrētiem apstākļiem, kurus nosaka

Eiropas Komisijas pieņemtā īstenošanas aktā. Līdz šāda īstenošanas akta pieņemšanai maksājumu pakalpojumu sniedzējiem nav pienākuma piedāvāt atliktus tiešsaistes maksājumus.

Or. en

Grozījums Nr. 798
Gilles Boyer, Stéphanie Yon-Courtin, Billy Kelleher, Ľudovít Ódor

Regulas priekšlikums
13.a pants (jauns)

Komisijas ierosinātais teksts	*Grozījums*
	13.a pants
	Maksājumu pakalpojumu sniedzēju ieskaitīšanas un izskaitīšanas pienākumi
	1. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus saskaņā ar 13. pantu, un maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kuri nodrošina nedigitālā euro maksājumu kontus direktīvas un regulas [MPD 3/MPR] nozīmē, var ļaut digitālā euro lietotājiem manuāli vai automātiski veikt ieskaitīšanu vai izskaitīšanu viņu digitālā euro maksājumu kontos, kas atrodas pie cita maksājumu pakalpojum sniedzēja, no nedigitālā euro maksājumu konta vai uz šādu kontu. Šādus pakalpojumus piedāvā brīvprātīgi uz līgumiskas vienošanās pamata starp maksājumu pakalpojumu sniedzējiem. Visas ieskaitīšanas vai izskaitīšanas funkcionalitātes saskaņā ar šo pantu, ja tās nodrošina maksājumu pakalpojumu sniedzējs, patērētājiem piedāvā bez maksas, izņemot gadījumus, kad šādās operācijās ir iesaistīts citā valūtā, nevis euro, denominēts nedigitālā euro maksājumu konts.
	Atkāpjoties no pirmās daļas, tur minētie maksājumu pakalpojumu sniedzēji ļauj tirgotājiem, kuriem tie sniedz obligātos

saņemšanas pakalpojumus, kā uzskaitīts IIa pielikumā, veikt automātisku ieskaitīšanu vai izskaitīšanu to digitālā euro maksājumu kontā, kas atrodas pie cita maksājumu pakalpojum sniedzēja, no nedigitālā euro maksājumu konta vai uz šādu kontu.

Pirmās daļas nolūkā maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kuriem ir konts Eiropas Centrālajā bankā vai valsts centrālajā bankā, nodrošina piekļuvi digitālā euro ieskaitīšanas un izskaitīšanas pakalpojumiem tādiem maksājumu pakalpojumu sniedzējiem, kam nav konta maksājumu sistēmā, kuru nodrošina Eiropas Centrālā banka vai citas valstu centrālās bankas, un dara to objektīvā, nediskriminējošā, pārredzamā un samērīgā veidā.

2. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz ieskaitīšanas un izskaitīšanas pakalpojumus saskaņā ar 1. punktu, un maksājumu pakalpojumu sniedzēji saskaņā ar 13. panta 1. punktu dara pieejamas ieskaitīšanas un izskaitīšanas funkcionalitātes:

a) jebkurā laikā, pastāvīgi, ja digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot nedigitālā euro maksājumu kontus;

b) ja maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz euro skaidras naudas pakalpojumus gadījumos, kad digitālā euro ieskaitīšana un izskaitīšana tiek veikta, izmantojot euro banknotes un monētas. Šādā gadījumā skaidras naudas ieskaitīšanas un izskaitīšanas funkcionalitātes digitālā euro maksājumu kontiem nodrošina tādā pašā veidā, kādā maksājumu pakalpojumu sniedzējs sniedz skaidras naudas pakalpojumus attiecībā uz nedigitālā euro maksājumu kontiem.

3. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas sniedz ieskaitīšanas un izskaitīšanas pakalpojumus saskaņā ar 1. punktu, un maksājumu pakalpojumu sniedzēji saskaņā ar 13. panta 1. punktu nodrošina,

ka:

a) var veikt digitālo euro summas, kas pārsniedz ierobežojumus, kurus Eiropas Centrālā banka var pieņemt saskaņā ar 16. pantu, izskaitīšanu, to automātiski nosūtot uz nedigitālā euro maksājumu kontu, ja noticis darījums, kurā saņemts digitālā euro tiešsaistes maksājums;

b) var veikt digitālā euro maksājuma darījumu, pat ja maksātāja digitālā euro turējumu summa ir mazāka par darījuma summu, automātiski paņemot līdzekļus no piesaistīta nedigitālā euro maksājumu konta, ar nosacījumu, ka tiešsaistes digitālā euro maksājuma darījuma pārsniegtā summa ir pieejama maksātāja nedigitālā euro maksājumu kontā.

Punkta a) un b) apakšpunkta nolūkā, kā arī saņemot digitālā euro lietotāju iepriekšēju apstiprinājumu, maksājumu pakalpojumu sniedzēji, kas nodrošina ieskaitīšanas un izskaitīšanas funkcionalitātes, piesaista katru digitālā euro maksājumu kontu vienam vai vairākiem nedigitālā euro maksājumu kontiem, kuri denominēti euro un atrodas pie tā paša vai cita maksājumu pakalpojumu sniedzēja, kā norādījuši digitālā euro lietotāji.

4. Maksātnespējas procedūras sākšanas gadījumā pret maksājumu pakalpojumu sniedzēju, kas sniedz digitālā euro maksājumu pakalpojumus, digitālā euro lietotāju digitālā euro turējumi paliek digitālā euro lietotāju īpašumā un nav pieejami šā maksājumu pakalpojumu sniedzēja kreditoriem. Tādā gadījumā digitālā euro lietotājs var mainīt digitālā euro maksājumu kontu uz citu maksājumu pakalpojumu sniedzēju, neizmantojot maksājumu pakalpojumu sniedzēju, pret kuru ir sākta maksātnespējas procedūra, kā noteikts 31. panta 2. punktā, vai izskaitīt savus digitālos euro un ieskaitīt tos nedigitālā euro maksājumu kontā.

5. Maksājumu pakalpojumu sniedzēji bez maksas nodrošina sabiedrībai pieejamu informāciju par digitālā euro maksājumu pakalpojumu iezīmēm un digitālā euro izplatīšanas nosacījumiem.

Or. en